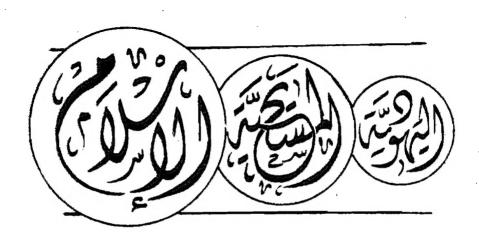
تنقيع البحاث الثلاث



لسعدبن منصور بن كمونة اليهودى « القرن السابع الهجي»

تو**زىج**

وازالانصار

مکستهٔ - طباط - نسشر - توزیسع ۱۸ کا بیالسنان امدیکها بریدیما بری ت ۲۹۳۱۵۸۱



" بسم الله الرحمن الرحيم "

مقدمة الطبعة الثانية

الى المسلمين كافة في شتى أنحاء المعمورة والـــــ علماء الأسلام خاصة تقدم دار الأنصار الطبعة الثانية من هـــنا الكشاب الذي تبنته الدار لنشرة بمالهامن خط فكرى واضح ومنهج اسلامى لاتحيد عنه هادفه تبصير المسلمين وعلماء الاستسلام بحقيقة أمر كتباب "تنقيح الابحاث للملل الثلاث اليهوديــــة والمسيحية والاسلام،"الذي الفية سعد بن منصور بن كمونه البيهسودي لاثارة البلبله بين المسلمين وتشكيكهم في أمر دينهم مما حدا بدار الأنصار أن تتبنى هذا الكتاب من خلال محققة الأستاذ الفاضل الدكتور عبد العظيم المطعني ليؤكد بالدليل الواضح والبرهان الساطع بطلان وافتراء المؤلف اليهودي ابن كمونة ومن ساعسدة لاخراج كتابه وذلك من خلال دراسة واعيه متأنيه دقيقه وهادئـه ومؤيده بالمنطق والتاريخ وبكتاباتهم ليؤكد مرة ثانية تلسسون هذا الكاتب اليهودي لدفع الحقائق وطمث الثوابت ليجعل مسن أوهامه تاريخ ومن أطلمه حقائق ولكن الله على كيدهم لقدير، والدار أذ تنشر الكتاب في طِبُعته الشائية ليطمئن المسلميــــن وليتمكنوا من معرفه دينهم حق المعرفة فاننا نرجو الله تعالى أن ينفع به المسلمون كافة ليتعاملوا مع هوّلاء اليهود بحرص وفير فالمكر طريقهم والخداع منهجهم ودمار الاسلام والمسلميسن مأريهم وقانا الله شرهم وقيض دعواهم والله المستعان

(دار الأنصار)

. · . . . •

كلمة بين يدى هذا الكتاب

د ، عبد العظيم الطعنى

تتعدد مقاصد الفاشرين من نشر ما يصدر عنهم من رسائل وكتب ومذكرات . فمنهم من يضع الهدف التجارى وتحقيق الربح المسادى نصب عينيه . . . فيقدم للقراء كل ما فيه استهداء لهم ، باحثا عن « السلعة » الكثيرة الروابح . ثم لا يهمه ـ بعد ذلك ـ ماتتركه « بضاعته » من آثسار في نفوس قارئيها نافعة كانت او ضارة . ؟!

ومنهم من يكون له هدف وقيم ومبادى، يكرس جهده كله لنصرته . فلا يصدر عنه الا ماهو « لبنه » في ذلك « الصرح » وخطوة على الطريق في بلوغ الغاية المرجوة سواء اقترن بهذا « الهدف » الام الهدف المسادى التجارى أم لم يقترن . فأن « الخط الفكرى » هو الباعث الاول والاخر . والفكر اشكال وألوان منها ما يحمد ، ومنها ما يذم . فلكل ناشر « ليلاه » التى يغنى عليها . وللناس فيما يعشقون مذاهب وفلسفات .

ودار الانصار واحدة من دور النشر التى تتخفذ لنشاطها «خطا فكريا مستقيما » هو الاسلام بكل ما تحمل كلمة الاسلام من معاير وقيم . ومن شاء فليرجع الى « سلسلة انتاجها » منذ قيامها حتى الان . فانه سيجد للمحالة للتأكيدا قويا لما نقوله هنا .

* * *

صحيح انها اصدرت ماهو «غير اسسلامی » مثل : « اقاتيسم . النصاری » ومثل التوراة السامرية وليس في هذا انحراف عن خطها الفكری الذي التزمته ، وهي لاتالو جهدا في «خدمته » بل ان الباعث لها على نشر مثل هذين الكتابين هو مواكبة نفس الخط الفكرى الاسلامي ، فهي حين نشرت الكتاب الاول لم تكن مجرد « عارضة » بل اضافت الى العرض جولة « النقد » الموضوعي الهاديء وفي ذلك التزام بالخط الذي تتبناه .

وحين نشرت الكتاب الثانى استهدفت من نشره تأكيد ما تسرره الاسلام من أن « التوراة » التى انزلها الله على موسى عليه السلام قد أصابها التحريف من قبل « اليهود » ووجود نصين للتوراة بين كل منهما اختلاف كبير لهو اكبر دليل على ما قرره الاسلام في هذا الشان . خاصة وأن التوراة السامرية حفلت بالكثير مها يكتبه أهل الكتاب من حقائق . ؟

وها هى ذى دار الانصار تقسدم كتابا ثالثا من هدذا « اللسون » وهو « تنقيح الابحاث للملل الثلاث : اليهودية ، والمسيحية والاسلام » لسعد بن منصور بن كمونة اليهودى الفه فى القسرن السسابع الهجرى . وساعده فى اخراج هذا الكتاب ثلاثه آخرون : اثنان يهسوديان والثسالث مسيحى المعتقد ، كما هو مذكور فى ملاحق الكتاب الذى هو بين يديك الان .

فاليهوديان هما ابن المحرومة وابن القرا . أولهما « حشى » الكتاب . والثانى محصه وقراه اما المسيحى فهو ابن « ارجوك » وقسد قام بنقسل الكتاب ونسخه . ومن يدرى ، فلعل مع هؤلاء مساعدين آخرين ساعدوا على اخراج هذا الكتاب « المؤامرة » الخبيئة المكشوفة ضد الاسسلام . والاسسلام وحسده .

ان دار الانصار حين تنشر هذا الكتاب لتعلم أن ملكتبه أبن كمونة ومساعدوه عن الاسلام باطل ، باطل ، وهي ـ لهذا ـ لم تبتغ من نشره الا هدفين :

* * *

اولهما: تبصير المسلمين بما يقوله اليهود عن دينسهم (الاسسلام) خاصة ونحن مقبلون على « مخالطتهم » وغزوهم الفكرى والثقافي لنسا ليعرف من المسلمين من لم يكن يعرف حقيسقة « الفكر اليهسودى » وكيف أنه اختصار الكيد للاسلام من عهد الرسالة ، الى ما بعد عهد الرسسالة والى اليوم ، وآثار اليهود وخاصة الذين « شايعوا الاسلام » ظاهريا لم تعد تخفى على « احد » مما سماه علماء « الاسسلام » بالاسرائيليات في كتب التفسير ، والحديث ، وقصص الانبياء ، ان عدونا الاسرائيلي وأن القي السلاح من يده غلم يعد يشهره في وجوهنا غانه لن يلقى مسهم الفكر المسجوم ، والمبادىء المدمرة وله في هذا « الميدان » براعة وصيلة ينبغى ان نعمل لها الف حساب وحساب .

والثانى : اتاحة الفرصة لعلمائنا المتخصصين وهم كثيرون والحمد لله ليتعافوا هذا الوباء ويسدوا على « الغائر » كل المنافذ لتطيش سسهامه ليتعاموا هذا الوباء ويسدوا على « الغائر » كل المنافذ لتطيش سسهامه وبغل سلاحه ، وما ذلك علينا بعزيز محقائق الاسلام لم تتهسر ، ولن تقهر تل جاذ الحق وزهق الباطل أن الباطل كان زهوما »

ولا نريد أن ندخل في تنصيلات ماورد في هذا الكتاب نسخلك شرحه يطول ، بل نكتفي بكلمة موجزة عن مضبوته كله لتكون معوانا للتساريء

على قهم الهدف الذي كان يسيطر على مؤلف هسذا الكتاب ومساعديه

* * *

غاذا تجاوزنا الفصل الاول من فصوله الاربعة ، وهو فصل تحسدت فيه المؤلف عن « النبوات » وصاحبناه في الغصل الثساني الذي وقفه على الحديث عن عقيدته « اليهودية » وجدنا المؤلف ابن كبونة قد « نصب »من نفسه « دفاعا » مخلصا عن اليهودية والمآخذ الموجههة اليها ، دافع عنها رسولا ورسالة وكتابا وعقيدة وشريعة ، كما دافع عن « الخسرافات » التي شحن بها اليهود « التوراة » عن الله وعن الرسل » وعن الانسسان فلا مانع س عنده سلاشرعا ولا عقيدة أن يزني لوط بكلتا ابنتيه (؟ !) ولا مانع أن يزني يهوذا بامراة ابنه ولا مانع أن يزني داود بزوجة قائسد جيشه اوريا ثم يتآمر عليه ويقتله ويتزوجها من بعده .

ولا مانع عنده أن « يرتد سليمان بن داود في آخر حياته ويعبد الاصنام والاوثان والالهة من دون الله .» ؟

ولا مانع ـ عنسده ـ ان يجتمع شيوخ بنى اسرائيل بالله ، وان يروا موضع قدييه (؟!) وان يأكلوا ويشربوا في حضرته في «خيمة الاجتماع»

ولا مانع أن يكون « الله » قد سكن في بيت بين بنى اسرائيل (؟!) ولا مانع أن يكون ذلك البيت فيه عدد من « الشعق » مصنوعة من « البوص » وشعر المفرة (؟!)

بل لامانع أن يخاف الله من خلقه وأن يسمى بينهم بالفتنة ليفسرق شملهم حتى لا يتحدوا عليه ويطبوه لا مانع من هذا « الهوس » السوارد و التوراة بل لا مانع أن يأكل الله لحوم البشر ويجلو له مذاق لحمهم المشوى

كل هذا وارد في التوراة ، ومع هذا غان التوراة عند المؤلف وشيعته لم يلحقها تحريف ولا تبديل من ؟

* * *

واذا محصنا ما كتبه ابن كبونة في الفصل التسالت عن المسيحية وجدناه يعبد اولا ميورد كل المآخذ التي تؤخذ عليها . ثم يكر عليها ميدامع عنها واحدا واحدا . ومن ابرز مادامع عنه هسذا الرجل « العسريب » كون المسيح له طبيعتان لاهوتية وناسوتية . ثم كون الثلاثة واحدا ولعسل هسذا الدماع ينسر لنا السر في اشتراك مسعود بن ارجوك المسيحي معتقدا في اخراج هسذا الكتاب . . ؟ ؟

وفى النهاية يرى ابن كمونة ان عقائد النصارى بما نيها خلط بسين اللاهوت والناسوت وبما نيها من جعل الثلاثة واحسدا . غبالنساسوت كان عيسى (عليه السلام) يأكل ويشرب ويحسس ويتسالم وينام ويصلب وباللاهوت كان هو القائم بعد موته والمخلص وابن الله سسبحانه سهذه العقائد عند ابن كمونة غوق « النقد » وكل من يحاول « نقدها » فهو جاهل أو مشنع مجرد تشنيع .

لقد دافع ابن كمونة عن النصرانية دفاعا حسارا مشلما دافسع عن « بهوديته » وغرائيها .

اما الفصل الرابع الذي خص به الاسلام فقد ارتدى ابن كمونة وهو يتحدث عنه « ثوب المدعى العام » بعد أن ارتدى في الحديث عن اليهودية والمسيحية « ثوب المحامى الهمام » .

* * *

وباختصار انه في حديثه عن اليهودية والمسيحية جعل كل « الاوهام حقائق ثوابت » وفي حديثه عن الاسلام جعل « كل حقائقه الثوابت أوهاما » فلم يسلم منه لارسول الاسلام ، ولا كتاب الاسلام (القرآن) ولا عقائد الاسلام ، ولا المسلمين ولا الاسلام . كل هذه « الحقائق » عند هدذا المؤلف « الحاقد » سحابة قائمة لا تلبث أن تزول . أوهي حسبما خيل اليه حقده وشيطانه وجهله وكفره حزائلة بالفعل ساعة أن وضع ابن « الكهونة » كتابه وحين وضع الله ابن كهونة هدذا « الفاجر » ووضع كتابه في سجين . وما أدراك ما سجين . . ؟

ادار ابن كمونه حديثه عن الاسلام على محور واحد مكون من سنة دعائم . اما المحور فهو ثبوت نبوة محمد صلى الله عليه وسلم اولا ثبوتها . واما الدعائم فهىدلائل سنة قال ان المسلمين يستداون بها على نبوة محمد صلى الله عليه وسلم . ثم راح يذكرها بالتفصيل وينقدها واحدا اثر واحد حتى بوهم قارئه ان فبوة محمد (عليه السلام) غير ثابتة مادامت ادلتها محل نزاع اورد . وهدف المسؤلف للماها للها السلام ثم الشكوك حول نبوة محمد بعد أن قرر ثبوت نبوة موسى عليه السلام ثم بنوة عيسى (عليه السلام) والوصية . ونحن لا ننازع في كون مسوسى وعيسى رسولين ولكننا ننازع ماوسعنا النزاع في كسون عيسى الهسا أو نصف اله . . ؟ ؟

وننازع ماوسعنا النزاع نيما نسب الى الله ورسوله موسى عليسه السلام فى التوراة مما لا يليق . ، وننازع فى ان التوراة والانجيل باتيان الى اليوم على ما انزلهما الله على رسوليه موسى وعيسى عليهما السلام .

ننازع فى كل ذلك لا حبا فى النزاع ولا سعيا وراء غتنة . وانها هوالحق المتسق مع غطرة الله التى غطر عليها العتول والقلوب . ولهدذا غانسا لا نخشى أن يواجهنا خصوبنا فى العقيدة وفى الفكر بما عنسدهم وما ليس عندهم ، شريطة أن يأذنوا لنا بأن نواجههم بما عندنا لابما ليس عندنا على أن يلتزم كل منا بما يؤدى اليه « العوار » من حق ثابت ، أو باطل موهوم . ؟؟

والى القارىء بعض الشبهات التى اثارها ابن كمونة فى كتابه هسذا ضد الاسلام ، ليتيس القارىء مالم نذكر على ما ذكرنا ، مان كلام ابن كمونة سيظل كلاما مالم نتعسرض له ، فاذا تعسرضنا له لسوكان وجسهه وجه الشهس لاسود . ؟؟

يدعى هذا « الحاقد » ان بعض كتاب الوحى فى عهد النزول كانسوا يرتدون حين يقفون على وجه « التزيد » الذى كان (عليه السلام) يلحقه بالقرآن ساعة ينزل ؟؟

ويتول أن من هؤلاء المرتدين عبد الله بن سمد بن أبى سرح . وي الرد عليه نقول : هذا كلامه . وفي الرد عليه نقول :

* * *

وهذا كذب مكشوف . فعبد الله بن سعد هسذا الحو عثمان بن عفان أنه . وهو صحابي جليل اسلم بعد بدر وحسن اسلامه . وظل مسلما ألى ان توفاه الله . ومعلوم أن عبد الله بن سعد بن أبي سرح هو فاتح تونس في عهد عثمان بن عفان ويعض تخوم شمال غرب أفريقيا . بل أن عثمان رضى الله عنه حين شكا المصريون من سلوك عمرو بن العاص الذي كان واليا على مصر في عهد عمر بن الخطاب عزله عثمان عن ولاية مصر . وولى أمرها لعبد الله بن سسعد بن أبي سرح . وعثمان هسو ثالث الخلفاء الراشدين . فكيف يقال أن عبد الله بن سعد قد أرتد في عهد الرسول عليه السلام وقد كان له في خلافة عثمان ماكان له من شأن أن كلام ابن كمونة هذا لايصدق الا بواحدة من اثنتين أقربهما بعيد عن التصديق ناما أن يكون عبد الله قذ أرتد ثم أسلم وهذا لم يقل به أحد قط الا أبن الكمونة » الحساقد .

والثانية أن يقال أن عصر النزول كان بعد عصر الخلفاء الراشدين . . وكلا الامرين باطل ، باطل ما بني عليهما من كل وحه .

ومن مزاعمه أن القرآن فيه تحريف ، ويذكر مثلا له بقوله تعسالى : « فتثبتوا » وهى قراءة فى « فتبينوا » فى قوله تعالى : « يا أيها الذين أمنوا أن جاءكم فاسق ينبأ فتبينوا أن تصيبوا قوما بجهالة فتصبحوا على ما فعلتم نادمين »

* * *

وردنا على هذا الوهم: ان كلنا القراءتين صحيحتان وليستا من باب التحريف نمعنى التبين هو معنى التثبت . ومعلوم أن للقرآن قسراءات فى بعض كلماته حيث تؤدى على سبعة وجوه ، أو عشرة وجوه . وهى فى كل وجه تؤدى عليه لها معنى صحيح وهدف سام . ولكن من سلب الهداية وسداد النظر حمله حقده على مايعلم هو أن يعيب ماهو بعيد عن العيب.

فالتحريف مظانه وليس القرآن واحدا منها ويسزعم ان محمدا عليه السلام لم يأت بمعجزات وانه كان يصوغ بعض « الوعود » صياغة خاصة على أنها « انبوءة » تعد بما سيكون ، ماذا وقعت اوهم الناس انه قسد وعد بها ، ويستدل على هذا الزعم المريض بقوله تعالى : « لقد صدق الله رسوله الرؤيا بالحق لتدخلن المسجد الحرام أن شاء الله امنين »

يقول ابن كمونة ان صياغة الوعد هنا صياغة علمة قلما تكذب . لانه ـ يعنى الرسول ـ لم يبين وقعت الدخسول ولا كيفيته هل بصلح او يحرب ، ولم يبين الداخل اواحد هو ام جمساعة غاذا لم يقع وطسولب به قال : اننى لم احدد وقت الدخول ، وسيكون ؟؟

واذا لم يدخل غير واحد قال لقد صدق وعدى نقد دخل غلان .. ؟ هذا نهمه أو هذا جهله ومرضه الذي نغثه في كتابه المذكور .. ؟!

* * *

وفي الرد نقسول:

ان هذا الذي يعيبه ابن « الكبونة » خبر بوعد كان تحتق ، وليس هو وعدا معضا حتى يوجه اليه ماوجه من نتود ، هسده واحسدة ، أما الثانية عملى « اغتراض » أنه وعد عانه لم يصبغ صياغة عامة كما يتول ليمكن تحتيته على أي وجه ، بل أنه أشتمل على دخائق أصعب تصسورا با تخبله المؤلف ، نقد حدد هذا الوعد الداخل بأنه جماعة لا واحسدا ، نتال : لتدخلن وهذا خطاب الجماعة المسلمين ،

ثم اكد أمر دخولهم تأكيدين : احدهما باللام والثانى بالنون . واشار الى أن الدخول سيكون تريبا فى توله تعالى فى عقب الاية « فجعل من دون ذلك فتحا قريبا » والقرب امر نسبى له طسرفان كل منهما موصسوفه بائه قريب .

ثم ذكر الوعد من الحالة « النفسية » والاحسوال « الظاهسرية » للداخلين ساعة يدخلون مالم يقل به الا الواثق بما يقول . فوصف الحالة النفسية وارد في قوله : « آمنين . . لا تخافون » فهذه حالة نفسية دقيقة لا يعيبها الا صانع الحدث نفسه ، وهو الله .

اما الاحوال « الظاهرية » نقد اثسار اليها الوعد ايضا اذ جاء نيسه « محلقين رعوسكم ومقصرين » .

نهل بعد ذلك بقال: ان صياغة هذا الوعد كانت عامة قلما يكسذب مثلها . . وهي مشتبلة على كل هذه الدقائق . . ؟

* * *

ويدعى أن قوله تعالى حكاية عن عيسسى عليه السسلام « ومبشرا برسول يأتى من بعدى اسمه أحبسد . . » أنه من الزيادات التى الحقت بالقرآن . أما بعد وفاة الرسول « عليه السلام » أو حال حياته بارادة منه . أو أن بعض أهل الكتاب تزلف الى رسول الاسلام فقال له مضمون هذه العبارات على أنها واردة في الانجيل . فصدق عليه السسلام هسذا العبارة على أنها واردة في الانجيل فصدق عليه السلام هذا الادعاء ووضعه في القرآن على أنه منه . . أا هكذا يزعم هذا الرجل المسسوخ ، والى هذه الدرجة تجرأ أو تهور على رسول الاسلام وكتاب الاسلام . أ!!

وهذه الغرية الحمقاء ادهى من الوهم ان ظل . غالترآن مصون محفوظ لا يأتيه الباطل من بين يديه ولا من خسلفه . تسلك هى عقيدة « الموحدين » وهى عين الواقع . غليس محمد « يهوديا أو كتابيا » حتى يستبرىء التبديل والتحريف نيما انزل عليه « ولو تتول علينا بعض الاتاويل لاخذنا منه بالبين ، ثم لقطعنا منه الوتين . نما منكم من أحد عنه حاجزين »

هذا هو جواب هذه الشبهة مع المؤمن الموحسد ، أما جواب ها مستمرىء التحريف والتبديل من أهل الكتاب نمعروف ، وهو أن الاتجيل نفسه معناه : البشارة ، نما وجه تلك البشسارة أن لم يكن المواد بهسا التبشير بنبي يأتي من بعد عيسى وليس هو الا محمدا عليه السلام شاء التهم أم لم يشاعوا ، رضوا أم كرهوا ودعنا من مجرد التسمية وتوجيه معناها تعلى رغم حدرهم الشديد من طمس كل النصوص التي ينهم منها

شأن هذه البشارة غان كلمة واحدة غلتت من محاولاتهم وبقبت في الانجيل وهي كلمة « الفارقليط » أو « البارقليط » التي وعد به عيسى حواريه بانه سيأتي ويدلهم على ملكوت الله ، أغليس في هذه العبارة تأكيد لمسا ورد في القرآن وإن كان القرآن ليس في حاجه اليه .

* * *

لقد وجه اهل الكتاب بهذه الحقيقة غراحوا يعتسفون القول اعتسانا في ردها وحملها على غير ما تعل عليه . . ولولا أنهم يخشون ما يحذرون من أمر التحريف والتبديل لبتروها من الاتلجيل بترا غير ماسوف عليه . ولكن لاسبيل الى هسذا سالان سوقد حفظها خصومهم واحتجوا بها . ففضلوا ساعنى اهل الكتاب سالماحكة في الحمل والتوجيه على الحذف والتبديل ، وما هذا ولاذاك بنافعهم شيئا في مواجهة خصومهم الماصرين . فأنت ترى سعزيزى القارىء سالى أى مسدى وصل الحقسد على الاسلام ، وعلى أى أرض يقف خصومه أنهم يقنون على شفا جرف هار ينهار بهم في نار جهنم .

ولا نريد أن تطيل عليك ، فحسنا أننا وضعنا علامة على الطريق ، تعينك وأنت تقرأ هذا الكتاب على حقيقة كاتبه ، وهو ــ اعنى الكتاب ــ نافذة بعيدة النور تعطيك صورة صادقة عن «حقيقة » العدو في حسربه وسلامه ، وهو دائما في حرب ، ولكنه كثيرا ما يغلف حروبه بسلام ، . ؟

دكتور عبد المظبم ابراهيم المطمنى



بسم الله الرحمن الرحيم

احمد الله على ما ارشد وهدى، واتوسل اليه باسمائه الحسنى، وبما اظهره على لسان أنبيائه ورسله من صفاته العلى، ان يؤمننى فى الآخرة والاولى، وان يجعلنى فى دار الأبد من اهل السعادة العظمى، وان يصلّي على من بالملأ الاعلى، وعلى من اختصه بالنبوة والولاية من الورى، وخصوصا على رسوله المصطفى، وعلى آله واصحاب اولى النّهيم.

وبعد. فانه قد أجرت مفاوضات وتقضت ان عملت هذه المقالة في تنقيح الإبحاث للملل الثلاث، اعنى ملة اليهود وملة النصاري وملة المسلمين. فذكرت فيها اولا احوال النبوات مجملا، ثم ذكرت ما يختص بكل ملة من هذه على ترتيب ازمنها. فابندأت باقدمها زمانا، وهي الملة اليهودية، وتلوتها باوسطها، وهي الملة النصرانية، وحتمت باحدثها، وهي الملة الاسلامية. وحكبت عن كل واحدة من هذه الملل وصول معتقدها سوى التفاريع، لتعذر استقصائها. واردفت ذلك بحكاية ادلة اربابها على صحة نبوة النبتي الآتي بها. وأوردت ما وبحبة من المطاعن عليها وما ذريح من الاجوبة عنها، منبها على مواقع الانظار فيها وعينزا ما يصلح لان يعول عليه من من تلك الاجوبة عنها لا يصلح لذلك منها.

ولم اقل¹⁰ فى شيء من ذلك مع الهوى ولا تعرضت لترجيح ملة على اخرى. بل قررت مباحث كلّ ملّة الى غاينها القصوى. ورتبت المقالة على اربعة ابوابها.

ومن الله اسأل التوفيق والهدى وحسن الخاتمة والمنتهى، وإن يجعلني فى الآخرة فى زمرة من آمن واتشى. انه ولتي السعم فى الدنيا، واليه منتهمى الرغبات فى الدار الاخرى. وهو المشكور على ما احسن واولى. وحسبى الله وكنى.

الاسرائيلية ABO em. 2 ABO sing. 3 O الاسرائيلية

[&]quot; B عراقة A marg. عليه while text has fem.

D adds عنيه 10 So T. Other MSS: المانية

الباب الأول ا

ي بيان حقيقة النبوة واقسامها واثبات وجودها ومنافعها وفي ذكر امور تتعلّق سار نجد جوهر الانسان في اول فطرته خاليا، لا خبر معه من المدركات التي هي غير شعوره

فاول ما يخلق فيه الحواس الخمس الظاهرة وهي : اللمس واللَّوق والشمُّ والسمع والبصر. فيدرك بلمسه اجناسا من الموجودات، كالحرارة والبرودة والرطوبة واليبوسة واللين والخشونة وغيرها. ويدرك بكل واحد من سائر هذه الحواس اجناسا اخرى، كالطعوم والارابيح والاصوات والألوان.

وكل واحد منها قاصر عن ادراك مدرك الآخر . بل مدركات كل واحد منها ــ كالمعدومة في حقّ باقيها، كالألوان عند اللمس، والاصوات عند الشمّ.

واذا تجاوز عالم المحسوسات خلق فيه التمييز، وهو طور آخر من اطوار وجوده بدرك فيه ما لا يوجد عند الحس الظاهر. وذلك هو الذي يكون له ⁴ عندما يبلغ من العمر قُريب سبع

ثم يترقى الى طور آخر، هو العقل. فيدرك بعض ُ الواجبات والممكنات ُ والممتنعات وامورا لاً توجد في طوري التمدن والاحساس.

واذا تقرر هذا فنقول ان النبوة طور آخر وراء العقل تنفتح فيه عين اخرى يبصر بها الخيب وما سيكون في المستقبل وما قد كان في الماضي وامورا أخر، العقل معزول عنها كعزل قوة التمييز عن مدركات العقل وعزل قوى الأحساس عن مدركات التمييز.

ولهذا نجد بعض العقلاء يأبي مدركات النبوة ويستبعدها. وما ذاك الا لانها طور لم يبلغه ولم يوجد في حقَّه فظن آنه غير موجود في نفس الامر. كما ان الأكمه، لو لم يعلم بالتواتر

¹ S begins here. The argument is from Ghazāli's Munqid, ed. Jabre, p. 41 f. (chap. on prophecy). كالطمام B 2 3 A Ja

⁵ T om.

⁴ A om.

⁷⁰² 6 Som.

⁸ MSS masc.

والتسامع الالوان والاضواء وحُكى له ذلك ابتداء، لما كان يقر يعترف فيها. وكذلك العنين لو حُكى له لذة الجماع .

فهذه هي النبوة. ولها خواص ثلاث.

الاولى - خاصية فى قوة النفس وجوهرها لتؤثّر فى مادة العالم وفى نفوس اخرى بازالة صورة وايجاد غيرها وتبديل عرض بآخر.

والثانية في القوة النظرية بان تصفو نفسه صفاء بحيث تكون شديدة الاستعداد لقبول العلوم من مفيضها وواهبها فتنكشف له المعقولات في زماد قصير من غير تعلّم من ابناء نوعه. والثالثة أن يطلّع على المغيات في حالتي النوم واليقظة الملاعا لا يشك فيه بوجه، ولا يخالطه نفي الحم بصحة وقوع ما ادركه، ظن أو وهم، وحتى لو كان ادراكه له في حالة النوم ، بحلاف حال غيره في مناماته الصادقة فانه لا يثيقن وقوع ما رآه او ما عبر ما رآه به فن الانبياء من يجتمع له هذه الثلاث، ومنهم من يوجد له خاصيتان منها، ومنهم من تكون له واحدة فقط، وقد لا تكون تلك الواحدة ألا بجرد الرويا، وقد يكون له من كل واحدة شيء واحدة فقط، وقد تتفاوت مراتبهم في ذلك تفاوتا لا ينحصر لنا. فهذا "هو "حقيقة النبوة وماهيتها". ويقال نبي ورسول لمن يؤدي اخبارا عن الله تعالى من غير ان يكون بينه وبينه واسطة ويفي ادمي. فيدخل في ذلك من يأتيه الخطاب من الله سبحانه بغير واسطة، او بواسطة هي غير انسان آخر كلك من الملائكة او نفس من النفوس الساوية او عقل من العقول، على اصطلاح المكاء، او غير ذلك.

وقد تطلق لفظة النبي وكذا لفظة الرسول على معنى هو اخص من ذلك. وهو انه المخاطب من جهة الله تعالى لاصلاح نوع البشر. وهذا انما يصدق على نبي مبعوث بشريعة عامة. وما كل نبي كذلك، بل من الانبياء من بعث للإخبار بنزول عقاب على امة مخصوصة او شخص معبن او انه بعث ليخبر بأمر يتجدد في المستجل الوقع في الماضي او بغير ذلك،

¹ A marg. + عبر BO مرتبير [Ghazālī: الإثكال [Ghazālī: الإثكال

ABO يعرف بن S يعرف بن Here T follows Ghazāli's wording. The next pussage opens an excerpt from Tahāfut on natural science (based on Avicenna; Beirut, 1962, p. 192 f.). Cf. Mabāhit II 523 f. 4 O adds المان يعرف بنا U The sentence occurs in Maimonides, Commentary on Pereg Heleg. 5 O no wa. 6 O masc.

⁷ O marg. has this in Arabic characters, and om. it in the line. 8 O dual

⁹ ST om. 10 T om. 11 5 with bi 12 A acc. 18 O fcm.

¹⁴ T om. first alif. Cf. the phrase in Guide II, chap. 36.

كما يُحكى عن كثير من انبياء بني اسرائيل بعد موسى، عليه وعليهم السلام. فانهم كانوا على شريعة موسى ولم يُبعثوا بشريعة تخصهم، بل بُعثوا فى قضايا مخصوصة تختص بأهل زمانهم او ببعضهم.

وقد اختلف المُعترفون بثبوت النبوّة على ثلاثة آراء.

الرأي الأول رأي من لا يشترط في النبيّ ان يكون عالما بل يقول ان الله يختار للنبوّة من يشاء من الناس، لا فرق ان يكون ذلك الشخص عندهم عالما او جاهلا، كبير السنّ او صغيره ، لكنهم يشترطون فيه خيرية ما وصلاحية اخلاق . فان احدا لم يمورّز الى هذه الغاية ان يرسل الله شريرا نبيا الا بان يردّه خيرًا اولاً.

الرأي الناني من يقول ان النبوة كمال ما في طبيعة الانسان، وذلك الكمال لا يحصل لشخص من الناس الا بعد ارتياض يخرج ما فى قوة المنوع الى الفعل، أن الم يعق من فلك عائق مزاجى او سبب ما من خارج. قلا يتنبأ عند هؤلاء الا الشخص الفاضل الكامل في نطقياته وخلقياته. وعلى هذا فكل من صلح " للنبوة وتبيأ لما فهو يتنبأ، لا محالة.

الرأى الثالث ــ رأى من يرى ان النبوة لا تحصل الا لشخص فاضل كامل، ولكنه يعتقد ان الذي يصلح للنبوة، المتهيم وقد له يتنبأود بحسب مشيئة الله تعالى وارادته.

فهذه هي الآراء التي نعرفها في هذا المني.

فالنبي فقد بأتيه من الوحى ما يكون مكملا له فقط. وقد يأتيه منه ما يوجب له ان يدعو الناس ويعلمهم ويفيض عليهم من كماله. كما ان العلماء منهم من لا يتحرك لتعليم غيره ولا التأليف، ولا يجد الى ذلك شوقاً ولا عليه قدرة. ومنهم من يتحرك بالضرورة لان يؤلّف ويعلم. ولولا هذا لما ألّفت العلوم في الكتب، ولا دعا الانبياء الناس الى علم الحق. وقد من ركز ذلك في طباع العلماء والانبياء نظير ما ركز في طباع الناس وسائر الحيوان شهوة الجماع لاقامة

¹ S بسمة The sensence opens a lengthy exposition of Guide, Bk. II, chap. 32 sq.

ST om. Tikel

⁴ Tom. 5 T Ji Rest of the line illegible

A منين S ماي BO frequently use Hebrew letters for ordinal numerals

^{*} BO Limberf. 10 AB om. 11 O imperf.

¹⁸ ST والمعنى O المعنى The above is in the Guide

¹³ O adde illä.

¹⁴ A om. The passage is based on the Guide, Bk. II, chap. 37.

¹⁸ O adds (redundant)

المثل ، عناية من الله سبحانه بمخلوقاته. وقد يجد العالم والنبى من تفسيهما باعثا على ارشاد الخلق الى مصالحهم فيدعوان الناس الى ذلك، قُبل منهما او لم يقبل.

والوحى المذى ياتى الانبياء ينقسم بحسب القسمة العقلية على وجود اربعة ، لانه اما فى النوم او فى اليقظة، وعلى كل واحد من التقديرين اما بواسطة، هى مكك او غيره، او بغير واسطة ان امكن. وكل واحد من هذه الاقسام فقد بصرح النبى به عند الدعوة وقد لا يصرح. وقد يكون من الانبياء من يتنبأ بالأمثال، وذلك انه يرى شبتا على جهة المثل. فقد يشرح له معنى ذلك المثل وقت رؤيته له كمن ما يى الانسان مناما ويتخيل فى منامه فلك أنه قد انتبه وقص المنام على غيره وشرح له معناه والكل منام.

ومن الامثال النبوية ما لم يشرح معناها وقت رؤيتها" لكن النبى يعلم بعد ذلك ما الذي كان القصد منها - بإلهام له من الله تعالى. وعماً هو من قبيل هذه الامثال ان يرى النبى شيئا المراد به ما ينبه عليه اسم ذلك الشيء المرثى من جهة الاشتقاق او الاشتراك في الاسمية فيستدل من احد معانيه على معناه الآخر. فان هذا ايضا نوع من التثيل. وقد نقل عن بعض انبياء بني اسرائيل.

وقد يقع التنبيه باسم ما، احرف ذلك الاسم هي احرف اسم آخر بتغيير و ترتيبها وإن كان لا اشتقاق بين ذينك الاسمين ولا اشتراك. وكما يرى الانسان ف" منامه" انه قد سافر الى لا اشتقاق بين ذينك الاسمين ولا اشتراك. وكما يرى الانسان من امره كذا وكذا، كذلك الله البلد القلاني وتزوج هناك واقام مدّة وولد له ولد وسماه فلاتا وكمان من امره كذا وكذا، كذلك قد يرى في الاستال النبوية، وعلى انها قد يذكر فيها مدد ما ازمان طويلة بين قمل وفعل على جهة المبالغة والاغياء والسمال هن على جهة المبالغة والاغياء وقد حل هذه الالفاظ على ما وضعت له اولا ربما وقع في خطأ عظيم.

So in all the MSS.

² AB ild. This paragraph begins a paraphrase of Guide, Bk. II, chap. 43. It climinates the biblical references, leaving the main thesis.

³ A fem. 4 O wa.

⁶ O om. 6 O daka.

⁷ O masc. ending. A marg. اتظر علما كانه عجيب

BO no wa. For the next paragraph, see Guide, Bk. II, chaps. 43, 46.

الله T داله (Guide: يتغير) 10 T داله

¹¹ O om. 12 BO 11

¹³ ST om. 14 ABT :1.

¹⁵ Cf. Guide, Bk. II, chap. 47. For the next passage, see Guide, Bk. II, chap. 45, on the first grade of prophecy.

والولاية تتاخم مرتبة النبوة. فلا يُعد الولى نبياً، بل كل نبى ولى وليس كل ولى نبيا. ومن الاولياء المتاخبن لدرجه الانبياء من تصحبه معونة المهية تحر كه وتنشطه لعمل صالح عظيم له وقع كبير مثل تخليص جماعة من القضلاء من جماعة اشرار، او تخليص فاضل كبير، او افاضة خبر على قوم كثيرين. ويجد من نفسه لذلك محركا وداعيا للمعمل. وهذا الشخص تحل عليه روح من الله لم تنطقه بشيء بل غايتها إنها حركته لفعل ما، وليس لاي فعل اتمقى بل لنصرة مظلوم، اما واحد عظيم، او جماعة، أو لما يؤد ي لذلك. وكما ان ليس كل من صحبته معونة لامر ما اي امر كان، مثل من رأى مناما صادقا نبيا، كذلك ليس كل من صحبته معونة لامر ما اي امر كان، مثل كسب مال، او كل غرض يخصه بيقال انه حلّت فيه روح من الله، او انه ولي من اولياء الله، او انه فعل خير له عظيم وقع، او ما يؤد ي اليه.

ومن الأولياء من يجد امرا ما حل فيه وقوة اخرى طأت عليه فتنطقه ويتكلم بحكم او بتسبيح او بناقاويل وعظية ننافعة او بامور تدبيرية الهية. وهذا كله في حال اليقظة وتصرّف الحواس على معتادها. وهذا هو الذي يقال عنه متكلم بروح القدس.

وهاتان الولايتان هما درجتان دون النبوة. ودرجات الاولياء ومقاماتهم كثيرة لا يتعلق ذكرها يغرض هذا الكتاب. انما الغرض بذكر هاتين الدرجتين الترقى منها الى ذكر مراتب الانبياء. والذى اذكره منها عشر مراتب.

المرتبة الاولى هي ان يرى النبي مشالا في المنام على الشرائط التي تقدمت في السبوة وفي نفس ذلك المثل أن يتبيّن أن له معناه واي شيء اريد به.

المرتبة الثانية ان يسمع كلاما في المنام، مشروحا، بيّنا، ولا يرى قائله.

المرتبة الثالثة أن يكلّمه أنسان في المنام كُذلك.

المرتبة الرابعة ان يكلُّمه ملك في المنام 12.

المرتبة الخامسة ان يرى في المنام كأن الله يخاطبه.

¹ S om. 2 O om.

MSS. عرت The passage follows the Cuide about the second stage of prophecy.

⁴ BO verb in fem.; other MSS. in masc.

⁵ O om. 6 O fem.

⁷ BOS sing. The exposition follows the Guide, Bk. II, chap. 45-

¹⁰ S Juli 11 ABO II

¹² In A this sentence is on the margin. O adds Lis

المرتبة السادسة ان يأتيه وحي في اليفظة وبرى امثالا.

المرتبة السابعة ان يسمع كلاما في اليقظة.

المرتبة الثامنة ان يوى في اليقظة كأن انسانا بخاطبه.

المرتبة التاسعة ان يرى ملكا يخاطبه في اليقظة.

المرتبة العاشرة ان يرى ان الله تُع يخاطبه في حال يقظته .

فهذه هي المذكورة من مراتب النبوات.

والنبى الواحد قد يأتيه الوحى على مرتبة من هذه ويأتيه وقتا آخر على مرتبة اخرى، اما اعلى منها او دونها. وربحا لا ينال المرتبة العالية الا مرة واحدة فى عمره، بل ربحا لا ينال اصل النبوة فى عمره الا مرة واحدة فقط. وقد تنقطع النبوة عن النبى فيتأسف عليها ويشتاق الى ورودها في وقد يأتيه الوحى على وجه مزعج له ، كما يسمع كلاما كالرعد القوى او يرى صورة او صورا هما الله مهيبة في وقفاصيل هذه الاشياء لا تكاد تنحصر ، وكلها قد نقل امنالها عن انبياء بنى اسرائيل ، عليهم السلام ، كما نجد ذلك فى كتب نبواتهم .

ومما يدل على صدق المدّعين للنبوّات – المعجزات. والمعجز، على موجب اللغة، هو ما عجز البشر عنه ولم يتمكنوا منه، إما لفقد قدرة او علم او آله. والمعجز في مصطلح جمهور الشرائم هو الدال على صدق النبيّ في دعواه النبوة.

رفيشترطون في كونه دالاً على النبوة شروطا كثيرة. منها ان يعجز البشر عنها وعما يقاربها. ومنها ان تكون في زمان التكليف. ومنها ان تكون في زمن يتحي النبوة. ومنها ان تكون من فعل الله او بأمره وتمكينه. فهذه شروط خسة.

وانما شرطنا ان لا يقدر العباد عليها - لان ما يقدرون عليه يشترك فيه الصادق والكاذب ، فيصح ان يقارن العرب على ما يقاربها . فيصح ان يقارن المعادق منها. وكذا لو قدر على ما يقاربها . فانه قد يندر صاحب علم او حرفة يفوق فيهها اهل زمانه وغيرهم ، ولا يدل ذلك على نبو قد ا ،

¹ Here, and in a few other words, A has d instead of z.

² ST add من BO read له بندر عل Cf. Guide II, chap. 45, introduction.

مهایة A م مسور A 4 . . لا وداها 8.0

S om., and has we next.

⁷ O marg. الجهور من The exposition is reminiscent of Razi's in Mahassal, pp. 151 ff.

AOB insert man before this word.

المال ا

نبرته ABO نبرته ABO نبرته

لوا فرضنا انه تحدّى به. وانما يكون ذلك دليلا على النبوة لو بلغ في ذلك المبلغ الـذي يقع معه الجزم بان ما فعله لبس في مقدور نوع البشر الإتيان به او بمُقاربه.

واتما شرطنا أن يكون ناقضا للعادة - لأنه أتما يدل على صدق الدعوى، أذ كان، لولا صدقها. لما ظهر. ولا يمكن أن يقال : لولا صدق هذا النبي لما طلعت الشمس اليوم. لأنها طلعت اليوم لما له طلعت أمس.

وأنما شرطنا كونه زمان تكليف لما ورد أنه عند اشتراط الساعة تنتقض العادات فيكون لانتقاضها سبب هو غير صدق الدعوى.

وأتما شرطنا أن تكون في حال دعوى النبوة لله في صدق الدعوى صفة للدعوى ولا يجوز حصول الصفة من دون حصول الموصوف.

وأنما شرطنا أن تكون من فعل الله أو باذنه ــ لانه لا يدلى تصديق الدعوى على صدقها الأ اذا كان المصدق أو الآمر بالتصديق أو الممكن منه حكيها، ولا قرق عند العقلاء بين أن يعطى الانسان خاتمه لمن يجعله علامة ودلالة على أنه رسوله وبين أن يمكنه من أخذه وهو يعلم أنه يدعى أنه رسوله. ولهذا استوى فعل التصديق والتمكين منه في الدلالة على الصدق.

فاذا اجتمعت هذه الشروط علمنا أن انتقاض العادة متعلّق بالدعوى، ولاجله انتقضت، فيكون تصديقا للدعوى كما أن من قال لغيره - أن كنتُ رسولك فضع يدك على رأسك - فاذا فعل ذلك كان جاريا مجرى قوله - صدقت في دعواك الرسالة. فاذا كانت المعجزة تصديقا للذعى النبوة، وكان الله تم لا يجوز أن يصدق كاذبا، الشبت أنه صادق.

وقد أوردوا على هذا شكوكاً سبعة.

الأول - أن خرق العادات امر ممتنع فان تجويزه يفضى الى المفسطة لانا، لو جوزناه "، لم نأمن ان تنقلب الجبال ذهبا والبحار دماً، وان نكون، اذا أبصرنا شيخا، نجوز انه حدث في هذه الساعة من غير اب ولا ام ، واذا شاهدنا زيداً جاز ان يكون شخصاً غيره خلقه الله على شكله وتخطيطه. وكل ذلك جهالة .

الشانى ــ ليم 2 قلتم أن هذا المعجز حصل بايجاد الله أو يامره وتمكينه؟ فانه " من الجائز

¹ A wa-lau. 2 ABO add qad. 3 B drops wa.

⁴ BOS idd. 5 A om. • BS افراط BOS.

⁷ ABO om. B ABO رسول

كذابا S الله عن BO الله عن BO الله عن BO

¹¹ ST om. hu. Exposition based on Muhassal, pp. 152 f., Ma'ālim, pp. 97 f., Arba'in, p. 316. 12 A lau. 13 ABO om. 14 ST 515

ن تكون نفس النبى محالفة لسائر النفوس، او ان مزاجه او نركيبه محالف لأمزجة سائر الناس وتركيبهم، فتكون تلك الحصوصية مبدأ لتلك القدرة المحصوصة او انه وجد دواء له خاصية تقتضى هذه الآثار، او ان الجن والشياطين او بعض السياويات اعانه على ذلك الفعل فيفعله على جهة العصيان لله تم.

الثالث ــ لا نسلم أن الله تم خلق المعجز و لأجل التصديق، فأن أفعاله منزهة عن الاغواض. الرابع ــ لو سلمنا أن الله يفعل لغرض، فلم قلتم أنه لا غرض له فى خلق المعجز الا التصديق؟ فجاز أن يكون أبتداء عادة كابتداء سائر الحوادث التي لها أول، أو أنه على سبيل عادة لا تحصل الا فى أزمنة متطاولة لا تنى الاعمار بضبطها، أو ليحترز المكلف من توهم دلالته على تصديق دعوى النبوة مع صعوبة الاحتراز من ذلك، فيكتسب بذلك الاحتراز فوابا، كما قد يقال فى أنزال المتشابات، أو لغرض آخر لا نطلع عليه، أذ ليس للبشر قدرة على الاطلاع على جميع حكم الله تع.

الخامس اذا كانت الاشياء كلّها بخلق الله تَع، فهو الذي يخلق الفسق في الفاسق والكفر في الكافر. وإذا كنان كذا، فلا يكون خلق المعجز الموهم للكفر بأبعد من خلق الكفر نفسه. فلا ولله يدل، والحالة هذه، تصديق الله للنبتى على كونه صادقا في نفس الامر.

السادس اناً نمنع ان قول القاتل لغيره - ان كنتُ رسولك فافعل كذا - ففعل م دليل على تصديقه ايناه، بل جاز حصول سبب استقل بنان يفعل ذلك الفعل في ذلك الوقت. السابع انا، لو سلمنا انه لا غرض لذلك الشخص الا تصديق ذلك القاتل، فلا نسلم ان ذلك دليل على تصديق الله للنبي عند فعله للمعجز الحارق. وذلك لانا عارفون باحوال ذلك الشخص واخلاقه ومناهج افعاله، فلا جرم امكننا ان نعلم انه انما فعل ذلك لاجل التصديق. واما حكم الله تمع في افعاله ومخلوقاته فليس لاحد سبيل الى معرفتها والاطلاع عليها. فكيف تقاس افعاله الى افعال عيده؟

واجابوا عن الشلك الأوّل بان تجويز الشيء في الجملة لا يمنع من الجزم بعدم وقوعه في وقت مخصوص. فنحن، وان جوّزنا خلق مثل زيد او خلق انسان من غير الوالدين، فلا ينافى ذلك جزمنا بان هذا زيدا هو الذي عرفناه، وان هذا الشيخ كان مولودا من الايوين، وكان

والقعل 🔾 🕘

A لفيله A عليه A عليه A

⁴ ABO انه تم ABO انه تم Som. 7 O استقال

⁵ A wo-lā.

^{8.} A 1.5.1

طفلا اولاً، وانتقل في الاسنان حتى صار شيخًا. وهذا علم ضروريّ خلقه الله تَع لعباده، لثلا يختل نظام الوجود بعدم التعارف والتشكيك في مجاري العادات.

وعن الشك الثاني ــ بانه لا موجد الا الله تم، ويتقدير التسليم، فقد بيناً ان التمكين من الايجاد يقوم مقام الايجاد، ولا يمكن الحكيم تتم في هذا المقام من العصيان لما يؤدى اليه من الاضلال.

وعن الشك الثالث ـ ان خلق المعجز معرف قيام التصديق بدات الله تم. فان سمى ذلك غرضاً فلم هو محال بهذا التفسير؟

وعن الشك الرابع ــ انَّه خُلق فينا علم ضروريّ بانَّه متعين للتصديق، لا لسائر الاحتيالات غيره.

وبمثله يجاب عن باقى الشكولة. فإن الشيء، إذا علم وجوده بالضرورة، لم يكن تجويز نقيضه قادحا في ذلك العلم الضروريّ.

والقرق بين معجزات الانبياء وكامات الاولياء ان الكرامات لا تقترن بها دعوى النبوة، غلاف المعدات.

والفرق بين المعجزات وبين السحر، عند من يجوّزه، ان الساحر لو ادّعي النبوّة كاذباً لقيض الله من يعارضه وان لا عكنه من فعل السحر الذي كان متمكنا من فعله قبل ذلك. وقد بشتبه المعجز بغيره من المخاويق والحيل على ضعفاء العقول، كما يفعله والمشعبذون" واصحاب الحبيّل الطبيعية والهندسية. فيجب على الغاقل ان يحترز من مثل ذلكُ. فقد ضلُّ به خلق کنر.

وقالت الحكماء ان الصور التي يراها الانبياء من الملائكة وغيرهم ــ حنى في قولهم رأينا الله تُم _ هي من 10 قبيل الاحلام الصاهقة التي يواها غيرهم في حال النوم. وانما يختلف ذلك. بالشدة والضعف. فالانبياء تبلغ فو قد ذلك فيهم " الى حد البقين " وعدم الارتساب فيه، كما بيتًا، بخلاف غيرهم.

ABO Y ... Cf. Muhassal, p. 156, and margin p. 104.

³ ST Jy Y causing chaos.

⁵ S.L. 1 4 ABO add JI

⁷ AO obl. او من O او الا A 4

⁹ O om.

ABO cont.: ما يراه النائم في المنام، وإن ما يخبرون به من المغيبات في حال اليقظة هو من قبيل الخ
 ABO منهم ABO ثبتم ABO

¹¹ A min

قالوا ان الكاثنات انما نجب بعللها والعلم بالعلة النامة يوجب العلم بمعلولها. والكائنات قد تدرك قبل الكون، لا من جهة ما هي ممكنة بل من جهة ما نجب. واذا ظهر لنا بعض اسباب الشيء، وخنى علينا بعضها، فبمقدار ما يظهر لنا منها يقع لنا منها حدس ظن وجودها، وبمقدار ما يخنى علينا منها يتداخلنا الشك في وجودها وهيئة العالم بما تريد ان تكون فيه مرتسمة في المباديء العالمية. وتلك المباديء إما نفوس سماوية او اجسامها او عقول بجردة. وهذه النفوس او العقول هي الملائكة، في اصطلاح الحكاء. وتلك المباديء غير محتجبة عن انفسنا بحجاب، البتة، من جهتها. انما الحجاب هو في قوانا، اما لضعفها واما لاشتغالها بغير الجهة التي عندها يكون الوصول اليها. فاذا لم يكن احد الامرين، كان الاتصال بها مبلولا، فيحصل فيها شيء من الغيب. فريما حصل التخيل فانتقلت القرة المتخبلة منه مبلولا، فيحصل فيها من الغرب، فريما حصل التخيل فانتقلت القرة المتخبلة منه مناسبه، كما يعرض لليقظان من انه يشاهد شيئاً فينعطف عليه التخيل الى اشياء اخرى، مناسبه، كما يعوض لليقظان من أنه يشاهد شيئاً فينعطف عليه التخيل الى اشياء اخرى، فينسيه الاول ولا يعود اليه الا بضرب من التحليل والتخمين. وقد لا تنتقل المتخبلة، بل استثبت ما نالته، واستقر الحال عليه من غير انتقال الى غيرة. والرؤيا الصادقة، اذا المتنب من هذا القبيل، لم تفتقر الى تعبير."

وقد يبلغ كمال القوة المتخللة انها لا تستغرقها القوى الحسية في ايراد ما يورد عليها حتى عنعها ذلك عن خدمة النفس الناطقة في اتصالها بنلك المباديء الموحية اليها فتقبل صورة الغيب في حال اليقظة. ثم تفعل المتخيلة مثل ما تفعل في حال الرؤيا المحتاجة الى التعبير. فربما شوهدت صور الهيئة عجيبة مرتبة باقاويل الهيئة مسموعة، هي مثل لتلك المدركات الوحيية. واقوى من هذا ان تستثبت تلك الاحوال والصور على هيئها من غير انصراف المتخيلة الى محاكاتها. والمتخيلة فقد يشغلها الحس بما يورد عليها من الصور المحسوسة، فقد يشغلها العقل بما يصرفها عن تخيل الكاذبات التي لا يوردها الحس عليها ولا يستعملها العقل فيها. واجتماع هذين الشاغلين يمنعها من تمام الافعال الحاصية بها. فان اعرض عنها احدهما فلا يعدد ان تقاوم الآخر فلم 2 تمنع تعن فعلها تلك المنعة.

¹ Tom. three following words.

A. OB. السلام B السلم A السلم B السلم B على 8 ع

مرتم ABO مرتم

ئىپر A 🖟 🐧 O om. 🔭 O V. 🔭 A تئير

الكاذب S ك الكاذب S drops prep. 10 T الكاذب

¹¹ ABO lam. 12 AB 36 18 O I.

فتارة تتخلص عن مجاذبة الحس"، فتقوى على مقاومة العقل، كما في حال النوم، عند احضارها الصور كالمشاهدة. وتارة تتخلص عن سياسة العقل اياها، عند فساد الآلة التي يستعملها العقل في تدبير البدن، فتستعلى على الحس"، ولا تمكنه من شغلها، بل تمعن في اثبات افاعيلها، فيصير ما يتعلق بها من الصور كالمشاهد ايضا، كما في حال المرض والحوف المديد والجنون، ولهذا كان المجانين، والمعرورون لكثرة رفضهم للحس"، لا سيها عند احوال كالصرع والغشي، تصد حركات قواهم الحسية، وعند كون همهم مصروفة عن المحسوات ربما اطلعوا على شيء من المغيبات. وتأدي ذلك الى المليال فكان كالمشاهد المسموع. فاذا اخبر به المعرور، او غيره ممن يجرى مجراه، فخرج وفق مقاله، كان ذلك تكهينا. وكان ذلك لنقصهم. وكان ما وغيره من يجرى مجراه، فخرج وفق مقاله، كان ذلك تكهينا. وكان ذلك لنقصهم اكن ما يتلقونه من الغيب منيقينا عندهم، لا يشكون فيه، سواء كان ادراكهم لذلك في حال البقظة يتلقونه من الغيب منيقينا عندهم، لا يشكون فيه، سواء كان ادراكهم لذلك في حال البقظة وفي حال البقطة المن في وقت آخر. فهذا سر علمهم بالغيب وادراكهم الصور.

واماً كالهم، من جهة كمال عقلهم النظرى، فلأن الحد الاوسط الذي بحصوله يتوصل الى اكتساب المعقولات المجهولة، تارة يحصل بالمحلس، وقارة يحصل بالتعليم. وميادىء التعليم الحلس. فإن الاشياء تنتهى، لا يحالة، الى حدوس استنبطها اربابها، ثم ادوها الى المتعلم المحلس. فبجائز ان يقع للانسان بنفسه الحدس، ويعقد في ذهنه البقياس بلا معلم. ويتفاوت ذلك. فبعض الناس يكون اكثر عدد حدس للحدود الوسطى، ويعضهم يكون اسرع زمان حدس أله. وكما تنتهى، في طرف النقصان، إلى من لا حدس له، فكذلك تنتهى ايضاً، في طرف الزيادة، الى من له حدس في كل المطلوبات أو اكثرها، وإلى من له حدس في اسرع وقت واقصره. فيمكن وجود شخص مؤيد بشتة الصفاء وشقة الاتصال بالمبادىء العالمية الى ان يستعمل حدساً قى كل شيء، في قوة البشر ادراكه، أو في اكثر بالمبادىء العالمية الى ان يستعمل حدساً قى كل شيء، في قوة البشر ادراكه، أو في اكثر بالمبادىء الوسطى والاقبسة البرهائية.

واميًا سر افعالهم الخارقة للعادة فهو ان مادة العالم مطبعة لقبول ما هو متصور في عالم. الروحانيات من النفوس والعقول، وإن الصور العقلية فيها هي مبادىء أن لمذه الصور

¹ O Ului 2 Tom: 3 STom. 4 S una-lā.

³ ABO li-. ⁴ ST om. ⁷ O يتمال Avicenna: Najāt (Cairo: 1331/1913), p. 272 f.; De Anima (ed. F. Rahman), p. 248 ff. ⁸ O التكلين

⁹ A - ii 10 ABO Sa 15 A - 12 A ist

الحسية، يحب عنها وجود هذه الانواع في العالم الجسماني. والنفس الانسانية روحانية بجردة. وهي قريبة من جوهر الروحانيات السماوية. ومادة بدنها مطيعة لها، كطاعة مسادة مملة العالم، لتلك الجواهر الروحانية العالمية.

فجاز وجود نفس يتعدّى تأثيرها بدنها. فاذا شاءت، احدثت فى مادة العالم ما بتصوّر فى ذاتها، فيحدث فيها ما من شأنها ان تحدث فى بدنها من تحريك وتسكين، وتبريد وتسخين، وغير ذلك، كما تفعل امثالها فى بدنها. فيتبع ذلك حدوث سحب ورياح وصواعق وزلازل، ونبوع مياه وعيون، وما اشبه ذلك. بارادة مذا الانسان.

فاكمل المخاص النوع الانساني هو الذي، ان نسب نفسه الى عالم العقل، وجد كانه مقصل به دفعة. وان نسب نفسه الى عالم النفس، وجد كانه من سكان ذلك العالم؛ وان نسب نفسه الى عالم الطبيعة، كان فاعلا فيه ما يشاه.

ومن وصل الى هذه المرتبة فلا بدّ وان بكون كامل الاخلاق، فاضلها، زكي النفس مؤثرا للخيرات. وذلك هو الواصل الى اعلى مراتب الانبياء، الفائز بأكل السعادات الانسانية والحيرات الغير المنقطعة.

واعلم انه ليس كل ما نتصوره من الماهيات يجب ان بكون موجودا.

واذا قد بينا ما النبوة، وما اقسامها، وما هو الدال عليها من المعجزات، وما سببها، وان النبى كيف يسمع كلام الله ويرى ملائكته، وقد تحولت له على صورة براها، _ فيجب الآن ان ندل على وجود النبى وعلى العلّة الغايّة في وجوده. ونذكر ذلك على الوجه الذي قالته الحكاء.

فنقول " الانسان يمناز عن غيره من الحيوان بائه لا تحسن معيشته ولا تنم ، لو انفرد في تدبير امره من غير مشاركة بني نوعه له على ضروريات حاجاته . حتى يكون ، مثلا ، هذا ينقل الى ذلك وذلك يخبر لهذا ، وهذا يخيط للآخر والآخر بشخذ الإبرة له . ولا تنم المشاركة الا بمعاملة ، ولا بد في المعاملة من سُنة وعدل . ولا بد لهما من سان ومعدل ، ولا بد مهم لاختلفوا .

¹ O wa-. 2 A om. 8 A تائا 4 O wa-.

S wa. T skips to La 7 S skips to include (h.)

¹⁰ Opens adaptation from Avicenna's Shift' (Cairo: 1960), pp. 441-446; Najāt, pp. 498 ff.; Rāzī, Mobāhit II, p. 523.

ومَّن نظر بعين الاعتبار ' في عناية الباريء، جا " جلاله، مُنْنَة. وجد الحاجة الي وجود هذا الشخص في ضلاح أنوع الانسان إشدَّ من الحاجة الى كثير من وجود اشياء لم تُهمل العناية الالهيَّة وجودها، كإنبات الشعر على الاشفار وعلى الحاجبين، وتقمير الاخصى من القدمين، واشياء اخرى من المنافع التي لا ضرورة لحا في البقاء. بل هي نافعة فيه نفعا مــا". فاذا اقتضت العناية الربّانيّة تلك المنافع، فكيف لا تقتضي هذه التي هي اهم منها؟ ولا يجوز ان يكون المبدأ الاوَّل، والملائكة بعده. يعلم احد الامرين دون الآخر. فان علم َّ الباريء، عز وجل ، محيط بكل شيء واذا علم ما هو ضروري الحصول التهيد حصول الحيز، فلا بدّ وان يوجد, واذا وجد ما هو مبنى على وجود النبيّ، فلا بدّ اذن من وجوده. ومن الظاهر انه يجب ان عضص منا الانسان الشارع عن سائر الناس بامر، والأ لم يتميِّز عن غيره من الناس. فلم يكن قبولم منه أولى من قبولم من غيره. فيقع التنازع في نفس التشريع. وما يسير به هو المعجزات التي احبرنا بها فهي الدّالة على نبوته مما مر". واعلم أن هذا القدر من المنفعة عجراده في اثبات وجود النبي غير كاف. فأن هذه المنفعة قد تحصل بوجود من يعتقد فيه انه نبيَّ بسبب سحمر أو تخييل"، وإن لم يكن نبيًّا في نفس الامر، كما تجد من انتظام احوال الناس في كثير من المدن الجاهلية، بل يجب أن يضاف اليه ما نذكره من منافع اخرى لا تتأتى الا بالنبوة الحقيقية. وقد برسخ الايمان في النفس لا بدليل معين محرر، بل باسباب وقرائن وتجارب لا تدخل تحت الحصر تفاصيلها، والمنامات الصادقة كالانموذج من السوة, وربما حصل منه حدس يكني في الايمان باصل النبوة. وربما حصل اليقين بها الشاهدة أو بالتواتر أو التسامع. فأنك أذا عرفت الطب، مثلا، عرفت أن فلانا طبيب بما تسمعه من اخباره وتنظره من تصانيفه. وهكذا نؤمن بوجود النبوة بعد معرفتك ماهشا وحققتها.

ويجب أن يكون الاصل الاوّل فيها يسنّه النبيّ الحقيق أن يعرّف الناس أن لهم صانعا واحدا، حيّا، قادرا، لا شريك له في ملكه ولا شبيه ولا نظير، عالما بالسرّ والعلانية، لا ويغرب عن علمه شيء في السموات ولا في الارض، وإن من حقّه أن يبطاع، وإنه قد

عال ABO add الاختيار ST, الاختيار

³ T om. 4 ST om.

BO V.

AST ثبرته ⁷ A V.

A masc. O om.

¹⁰ O lacuna next three words.

اعد السعادة لمن اطاعه والشقاوة لمن عصاه؛ وان يقور عندهم امر المعاد الاخروى، وان هناك من اللذة الابدية ما هو ملك عظيم ومن الألم ما هو عذاب مقيم .

واذ ليس هذا النبى مما يتكرّر وجود مثله فى كل وقت، لكون المادة التى تقبل كمال مثله لا تقع الأفى قليل من الامزجة، فن الوجب ان يلزم الناس بافعال واعمال يسن تكرارها عليهم فى مدد متقاربة، وتكون مقرونة بما يذكر الله والمعاد، لئلاً ينسى ذلك مع انقراض القرن الذى يلي النبي، او بعده بقليل. وتلك هى العبادات كالصلوات والصيام والحج والجهاد والقرابين والزكوات وغير ذلك من افعال او ترك افعال يأمرهم بها وينتفعون بها في الدنيا والآخرة.

وقد يكون في هذه التعبدات ما لا بهتدى العقل الى وجه نفعه. فلا ينبغى ان يتنفر منه ولا يستنكر. فقد يكون في الاوضاع الشرعية من الخواص في مداواة القلوب وتصفيتها ما لا يدوك بالحكمة العقلية، بل لا يبصر ذلك الا في طور النبوة، كما سبق. وكذلك المنهيات عنها في الشرع قد يكون فيها من المضار ما لا يدرك الا في الطور المذكور. وذلك كخواص الادوية والسموم، وما يدكر من تأثيرات الطلسمات، ان كان حقاً. ولولا انا نشاهد تكون الانسان، مثلا، من النطقة المستنزلة بالجماع في الرحم، مع الاغتذاء بدم الحيض، لكنا نستكر وجود مثل هذا الحيوان الشريف بسبب هذا الفعل الخسيس المستقدر. وعلى مثل هذا يمكن ان يكون الحال في القوايين وما يجرى عجراها من المفترضات التي لا يظهر لنا منها فائلة دُنيوية ولا اخروية، سوى ثواب امتثال الامر بها، لا غير.

وقد ذكروا في بعثة الاتبياء والرسل خمس عشرة 10 فالدة.

الاطل" - ليبين لنسا ما يراد منا من العبادات، انها ما هي وكم هي. فانا الو سلمنا

فَلْمُ خَلَّتَ تَوَوَاتِكَ عَنْ ذَكُرُ الصَّلُوةِ وَالصِيَامِ وَغَيْرِهُمَا كَالْمَادِ. See note 1.

⁴ A has here a marg. note, presumably by Thu al-Mahruma, the author of the bulky notes on the next chapter. It runs as follows:

اذا كان الامر هكذا، فلماذا خلت توراة المصنف عنه بالكلمية، ولم يذكر فها من هذه الكلمات؟ وكلَّى. بذلك تبكينا للمصنف رتسكينا له، وردا عليه وعل كل من يوافقه، غير الوحدة وفق التشبيه. وكلَّيْ،

⁹ O. O. O adds la.

⁴ O cont. repeating fi kull wagt, etc.

a A sing. ABO ينتفع

A y Here marg.:

⁸ O minhum. ST om. Munqid, pp. 51 f.

¹⁰ A الخسة عشر B خس مشر Cf. Muhassal, pp. 156 f.

¹¹ O الفائدة الأولى 12 T li-'annā.

وجوب اصل طاعة الله تع في العقل، فكيفينها غير معلومة أنا. فبعث الله الرسل لقطع هذا العذب.

الثانية – ان الاتسان قد ركب تركيب سهو وعقلة وسلط عليه الهوى والشهوات. فالبعثة امداد له بمن أذا سهى – نبتهه أ، وإذا مال به الهوى – منعه، ولو ترك مع نفسه وهواه، لكان ذلك اغراء له على تلك القبائم.

الثالثة - انياد وان كنياً بعتولنا نعلم حسن الابمان وعمل الصالحات وقبح الكفر وعمل الفواحش. لكنيا لا نعلم بعقولنا استحقاق النواب الجزيل الابدئ على المستحسن واستحقاق العقاب العظيم في الآخرة على المستقبح، لا سبيًا ونحن نعلم ان لنا في فعل القبيح لذاة عاجلة وليس لله تم فيه مضرة. وبالبعثة تندفع هذه الاعذار.

الرابعة - اناً لا نعلم بعقولنا من صفات الله تع الأ الصفات التي نستدل عليها من افعاله. اما سائر صفاته - فلا طرق الى معافتها الا بحير النبوة.

الخامسة ب انه لولا البعثة لمن المكلّف خالفا، فيقول ب لو اشتغلت بالطاعة، كنت منصرفا في ملك الله تع بغير اذنه، ولو لم اشتغل فربّنا عُدّ بت على ترك الطاعة. فيبتى في الخوف على التقديرين. وعند البعثة يزول المعوف.

السادسة - انه قد يكين الشيء مستقبحا عندنا، ولا يكون مستقبحا في نفس الامر. فبالبعثة في ين الامرين.

السابعة — ان الاشياء المحلوقة في عالم الكون والفساد منها غذاء ومنها دواء، ومنها سم ، والتجربة لا تني بمرفتها الا بعد الادوار العظيمة، ومع ذلك فقعلها خطر على الاكثر. وفي البعئة فائدة معرفة طبائعها وسافعها، من غير ضرر وخطر. وهذا فقد جعل دليلا على وجود النبوة، اعنى انه قد يستلل على وجودها بوجود معارف في العالم، لا يتصور ان تنال بالعقل ، كعلم الطب فان من بحث عن خواص الادوية البسيطة والمركبة، علم بالضرورة انبها لا تكرك الا بإلهام الهي وتوفيف أ من جهة الله تع . فيهذا الطويق بجرم بوجود طويق لإدراك هذه الامور وامنالها غير العقل، فهي انما ادركت بطور آخر، أعلى من العقل، وذلك هي طور النبوة.

A bimā. 2 A . BO | BO | AB om.

⁴ ABO om. 5 O كنت ABO add لند

VOT نالبنة Oom. Oom. 10 ABO imperf.

¹¹ AT taufiq. But T above reading on marg.

الثامنة ــ ان من الاحكمام النجيمية ما لا يقع الآ في مدد منطاولة، والمتجربة يعتبر فيها التكوار والاعمار البشرية لا تني بضبط ادوار الكواكب الثابتة. ثم أن عطارد لا تني الآلات الرصدية بمعرفة احواله لصغره، وخفائه، وقلة نوره، ولات لا يزال قريبًا من الشمس حالتي تشريقه وتغريبه، وغير فلك من معارف هذا العلم.

التاسعة _ الهداية الى الصناعات النافعة التي لا يهندى البها بمجرّد العقل: وكلّ واحد يتعلّمها من آخر، وفي اوّل الامر عُلمت من طريق النبوّة، بوحي او الحام.

العاشرة ــ انه لا بقـ فى حسن المعيشة من علم الاخلاق والسياسات المنزليّة والمدنيّة، فلا يدّ من البعثة لتعليمها.

الحادية عشرة ما الانسان مدني بالطبع، واحتياج البعض الى البعض مظنّة التنازع المفضى الى التقاتل من شريعة يفرضها شارع هو النبي.

الثانية عشرة - لو غوّض كيفيّة التشريع الى الخلق فريبًا الى كل طائفة بوضع خاصّ الله يكاد يتطابق اهل مدينة واحدة على شرع، فرببًا افضى ذلك الى الفتن. ووضع شريعة واحدة للامّة ينافى ذلك.

الثالثة عشرة " - ما بفعه الانسان بمقتضى عقله يكون كالفعل المعتاد. والعادة لا تكون عبادة. واما الذي يأمر به من كان معظها في قلبه، ولا يكون وأقفا على سببه " كان اثبانه به لمحض العبادة. ولعل ذلك من جملة فوائد الأمر بالافعال الغريبة في العبادات.

الرابعة عشرة السان العقول متفاوتة أ، والكامل نادر، والاسرار الالهية عزيزة جدًا، فلا بدّ من بعثة الانبياء وانزال الكتب ليصير كل مستعد الى منتهى كماله الممكن بحسب شحص. الخماصة عشرة أسان كل جنس تحته انواع، فانه فيها أن بين تلك الانواع نوع واحد هو اكملها، وكذا الاتواع بالنسبة الى الاصناف، والاصناف بالنسبة الى الاشخاص، والاشخاص بالنسبة الى الاعضاء، فاشرف الاعضاء ورئيسها هو القلب، وخليفته الدماغ. ومنه تنبث القوى على جنع جوانب البدن، فكذا الانسان لا بد فيه من رئيس، والرئيس إما أن يكون

13 A wa-.

A sing. 2 Tom. 3 T wa-...

التقابل T 5 عشر AB 8 العالم A 18

عشر AB مشر A fem. • AB مشر

¹⁰ MSS: al The above - from Razi.

عشر AB عشر

¹⁸ B متارية O has both.

¹⁸ AB 14 A om.

حجمه على الطاهر فقط. وهو السلطان. أو على الياطن فحسب، وهو العالم، أو عليهما معا، وهو النبيّ، أو من يقوم مقامه في زمانه أو بعده. فالنبيّ يكون كالقلب، وللعالم وخليفته كالدماغ. وكما أنّ القوى المدركة أنما تفيص من الدماغ على الاعضاء، فكذلك قوّة البيان والتعليم أنما تفيض بواسطة خليفته على جميع أعلى العلم.

فهذا ما ذكر من فوائد البعثة. وبعضها اقناعي عبر يقيني. ولمنكري النوات شد ثلاث.

الشبهة الاولى - أن المقصود من بعثة الانبياء هو تكليف العباد، لكن التكليف باطل، فبعثة الانبياء باطلة. أنما قلنا أن التكليف باطل لوجود سنة.

احدها المحده العبد لو كُلّف فعلا او تركا، فحالم يرجّح الفعل، ان لم يتكنه ترجيح الترك، فهو مجبور، غير قادر على الفعل والترك، فلم يكن ذلك الفعل ولا الترك باختياره، فلا يكون مكلّفا به. وان امكنه الترك، فلا بدّ من مرحّع يرجع احد الامرين على الآخر، لاستحالة تخصيص احد المتساويين من غير محصص. وذلك المحصص، ان كان من فعل العبد، عاد التقسيم فيه، فلا " بدّ وان ينتهى الى محصص هو من فعل الله تع، لا من افعال العبد، عاد التقسيم فيه، فلا " بدّ وان ينتهى الى محصص هو من فعل الله تع، لا من افعال العبد، وعند حصوله، ان امكن ان لا يحصل ذلك الفعل، فحينتذ يحصل الفعل تارة ولا يحصل اخرى، مع ان نسبة ذلك الى الوقتين على السواء. فعاد التخصيص بلا محصص. وان امتنع، فلم يكن وان امتنع، فلم يكن المبد مختارا، فلا يكون مكلفاً.

وثانيها 12 ان الله تم عالم بجميع المعلومات. فالشيء الذي حصل التكليف به، ـ ان كان معلوم الوقوع فهو كان معلوم اللا وقوع ، فهو ممتنع ، فالتكليف به عبث؛ وان كان معلوم اللا وقوع ، فهو ممتنع ، فالتكليف به علم . ثم فائلة التكليف حصول الثواب ، فذلك الثواب ، أن علم وقوعه فلا حاجة الى فعل الطاعة ، وإن علم عدم وقوعه ... فلا فائلة في فعلها 23

وثالثها – ان التكليف ان توجه حال استوا الناعي الى الفعل والترك فهو محال، لامتناع الترجيح من غير مرجمع. وان توجه حال رجحان احد الأمرين، فالمرجوح ممتنع الوقوع،

¹ A mā. 2 A المام 1

But the words are crossed out.

⁴ A pl. 5 ST sing. Razi Arba'in, pp. 324 ff.; Muhassal, p. 154, l. 8 ff.

^{\$} S sing. 7 A wa-. قالومه الاول 9 A om. mā.

عَمَلِ العَلَامَةِ: 13 Rāzī والناني 12 BO عَمَم 11 ABO wa-. الله العَلَامَةِ: 10 Rāzī عَمَلُ العَلَامَةِ:

لانه اذا امتنع وقوعه حال التساوى، فأن يمتنع حال كونه مرجوحا اولى واذا امتنع المرجوح وجب الراجح، لا محالة. ولا يصح التكليف لا بالواجب ولا بالممتنع.

ورابعها -- ان التكليف لا فائدة فيه. فلو صحّ لكان عبثا. وذلك لا يليق بالحكيم. ودليل ذلك انه لو كان فيه فائدة لكانت إمّا ان ترجع إلى المكلّف، وهو الله تع ، او الى غيره. لكن الله تع منزّه عن النفع والضرّ، والزيادة والقصان. وفوائد العبد محصورة في اللذّة والسرور، ودفع الألم والغمّ، وما يفضي الى ذلك. والمعبود قادر على تحصيل كل ذلك للعبد من غير واسطة التكليف.

وخامسها - ان تكليف من علم انه يكفر او يفسق غير لائتي بالحكمة؛ لان ما وقع التكليف به ، ان دخل في الوجود، لزم تجهيل المعبود، تعالى الله عن ذلك علوا كبيرا ؛ اان لم يدخل في الوجود، لزم استحقاق العبد العقاب في وقعل شيء يفضى الى احد الامرين ولمحلورين لا يصدر عن ارحم الواجين واحكم الحاكين.

وسادسها ... ان الافعال التي يُكلّف بها العبد تشغله عن الاستغراق في معرفة الله تم وعبته ، وكل ما كان مانعا عن ذلك فتركه من اوجب الواجبات.

وإجابوا عن جميع ذلك بان حاصل التكليف هو الإخبار بأن من صدر عنه الفعل الذي كلف به فذلك علامة نزول العقاب عليه. كلف به فذلك علامة نزول العقاب عليه. وليس لأحد اعتراض على الله تع في انه لم يحصص هذا بالثواب وذلك بالعقاب، بل كما ان ذاته تع غير معلّلة فكفلك افعاله.

الشبية الثانية سما جاء به النبى، إن عُلم حُسنُه بالعقل، كان مقبولا، سواء ورد به الرسول او لم يرد. فلا فائدة فى الرسالة. وإن عُلم قُبحُهُ بالعقل كان مردودا كذلك. وإن لم يُعلم لا حسنه ولا قبحه، فإن كان فى على الحاجة والاضطرار اليه حسن الانتفاع به على كل تقدير، لان تكليف ما لا يطاق غير لائق بالحكمة. وإن لم يكن فى على الحاجة تركناه، احترازا من الضرر المحتمل.

وجوابه ــ ان الغرض من البعثة تعليم ما لا سبيل الى معرفته بمجرّد العقل.

الشبهة الثالثة انا نشاهد في الشرائع افعالا غير لاثقة بالحكمة، مثل التعبدات العريبة في الحج وغيره، ثم الصلوة والصوم والحج لا منفعة فيها للمعبود وهي مضار ومتاعب في حق العباد،

¹ O pl. 2 O om. 2 ST النابا ABO يكانيا

⁵ BOS no wa. 8 A 34 7 Razi Arba'in, p. 303; Muhassal, p. 154, l. 8 ff.

وبعضها يستهزى، العقلاء بفاعله. فكيف يليق بأحكم الحاكمين ارسال الرسل لأحل فعلها؟ ومن جملة ما اتوا به ايقاع الفرق بين المتشابهات، كتخصيص بيت بغاية التعظيم دون ما يشابهه، وتخصيص اوقات بعبادات معينة، مع مساولة سائر الاوقات لها، لا سيها ما هو ملاصق لها؛ وامثال ذلك في الشرائع كثيرة!.

والجواب ـ انه لا يبعد ان يحصل فيها وجه من وجوه الحكمة، وإن كننا لا تعلمه، اذ لا سبيل للبشر الى الإحاطة بحكم الله نع في خلقه.

فهذا ما يتعلق بإمكان اصل النبوة ووجودها".

واما إثبات نبوة أشخاص معينين أو شخص معين، فطريقه أن نعرف أحوال من نريد تحصيل البقين بنبوته، إما بالمشاهدة أو بالتواتر والقسامع. فانك، أذا عرفت الطب والنجوم، مثلا، أمكنك أن تعرف الأطباء والمنجمين بمشاهدة أحواهم وسماع أقواهم. فان من يطالع كتب جالينوس لا يشك في علمه بالطب إن كان قد تعلّم شيئا من الطب. فن يفهم معنى النبوة، أذا أكثر من النظر فيها أنى به مدّعى النبوة، وتأمل أخباره وأحواله، وما يأمر به من العبادات وأفعال الحبر، ربما حصل له من ذلك، مضافاه الى قرائن لا يمكن التعبير عنها على وجه التفصيل، الايمان بنبوته، مستغبا عن الاستدلال عليها بما يظهر على يده من خوارق وجه التفصيل، الايمان بنبوته بحرد الحوارق وحدها، ما لم ينضم اليها القرائن الكثيرة الخارجة عن الحصر، لانة قد يظن أنبها بحر أو تحييل، أو هي من الله تتع إضلال فإنه يضل من يشاء، وسائر الأسولة على المعجزات، بل الخوارق احدى الدلائل والقرائن في جملة النظر، حتى يحصل العلم اليقيني بنبوة ذلك النبي المحصوص الدلائل والقرائن في جملة النظر، حتى يحصل العلم اليقيني بنبوة ذلك النبي المحصوص عمور، ولا يحصل بافرادها، كاليقين الحاصل عند خبر التواتر. فهلة هو الطريق إلى الايمان ينبوة الانبياء.

وقد ادعبت النبوة في خلق كثير، لا سبيل لنا الى حصرهم وذكر احوالهم ودلائلهم. ولكل أمّة من الأم المشهورة عندنا الآن شخص يدّعون نبوته، او أأ اشخاص ألى يدّعون نبوتهم، عدا سكّان الاطراف، ومن يحرى مجراهم، ممن هو أن قريب السّبه من الحيوان الغير نباطق أن الذين أن ينتظم حال معاشهم واجتماعهم بنوع من السياسة.

¹ ABO masc. عن الى البشر O om. Cf. Mungid, p. 43.

⁴ O أقاريلهم O inserts fe. 4 O fem.

⁷ A Job 8 O om. next three words.

واشغاس 18 O no art. 11 ST واشغامي 18 O no art.

³² Som. 13 BST with art. 14 Tom.

فالمجوس ادعت نبوة زراد شتا، ونقلوا عنه معجزات كثيرة. والصابية ادعوا نبوة هرمس واعاتاديمون وغيرهما. ونقل ان هرمس صعد الى الساء وروى عنه حكم كثيرة. والهنود والترك وغيرهم المخاص يزعمون نبوتهم وعلو مرتبتهم والمنت اليهود بنبوة موسى، عليه السلام، وبنبوة انبياء قبله وانبياء كثيرين بعده كانوا متمسكين بشريعته. وكذلك النصارى، فانتهم اعترفوا بذلك وبنبوة المسيع عيسى بن مريم، عليه السلام، وادعوا انه ابن الله، وانه إلله تام وانسان تام ، وتركوا شريعة موسى وتمسكوا بالشريعة المنسوية اليه. وآمن المسلمون بنبوة من اعترف البهود والنصارى بنبوته، وآمنوا مع ذلك بنبوة محمد، صلى الله عليه وآله وسلم، وبان شريعته ناسخة لكل شريعة قبله، وحالفوا النصارى في القول بإلاهية المسيع وانه ابن الله، وكفروا كل من يقول بهذه المقالة.

واذ لا سبيل الى ذكر كبل شخص عمن أدعى انه نبى، وذكر ما نقل من دلاثل نبوته ، فلنقتصر على ذكر الأهم الاشهر في زماننا وبلادنا، وهو دلاثل اليهود والنصارى والمسلمين على نبوة موسى وعيسى ومحمد، عليهم افضل الصلوات والسلام. ويستقصى في ذكر ما اوردوا من الاسئلة عليها والاجوبة عنها. ونقرد لكل واحد منهم باباً.

[#] BT زرادشت A pl.

³ A om. the culogy, BOS om. un-dibi.

⁴ O om. 6 O jul

^{*} A om. A sung.

الباب الثاني

فى ذكر ادلتُ اليهود على نبوة موسى ، عليه الفضل الصلوة والسلام ، وذكر اصول الشرائع التى شرّعهم بها ، على الوجه الذي نقلوه ، وما يتعلّق بذلك من الاسئلة والاجوبة ، على وجه الاختصار .

قالت اليهود

إن الأمر الإلهى اتصل اولا بآدم إلى البشر، عليه السلام. فكان نبياً، وكان هابيل خليفة له. ولما قتله قاين اخوه، غيرة على رتبته، عُوض بشيث الشبيه بآدم. فكان صفوته، وصفوة شيت انوش. وكذلك اتصل الامر الى نوح، بافراد كانوا لبابا، ولهم الكمال قى الخلق والاخلاق وطول الاعمار وعلوم وقدرة. وكذلك من نوح الى ابرهيم. وربما كان فيهم من لم يتصل به الأمر الإلهي مثل تارح إلى ابرهيم. وكان ابرهيم تلميذ جدّه عابر وهو صفوته وتلميذه، ولذلك تسمى عبرانيا. وعابر صفوة سام، وسام صفية نوح ابيه. وصفوة ابرهيم من جميع بنيه اسحق، وصفوة اسمق يعقوب، وهو المسمى اسرائيل، واولاده كلهم صفوة المسمى المرائيل، واولاده كلهم صفوة المسمى المرائيل، واولاده كلهم صفوة المسمى الأصل حتى تثمر عما كاملا يشبه الثمر الاول الذي منه غوست ساعني ابرهيم والمسبح وبعقوب ويوسف واخوته. فجاءت الثمرة بموسى وهرون ومريم و بمثل رؤساء الاسباط والسبعين شيخا الذين صلحوا للنبوة و بمثل يوشع بن نون وكالب وحورة وغيرهم كثير.

¹ Here begins the section published by Leo Hirschfeld (= H). In \tilde{A} : Chap. I. Hirschfeld: exposition follows K, al-Khazari, Bk. I, par. 95, pp. 44 ff.

² Texts J.-Y 2 End of subtitle in ST.

⁴ O om, in line, added on margin in Arabic script.

⁵ In A the annotations by Ibn at Mahrûma begin here, opening with the word حائية followed (on the marg.) by قال صاحب الحواشي قلمه الله تعالى. After a two-and-a-half-page note the return to the Ibn Kammûna text is indicated (in

red) by the word mate. The first word of the mate is fa-tawallā.

6 H read in B wa-tarbiyatahum (as in the underlying Khazari text) but the reading is not justified. ST seem to read wa-tadabburahum.

⁷ So in O (following Khazari). Other MSS.: gharasahum.

⁸ A om.

فكان بنو اسرائيل مستعبدين يمصر، وكانت عدة رجالهم الذين هم من ابناء العنبرين عاما والى الخمسين فقط زيادة على ستائة الف رجل، وذلك ما عدا الشباب والصبيان والمشائخ والنسوان، وكانوا منتسبين الى اثنى عشر سبطا، وكانوا موعودين عن اجدادهم ان يرثوا الشام. وكان الشام حينئذ بيد سبع أم فى غاية الكثرة والقوة والاقبال، وكان بنو أسرائيل فى غاية الذلة والشقاء مع فرعون يقتل اولادهم كيلا يكثروا.

فأرسل الله موسى وهرون، على ضُعفها ، وكان موسى ، حين ارسل ، ابن ثمانين سنة . وكان هرون قد نيف على الثمانين. وواقفا فرعون ، على قوته ، بالآيات والمعجزات وخرق العادات ، ولم يقلر ان يأمر فيها بسوء ، ولا ان يحجب نفسه عن الآفات العشر الحالة باهل مصر في مياههم ، ثم في ارضهم ، ثم في هوائهم وفي نباتهم وفي حيوانهم وفي ابداتهم ، ثم في انفسهم ، اذ مات في طرفة عين في شطر الليل اجل من كان في منازلهم واحبتهم اليهم ، وهو كل ولد بكر ، ولم يبق لهم دار دون ميت ، حاشى دور بني اسرائيل. وتفاصيل الكل مذكورة في التوراة ، فلهذا لم اثبته وكل واحد من اله مريد يفعل ما يشاء منى يشاء .

وخرج بنو اسرائيل بأمر الله في " تلك الليلة من عبودية قرعون وصاروا الى ناحية بمر القلزم، وقائدهم عمود غمام، وعود نار سائر امامهم، وموسى وهرون بديرانهم، فتبعهم فرعون بجنوده " فلم يلتجئوا الى سلاح، ولا كانوا عمن يدرى الحرب. فشق لهم البحر وجاوزوه "، وغرق فرعون وحشره، وقذف بهم البحر امواتا الى بنى اسرائيل حتى رأوهم عيانا. ثم " حصل بنو اسرائيل في البر" حيث لا زرع، فأنزل عليهم المن يوما فيوما سوى يوم السبت، فأكلوه طول اربعين عاما، الى ان مات " موسى عليه السلام موتا اختياريا من غير مرض ولا هرم، وقد بلغ من السنين " مائة وعشرين سنة شسية، كن يصعد الى فراشه لينام في يوم معلوم وساعة معلومة. ولم يعلم احد قيره. وهذه رتبة مفارقة في الجوهر لرأتب سائر الناس.

¹ ABO wa-kāna. H: exposition based on Khazari, Bk. I, par. 83, p. 34, l. 25.

² So only in A: Other MSS.: sab'ati.

A bani. A B unclear; marg.: 'ikhrājihimā.

⁵ MSS الشرة except O, which has just the figure.

⁶ O inserts tumma. 7 A om.; next: wa-fz. 8 O tumma

^{*} O is & 10 This sentence occurs in ST only.

¹¹ So in all the texts. 12 AB min. 13. B

¹⁶ H: cf. Khazari, Bk. I, par. 41, p. 20. 17 ABO

وكان بعد خروج بني اسرائيل من مصر بقليل امرهم الله، على لسان موسى أ، بالتأهيب بالطهارة الظاهرة والباطنة واعتزال النساء - لساعهم الخطاب كلهم جهزة حتى لا يبقى في تفوسهم شك " ان الله يخاطب البشر. وكان ذلك بعد ثلاثة ايام من تأهيهم عقدمات هول عظيم من بروق ورعود وزلازل ونيران حفَّت بطور سنين . وبقيت تلك النار طول اربعين يوماً على الجبل. يراها القوم ويرون موسى داخلا اليها وخارجا عنها. وسمع القوم الخطاب فصيحا، بعشر كليات هي أمهات الشرائع واصوفا - ورسم هذه الكليات في لوحين من حجر رفيع. ودفعها الى موسى فرأوها كتابا الهيئاء كما سمعوها خطابا المهيئا. وعمل لمم موسى بأمر الله ثابوتًا، وإقام عليه القبَّة المشهورة. ويَق ذلك بين بني اسرائيل نحو تسعياتة سنةً حنى اختنى التابوت لعصيانهم وطفر بهم بختنصر واجلاهم

والمعجزات التي ظهرت على بد موسى عمّم كثيرة وعظيمة الشأن، مثل قلب العصا تعبانا، وصيرورة يده الكريمة بيضاء من غير سوء، واخراج الماء من الصخرة الصَّماء حنى استي " جميع بني اسرائيل. وأحضار شيء كثير من الطائر المسمى بالسلوى واطعامهم ايآه، والتظليل عليهم بالغمام وما ظهر من النور على وجهه بحيث لم يستطم احد أن ينظر اليه فاحتاج ان يستر وجهه لبكلمهم، وغير ذلك مما تتضمّنه التوراة المقلَّمة وهو مشهور فيها. وكلُّ معجزة لنبيُّ جاء بعده ـ وهو على دين موسى ويدعو الله ـ فهي كالمعجزة له، كما فعله يوشع بن بُون وصيَّه عَمَّ حين امر الشمس فتأخَّريت ولم تغب حتى نُصُر على اعدائه؛ وبيس له نهر الاردن حبس جريان الماء حتى اجلز تابوت السكينة وجميع بني اسرائيل؛ وكما فعله اليا النبي من احياء ابن الارملة، وافاضة خابية الزيت، وحبس الإمطار ثلاث. سنين ونصف، وامر الأرض أن لا تنبت شيئاء ثم قرب قريانا ودعا الله ففتح له ابواب السهاء وقبل قربانه فُعُرت الارض، وتسلّم إعدادة عبّاد الأوثان وذبحهم على جبل كرمل ا ثم ان الله رفعه بكرامته "، وكما إحيا اليشع النبي ميتا حال حياته وآخر بعد وفاته عند مقاربته لقبره. ومعجزات الانبياء المتبعين لشريعة موسى كثيرة، مشهورة في كتبهم، يطول استقصاؤها. ومن جلة ما يعد من معيوات موسى عم أنه وعد بني اسرائيل في الوواة بأنهم، إله اطاعواء أخفصهم بالعنايات والكرامات وينوم بفاؤهم أن الأرض المتلسة التي وعدو بها

¹ H: cl. Khazan, Blc. I. par. 87, pp. 98, 40. AB AB

^{*} ABO :- (i.e., ignoring the Koran wording). 4 ABO I form.

والتضليل الم And BO * O om.

The MSS in Hebrew characters have des 10 A 215

ويتعلّق خصبها وجدبها، وحيرها وشرها بأمر الاهتى بحسب اعمالهم، فيشاهدون، مع حلول السكينة بينهم، من خصب بلادهم وانتظام امطارهم، وانتها لا تتعدّى اوقاتها المحتاج اليها، وظفرهم بعدوهم دون اعتداد، ما يدرون به أن امرهم لا يحرى على قانون طبيعى ولكن ارادى؛ كما سيرون من الجدب والقحط والموتان والحيوان المهالث، وغيرهم في دعة، ما يعلمون به أن امرهم يدبتره من ما هو ارفع من الأمر الطبيعي، فجريان الامر معهم على وفق وعده ووعيده هو من المعجزات العظيمة له. ومعجزاته اكثرها غير محتمل ان تكون وقعت بحيلة او تواطؤ، لأنها عمّت صقعا كبيرا من الأرض وخلقا كثيرا من البشر. ومنها ما استمر حدود اربعين سنة. والذي منها ليس كذا فهو قليل، مثل قلبه العصا حية تسعى، ومثل اخراج يده بيضاء، ومثل النور على وجهه. فإن هذه، لو وقع الاقتصار عليها وعلى امثالها، لجاز أن يقال انتها منحاً ، ومثل الوعى فغير محتملة لذلك.

واناهم موسى، عليه افضل الصلوة والسلام، اعنى لبنى اسرائيل، بالشريعة المقدّسة، ولم ينسخ الشريعة التي أمر بها الأمم من للن آدم ونوح، عليها السلام، ولم يفسخها، ولكن اكد الوصية بها، وزاد عليها، ما خصص به بنى اسرائيل دون غيرهم من الامم. وخصص سبط ليوى، لا سيها هرون ونسله، بفرائض وتكاليف غير لازمة لسائر بنى اسرائيل. فكل الامم داخلون تحت التكليف بما امرهم الله به، على لسان انبيائه قبل موسى عمر وعلى لسانه ايضا. وبنو اسرائيل مكلفون بما أمر به الامم قبل موسى، وبزيادة خصهم الله بها على لسان رسوله مومى عمر، تشريفا لهم وعناية بهم. واختص هرون وبنيه بزيادة تكاليف عليم، تمييزا لهم عنهم بمزيد تشريف واختصاص وتعظيم.

وَجْعَلَ مَنْ أَلْتَوْمِ أَمْنَ الأَمْمَ بِمَا * كُلُفْ بِهِ بِنُو * اسْرَائِيلَ. كالسبت وغيره * مما يخصهم، عاريا مجراهم بحيث، لو عاد عن التزام * ذلك، وجب قتله. ولم يجعل لاحد سبيلا الى الالتحاق ببنى هرون عليهم السلام، لا من بنى اسرائيل ولا من غيرهم. وفُضّلوا على مَن

¹ AOB add إن خالفوا H: cf. Khazari, Bk. I, par. 109, p. 58.

² A adds الجنب (because the word was previously written so that it might be taken for الحرب).

³ T ينسخها Cf. Kh I, § 83 (p. 36, l. 19 f.);

II; § 97 (p. 94, l. 18) منافذ A أخصص S om. nine words (h. re ركد O).

⁹ A لادى; OB have the Hebrew form.

¹⁰ O skips to نوزيادة in the following sentence (h.).

¹¹ O مم الالترام 12 A mā. 13 A acc.

الزام T فيرها So in T, while the other MSS have الزام T فيرها

سواهم تفضيلا كثيراً. وفُضَلُ الإمام الاعظم منهم، وهو الدى منزلة هرون في البيت المقدّس، بمزيد تكليف وتغضيل على بقية الهارونيين. فقد بان حيننذ أن زيادة التكاليف على حسب زيادة التفضيل في الدنيا وفي الآخرة.

وجميع ما وصَّاهم الله به على لسان رسوله الامين موسى ، صلوات الله عليه ، هو اعتقاد التوحيد وترك عبادة الاصنام؛ وإن لا يشركوا بالله شيئا، وإن ينزهوه عن الشبيه والنظير والمعين والمشير، وإذ يعبدوه وَحَدَّهُ ويحبُّوه بكل قلوبهم وانفسهم وجهدهم؛ ويخافوه، ويستعينوا به، ويتوكلوا عليه؛ وإن يعتقدوا انَّه العالم الـذي لا يغرب عن علمه شيء ، والقادر على كلَّ شيء والحائق لكلُّ شيء؛ وإنه هو الذي يميت ويُحيى ويُمرض ويشني؛ ولا منجى من قدرته؛ وانه الأول والآخر"، لا اله آخر سواه. وامرهم بمكمارم الاخلاق وبالصلوة والصوم والصدقة، والعدل والانصاف، والوفاء بالعهد والنفر. واكرام الوالدين والعلماء، واطاعة " الولاة واكرامهم، وإن بحبوا لغيرهم من الخير ما يحبونه لأنفسهم. وعرَّفهم ما يسلكونه من طريق ألسياسات المنزلية والمدنية والنفسية. ونهاهم عن الرذائل والجور، والقتل والسرقة والزناء وتمنى مال الغير. وامرهم باشياء، ونهاهم عن اشياء لا نعقل نحن" فائدة التكليف بها. وقد حصرت اوامر التوراة وتواهيها المستمرة الوجوب أنى ستانة وثلاثة عشر، وهي عدا ما امر به ونهى عنه فيها لا على الدوام والاستمرار. وتفاصيل ذلك كلّه تطول. وقد أفرد ت له كتب اخرى. واعتقدت اليهود ان ثواب الطاعة هو الخلود في نعيم الجنّة والعالم الآتي؛ وعقاب المعصية هو العذاب في جهنم من غبر خلود لمعتقد هذه الشريعة، وإن كان عاصيا. ولم يُبيّن شيء من ذلك في التوراة تبيينا مصرَّحا، للسبب الذي سنذكره، ولكن احبار الأمَّة وعلياءهم ونقلة شرعهم نقلوه. وذكروا صفة الجنّة وجهنتم، ووصفوا النعيم والعنباب باشد استقصاء. واوجبوا ذكر الإيمان بإحياء الاموات في كل صَّلاة، وحكموا بانته لا تصحَّ صلاة أحلُّ فيها بذلك: واوجبوا ذكره ابضا" في كل يوم من غير الصلاة، واوجبوه ابضا عند رؤية ..

¹ Only T. Other MSS

² ABO add يكون and then read تايد S adds يكون و only.

و عاء O sing. 4 OST وعاء

ق A IV. 6 BO يَمْرُب

والاخير 6 0 \$ والخالق 7 O skips to

⁹ SO T; other texts will

الربود BO pl. 11 A om. 12 ST الربود

¹⁸ O skips to the same word in the following phrase (h.).

ارجوا So in B. Other texts: وارجوا

مقابر هذه الامة. ولقنوا من وجب قتله عندهم. قبل قتله، أن يسأل أن تكين قتلته تلك كفارة عن ذنبه.

ومنهم من اعتقد أن بعث الاموات يحصل مرتين، مرة ـ في زمن المسيح المتنظر عندهم، وذلك البعث مختص بالصالحين من الامة، على وجه المعجز للمسيح وكرامة لاولائك الصالحين؛ وثارة ـ ببعث الموتى في القيامة العامة لكافة الناس، الصالحين منهم والطالحين؛ للجزاء بالثواب الأبدى على الطاعة وبالعقاب على العصية.

واعتقدوا ايضا بقاء الانفس بعد فساد الاجساد وانتها لا تعدم ابدا، لورود ذلك في كتب الانبياء بعد موسى عمّ، ولنقل احبارهم وعلمائهم الصادقين له.

ونيغ منهم من زعم أن العالم الآتى هو ما بعد الموت فقط وان النواب الابدى والعقاب انها هو للأنفس المجردة بعد خراب اجسادها، وليسا بجسمانيين، بل هما روحانيان فحسب. والنصوص الكثيرة المنقولة عن علمائهم وحملة شرعهم ناطقة بالمجازاة بالثواب والعقاب، بغير عود الانفس الى الابدان. وهي غير محتملة التأويل عند كل عاقل يتأملها جميعها.

واعتقلوا ان هذه الشريعة لا تُنسخ ولا تبدّل بغيرها، لنصوص كثيرة جاءت في التوراة دالة على ذلك، ولتواتر الامّة به، ودعواهم بانه معلوم بالضرورة من دين موسى عمّ، فهذه حكاية ما تعتقده البهرد في نبوة موسى وما جاء به، على وجه الاجال، فن اراده تقصيلا فلينظر في التوراة، واسفار النبوات، وكتب الاحبار، القدماء منهم والمحدثين. وها هذا اعتراضات سبعة.

الاعتراض الاول

ان تواتر اليهود منقطع بواقعة بختفصر وغيرها، فلا يصح شيء مما ذكرتم من المعجزات، ولا من غيرها.

وجوابه

ان هذه مكابرة، لان من يسمع اخبارهم، على حدّ سماعهم لها، لا يشك في ان هذه اللغة العبرانية التي لا يتكلّم بها غيرهم هي التي كانوا يتكلّمون بها في ابتداء امرهم. ولا يشك في وجود موسى وهرون، وداود وسليان وغيرهما من مشهوري ملوكهم. ويجزم بوجود

ا A ثبت (pass). ع ST om. 3 O obl

ABO بعد A pl. A AOB masc.

⁷ ST om. 8 AB om. 9 ABO masc.

المشهورين من البيائهم وعلمائهم الذين يتداولون بكلامهم وفقههم، بل ولا يشك في مدة بقاء البيت الذي بناه سليهان الى ان خرب، وفي مدة بقاء البيت الذي بنبي بعد ذلك، وفي ملك اولاد حشمناي، وتخريب طيطوس للبيت الثاني، وغير ذلك من تفاصيل احوالهم وعلمهم وفقههم وغير ذلك، مما لم يتواتر من غيرهم، ولو كان تواترهم منقطعا، لما جزمنا بتبيء من ذلك.

وامنا قتل بختنصر وغيره لهم فليس فيه ما يدل على انقطاع تواترهم. اليس الروم ظفر بهم الفرس، وقتلوا رجالهم واستباحوا ذراريهم؛ والروم في اينام الاسكندر جاؤوا الى فاوس، وقتلوا دارا ملكهم، وهدموا حصونهم، واذهبوا كتبهم. والعرب حنواهم الحبشة، وقتلوهم ونزلوا بلادهم حتى بعث ملك الفرس من هزمهم، ثم أن اليهود لم يكن جميعهم ببيت المقدس حين ظفر بهم فيها بختلصر، ولم يقتل كل من بها.

واعداءهم الطاعنون في دينهم يشهدون بما ينافي انقطاع تواترهم.

فان صاحب كتاب اقحام اليهود قال في كتابه المذكور ما حكايته :

وكانت اليهود فى قديم الزمان تسمّى فقهاؤها بالحكماء وكان لهؤلاء الفقهاء من المدارس فى بابل وسورا والمدائن والشام ما لم يكن لأحد من الام مثله. وكان لهم فى العصر الواحد ألوف كثيرة من الفقهاء وذلك فى زمان دولة النبط البابليين والفرس ودولة اليونان ودولة الروم.

الى هاهنا حكاية كلامه".

ومن قد كانت حالهم هذه بعد واقعة بختصر، فكيف يكون بختصر قد قتلهم الى ان لم يبق منهم عددًا لا تواتر؛ ثم، عقيب واقعة بختصر، كان غم اجتاع عظيم لا يشك فيه من يسمع سيرتهم على الحد الذي سموها أو وكانت عمارة البيت الثاني بعد الواقعة المذكورة بسبعين سنة. وكانوا حينئذ امنة لا تحصي أد ومن انصف، ولم يكن قصده العناد، يعلم قطع ان تواترهم ليس بمنقطع بالكلية، ولكن بعض احوالهم ووقائعهم قد انقطع التواتر به، لطول

¹ O علاق 2 O lā.

³ O Hebrew spelling. Next three words are marg, in ST. Om, in O.

مله ABO عقيب B المتعادة 6 O inserts مله

⁷ Cf. Samau'al, p. 21 f./64 8 O om.

BOS عدد العال Cf. Rāzī Muhassal. p. 155, l. 21. 10 T sami'ū.

¹¹ O + 'adaduhā.

الملتة ولكونه لم يكن مهيّا عندهم. أفلم يقع الاهتمام به كالاهتمام بغيره، فصار مروّيا بالآحاد او نسى بالكلية. وهذا فليس مختصًا بهم دون غيرهم من الام. .

الاعتراض الثاني²

انياً، وإن سلمنا صحة اصل تواترهم، لكنا لا تسلّم تواتر النوراة، لأن حفظها لم يكن عندهم فرضا ولا سنة، بل كان كل واحد من الهار ونبيّن يحفظ فصلا من التوراة. فلها رأى عزوا ان القسوم قد أحرق هيكلهم وزالت دولتهم ونفرق جمعهم ورُفع كتابهم، جمّع من عفوظاته ومن القصول التي يحفظها الكهنة ما لفق منه هذه التوراة التي بايديهم. وربما يكون قد زاد فيها ونقص بحسب اغراضه. فهي بالحقيقة "كتاب عزوا وليست كتاب الله.

ويؤكد هذا ان اللولة اذا انقرضت، انطمست حقائق احارها واندرست آثارها بسبب نتام الغاوات والمصافات واخواب البلاد. وهذه الامة قد استولى عليها الكسدانيون البابليون والفرس واليونان والقصارى والاسلام. وما من هذه الامة الا من قصدهم اشد القصد. واشد على اليهود من جميع هذه المهائك ما نالهم من ملوكهم العصاة، فانهم عبدوا الاصنام وابتنوا لها البيع العظيمة والهياكل. وعكف على عبادتها الملوك ومعظم بنى اسرائيل، وتركوا احكام التوراة وشرعها مددا طويلة وعصاوا متصلة فاذا كان هذا تواتر الآفات على شرعهم من قبل ملوكهم، ومنهم انقسهم، فما ظنتك بالآفات المتفتة التي تواترت عليهم من استيلاء الامم ملوكهم، ومنهم أنقسهم، في اخبار بعض ملوكهم، انه أحضر اليه سفر بالتوراة قد وجد في البيت المقدس، فقواً فيه وامر بعمل الفسح ". وفي اخبار عزوا انه، لما قوا التوراة بمحضر البياعة ووجدوا فيها عمل الظلال في العبد المختص به وتحريم التزوج " بنساء عمون ومواب "، عملوا حينتذ الظلال وطلقوا النساء من بني عمون ومواب. وهذا دليل على ان التوراة قد عات تلفت منهم ".

¹ End of text in Hirschfeld's book.

² Follows Samau'al, pp. 50 f.

⁸ ABO على الحقيقة Samau'al, p. 54

⁵ O wa-. 5 O om. 7 ST om.

⁸ A om. 9 O ون قبل Samau'al, p. 56. 10 ST om.

الربيع 11 Kings 23:21-23. 12 ABO براث 13 ST

¹⁴ Re women: Ezra 9:1-5, 10-14, 10:10 ff.; Neh.13: 23-29; re tabernacles: Ezra 3:4-6; Neh. 8:13-18. (The two books are regarded as one volume in the Hebrew Bible.)

وجوابه

ان يقال: اما قولهم لم يكن حفظ التوراة فرضا ولا بسنة فالتوراة التي بايديهم الآن تنطق بخلافه، وكذلك كتب فقههم.

فان قالوا ان هذه التوراة ليست هي التوراة الحقيقية بل قد حرّفت وبدّلت، كانوا قد بينوا انها مبدلة بانها مبدّلة، وهو لغو ودعوى من غير حجة. وبتقدير ان لا يكون حفظها فرضا ولا سنة، فلا يقدح ذلك فى تواترها لانها كتاب عظيم عندهم وعنه ياخذون شرعهم، فدواعيهم تقتضى حفظه وضبطه والتناقل به الا سيّا وهم يتباركون قراعته ويتعبدون بتعظيمه. ونحن فنجد الكتب التي يصنفها بعض الناس، اذا كانت مما يحسن الظن به وتكثر الفائدة منها، تنقل نقلا متواترا الى مثين من السنين. فما ظنك بكتاب يعتقد انه كلام الله. ولقد ضبطت اليهود التوراة، بل وغيرها من كتب انبيائهم، ضبطا لم نجده لغيرهم فى كتاب من الكتب. فعدوا آياته وكلهاته وحروفه ، وكل حرف من حروف اللغة فيه، وكذا فعلوا فى كل منو منه وفى كل جزء من الكلهات بينوا هل مفر منه وفى كل جزء من الكلهات بينوا على حاله الم لا، وان كان قد جاء بينوا عدد ما جاء وفى اى موضع وهل هو فى وسط جاء مثلها ام لا، وان كان قد جاء بينوا عدد ما جاء وفى اى موضع وهل هو فى وسط الآية ام فى اوتلا او فى آخرها، وغير ذلك من الضوابط التي يقع التعجب منها. وقد افرد "كتب فى ذلك معروفة عندهم وربما كتبوا بعض ذلك على حواشى مصاحفهم وذلك مشهور فيها بينهم،

ولم فى كتابة التوراة وغيرها امور تعبدية لا ألا يعتقلون فاثلتها ينقلونها خلفا عن سلف ويوجبونها تعبدا الآفيها يكتب من المصاحف لتعليم الصغار او من يجري بجراهم، فانهم لا يلتزمون بجميع تلك الامور التعبدية فيها كما يلتزمونه في سفر التوراة الذي يقرأ فيه على وجه التعبد في مواطن الصلوات وغيرها.

ثم ان اليهود عدة فرق يخالف بعضهم بعضا في الفروع ولم يقع بينهم اختلاف في نفس التوراة وكتب نبواتهم، وإن اختلفوا في تأويل مواضع منها، لا في الفاظها وترتيبها.

^{1.} OB 416,

² AO om. 3 S wa...

⁴ AB om. the next two words (wrongly taking them to be a case of dittography).

⁵ A VI. 6 Som

بلا تواتر ال O VIII. ST cont. عن 7 O بلا تواتر ال

حرکت T ;حرف S ;حروف A الله T ترکت T

¹¹ ABO + lahum. 12 A om. ST wa-lã. 13 A -Ad.

وذلك كلَّه ممَّا يزيل نوهمَّ تبديلها وتحريفها.

فان قيل التوراة التى عند النصارى مجالفة لها، والتى عند السامرة مخالفة للنسختين، وهذا يشيد دعوى من ادعى التبديل والتحريف، قلنا: النصارى ليست التوراة عندهم بلغة تنزيلها التي هي العبرانية بل نقلوها الى السريانية وصارت عندهم على نسختين؛ الواحدة منها مثل التي "عند اليهود الآ الفاظا اختلف في تفسيرها، فنقلها الناقل الى اللغة الاخرى بحسب رأيه في معناها؛ والنسخة الاخرى يسمنونها توراة السبعين تخالف في الفاظ قلائل يختلف بها التأريخ المأخوذ من الاعمار التي في اوائل التوراة بما لا" يتفاوت به المعنى تفاوتا يمعتد به. وما ذاك الآ ان النصارى لا يتعبدون يقراءة التوراة وغيرة من كتب النبوات على حد تعبد ذاك الآ ان النصارى لا يتعبدون يقراءة التوراة وغيرة من كتب النبوات على حد تعبد اليهود بها، ولا على ما يقاربه، فلهذا وقع عند بعضهم أهمال في النسخ او في النقل الى غير لغة التنزيل، كما يقع في كثير من الكتب المصنفة، بسبب اهمال النساخ للمقابلة، او لغير ذلك.

والنسخة التي عند السامرة فكذلك ايضا، وتخالف النسختين بشيء يسير لأنتهم في الأصل ما كانوا يتعبدون بها، ثم يعد نقلهم لها من غير ضبط وتحرير رأوا التعبد بها وهي على تلك الحالة فاستمرت عندهم كذلك.

والنسخ الثلاث بالتوراة ليس فيها من الألفاظ المتخالفة المعنى ما يعتد به وهو اقل من الاختلاف الذي يوجد في القراءات السبع للقرآن وقراءة ابن مسعود وابي وغيرهما بكثير.

ومع هذا ففرق اليهود لم يتخالفوا فى لفظة واحدة منها ولا فى كتب النبوات التى بأيديهم وما فيها من معجزات موسى عم ومن الفاظ التشريع : فلا اختلاف فيه بين الامم الثلاث، اعنى اليهود والسامرة والفضاري.

واتفاق اليهود في الملاد المختلفة على قصد تغييرها ظاهر الامتناع عند كل ذى لب. ولو جاز الله ، لما وافقهم الام المعمود غيرهم أعليه كالروم وفرجه والنبط والارمن واليونان والقبط والهند والحبشة والعرب والنوبة والدبر والسربر أله والمؤرز والصفالية والصين والسودس الذين تنصروا ، لا سيا وكل واحدة من امنى اليهود والنصارى تفترق الى مداهب مختلفة ومتعادية.

¹ A+. of 8 T - . 3 ST masc.

⁴ O lam. 6 S - . 6 A غالفا الم

A masc. 8 A sing. 8 T قبلها

رالافرنجة A - . 11 ST wa-. 18 A

تَفْرِقَ T \$ 14 ك ? وَالْبِرِ بِرِ T 19

فان قالوا: تبدّلت قبل ظهور دين النصرانية وقبل انتشارها هذا الانتشار. قيل: لو كان كذا لكان السيّد المسيح والسلّيحون قد اخبروا بذلك ونهوا عن قراءتها والاعتداد بها والاستشهاد بما فيها وبما في كتب الانبياء غيرها. ومعلوم من حالهم ان الأمر على خلاف ذلك.

ثم ان النبوّة صحبت اهل البيت الثانى مدّة اربعين عاما وكانت هذه التوراة بينهم الى ان جاء السيّد المسيح عيسى بن مربم زيادة على ثلثهائة سنة. وكانت البهود فى طول هذه المدّة ايضاً الله المئاكثيرة وفرقاً متعدّدة .

وعزرا الذى ينسبون اليه تجديد التوراة بعد ذهابها كما زعموا هو من المشهورين بالتعظيم وكثرة الخير والدين وهو الذى يسميه المسلمون بعثر بر ويدعون هم وبعض اليهود نبوته. ومن يخالف فى نبوته فلا يخالف فى عظم شأنه فى الدين والخير فلا يتصور فى حقه ان يستحل تحريف كتاب الله وتبديله.

وما ذكروه من كون ملوك اليهود عبدوا الاوثان وابتنوا لها البيع فللك لم يكن منهم عن كقر بالله تمّع ولا بالتوراة ولا بموسى عمّ وانما كان ذلك، على ما قيل، بسبب تطلبهم لمنافعها العاجلة من طريق الخواص التي يدعيها ارباب الرصد والطلسمات. وكانوا مع ذلك يحافظون على وظائف الدين واركانه، وقد كان فضلاء الملوك منهم بهدمون تلك البيع كيلا يعظم غير البيت الذي اختاره الله، وهان عند عصاة الملوك ذلك، في ذلك الوقت، وان كان فعله من اكبر الكبائر في الدين، لكون جميع الملل كانوا يتتخفون الصور ويدعون اتصال الأمر الإلاهي بها، وتشتم الآن الارتفاعه من اكثر الملل في زمانتا وبلادنا.

واماً حديث السفر الله يحدوه في البيت المقدس فأمر الملك بعمل الفسح فلم يكن ذلك لانه لم تكن التوراة موجودة حتى وجدت ثلث، ولا ان احكامها نسبت، وانما قالوا انتهم وجدوا ذلك السفر مدرجًا الى آية يتطير منها الملك وكلّما ادرجوه الى غيرها وجدوه مدرجًا أليها، فعلموا ان ذلك آية وانذار من الله تعالى. هكذا قيل. ولعل لذلك تاويلا غيره واما الذي قرأ عزرا عليهم التوراة فتحرّكوا لتطليق نسائهم من بني عمون ومواب وعمل المظال في العيد الذي يخصّها، فهم بعض الامة ممن خالط اعماً اخرى، لا كل الامة.

نقد كان فى ذلك الزمان انبياء واولياء وعلماء وخلق من فضلاء الهارونيين والذين هم من سبط ليوى واهل الكنيسة العظمى الناقلين الشريعة والدين يُرجع الى احكامهم وفتاويهم

¹ ST - .

4 O + والورع + A + والورع + Cf. Kh I, § 97 (esp. p. 50, l. 22; p. 46, l. 24 f.; p. 50, l. 14 f.).

4 A + وكان 5 O والبيوت + A + وكان 5 O المناول 6 O

فيها. فهل يتصور أن هؤلاء باسرهم لم يكونوا يعرفون التوراة؟ هذا من أبعد المستبعدات في بادىء الرأى. ولو اقتصر المعترض على مجرد عدم تسليم تواتر التوراة قبل بناء البيت الثانى لكان أولى به.

الاعراض الثالث

انّا نجد فى التوراة التى بأيديهم مواضع كثيرة تدلّ على التجسيم والتشبيه وصفة الله تمّع بما يستحيل وصفه به الى غير ذلك من الكفريات والامور ألتى تستبعدها العقول بل تمنع من وقوعها فيمتنع ان يكون ذلك منزلا من الله تمّع. وذلك مثل الاخبار بصعود موسى الى الجبل مع مشائخ امّته فابصروا الله هناك؛ ومثل انه خلق ادم بصورة الله؛ ومثل ان نوحا لما خرج من السفينة بدأ ببناء مذبح لله تمّع وقرّب عليه القرابين فاستغشق الله رائحة القُتّار؛ وان اللوحين مكتويان من باصبع الله؛ وانهم ينسبون اليه تمّع الندم والغضب والمحبّة والتكلّم بالصوت والحرف وغير ذلك ممّا هو منزّه عنه.

وجوابه

ان النهى عن التشبيه والتمثيل مذكور في عدة مواضع من التوراة. وثانى الكلمات العشر المكتوبة على اللوحين همو النهى عن اتخاذ اله وون الله وعن الاشراك به وعن التمثيل والتشبيه والتخيل.

واما ان المشائع ابصروا الله فقد قبل انه، وان كان في اليقظة، فهو على مثل ما يرى في المنام، لا بالحس الظاهر. والدلالة القاطعة على ذلك انه، حبث نهاهم الله تع في التوراة، في موضع احر عن التشبيه وحذرهم من اعتقاده، ذكرهم انهم لم يروا في ذلك الموقف شيشاً من الصور. وما ذلك الآ انه نبي الرؤية الحقيقية بالعين الباصرة. فتعين ان تكون الرؤية المثبته في هذا الموضع لا من ذلك القبيل. وذلك لأن الله تع تلطف، فوضع نسبة بين الحس الباطن والمعنى الغير المتجسم. فجعل لمن شرفه من خلقه عينا باطنة ترى اشياء ويستدل بالعقل على معانى تلك الاشياء ولبابها. ومن خلقت له تلك العين هو البصر بالحقيقة. ولعل تلك العين هي القوة المتخيلة مها حدمت القوة العقلية فترى صورة عظيمة هائلة تدل على حقائق لا ريب فيها. وكما لا تقدر على تحصيل معانى صلاة بمجد

¹ BO بعرفوا T - . Samau'al, pp. 44-48. ²⁴ MSS f. sing.

 $^{^3}$ ST - . 4 BO with art. 5 T V

^{. 6} ST om. three words and then use واخبة 7 ST -.

⁸ ST li-'annahu. 9 O om. six words. Cf. Kh IV, § 3 (p. 238, l. 15 sq.).

الفكر دون قراءة، ولا عد مائة مثلا دون نطق، لا سيا ان اردت ان تؤلفها مع اعداد عتلفة، فكذلك، لولا الحس الذي يضبط النظام العقلي بمثالات وحكايات، لكان لا ينضبط فهكذا يحتمل ان يكون الحال فيها انتظم لموسى ومشائخ بني اسرائيل من عظمة الرب تم بما رأوه من عظم تلك الصورة المخلوقة لهم وبهائها وبما اقترن برؤ بنها من الامور الهائلة. ونحن فكالعسسس الذين لا يحتملون ابصار ذلك النور فنقتدى بالبصراء القادر بن على رؤيته. وما جرب من رؤية الصور، في المنام وفي اليقظة، على غير حقائقها، يسهل تصور ذلك ويزيل الاستبعاد، وان كانت المناسبة بين الإدراكين بعيدة جداً. وكما ان الحرف والصوت الدال على كلام الله الذي ليس بحرف ولا صوت يسمتى كلام الله ايضا، وكذلك هذه الصورة التي خلقها الله تم ليراها الانبياء والاولياء الدالة على عظمته وجلاله من فكلك هذه الصورة التي خلقها الله تم ليراها الانبياء والاولياء الدالة على عظمته وجلاله من وجل وجل في قد تُسمى باسم الإله على وجه المجاز. ولا محلوز في ذلك، اذا لم يعتقد التجسيم والخلول. وقد مضى تقدير ذلك عند الكلام في اسرار معجزات الانبياء وما يشاهدونه من الصور.

وبهذا ينحل خلق الله آدم بصورته وعلى ان الصورة قد تطلق ولا يراد بها الشكل والتخطيط ولعلّها لم توضع لذلك. وقد ذكروا في رؤية الله وخلق آدم بصورته "تأويلات اخرى لا حاجة الى ذكرها.

واماً استنشاق قُتار القرابين عَهو كناية عن تقبلها، كما يقال سمع الله دعاءه بمعنى تقبلًا. واصبع الله مستعارة لقدرته كما تستعار اليد لللك في لغنى العبرانية والعربية. ويدل على ذلك دلالة قطعية ما جاء أن في التوراة حكاية عن المصرية الله على أا ابتلوا بما أابتلوا المه به قالوا اصبع الله هي أن ومعلوم أن أن مرادهم أن بلك قدرة الله. ومن يفعل ما يفعله النادم منا يسمى نادما بالحجاز. وقد نطقت التوراة وكتيب النبوات بان الله تع لا يصح عليه الندم. فلا يد من حمل الندم المدوب اليه على التأويل بما قلتاه، وذلك انه لما الهلك الله تم الحلائق بالطوفان، اخبر قبل ذلك انه يهلكهم ، وعبر عن ذلك بأنه ندم على خلقهم ، تمثيلا بمن بندم على شيء فعله ، يستدرك ذلك بترك فعله ونسبة الغضب اليه لمثل ذلك. قان الغضبان من بندم على شيء فعله ، يستدرك ذلك بترك فعله ونسبة الغضب اليه لمثل ذلك. قان الغضبان من

¹ OT + 'ald. 2 ABO = . Kh IV, § 5 (p. 246, Il. 15-20).

⁷ ABO — . • ABOS على صورته ST من مورته Guide I, chap. 1, opening.
10 ST على صورته ST على صورته ST على الله وان ST على الله وان ST على صورته ST على

¹³ O - 14 ST - 16 ST ma- 16 B -

شأنه ان ينتقم ممن غضب عليه. فلهذا عبر عن انتقامه، عز وجل، بالغضب. ولأجل ان المحب منا يكثر العناية والشفقة على من يحبه سميت رجة الله وشدة عنايته عبة، لالانته ينفعل انفعال الغضبان والمُحب، تعالى الله عن ذلك علوا كبيرا.

واماً كلامه بالصوب والحرف فقد عرفت الحال فيه. وعلى مثل هذا هو تأويل كل ما وود من ذلك وما بناسيه في كتب سائر الانبياء الذين على ملة موسى وفي كتب الاحبار والعلماء. وقد صنف المتأخرون من اليهود كتباً توضع فلك وامثاله ايضاحا أبسط من هذا.

الاعتراض الرابع

قد ورد في التوراة الموجودة الآن حكايات تستبعدها العقول بل تمنع من وقوعها، مثل قصة آدم وسبب خروجه من الجنة وقصة لوط ويهودا، وحكايات لا فائلة في ذكرها، مثل قصة تفرع القبائل من نوح وإسمائهم ومواضعهم، وكذلك إولاد سبعير ووصف الملوك الذين ملكوا في ادوم ، وعدد المنازل في سلوك بني اسرائيل الى ارض الشأم، ونحو هذه وورد فيها ايضا تشريعات لا يعقل لها معنى مفيد، والعقل بأني ان يصدر امثال هذه عن احكم الحاكين، عز سلطانه، او ان يجر بها نبي يخاطبه الله شفاها. ويؤكد ذلك ما في آخرها من حكاية موت موسى وكيفية دفنه وكون قبره لم يتعرف. وهو مما يستعد العقل ان موسى أخبر به، وهو حمى بلسان الماضي بوحي إلاهي ...

وجوابه

انيًا لا نسلم أن قصة آدم ولوط ويهودا ممتنعة الوقوع عند العقل، لا سيمًا في ذلك الزمان. فأن المشهورات تختلف بحسب الازمنة. وما يستبعد وقوع مثله في ورمان، لا يستبعد في آخر. وما أذ عي فيه من الحكايات انه الا قائدة في ذكره الفغير مسلم الله عديم الفائدة في زمن نزول التوراة أو قبله وبعده ".

¹ O ارضم 2 T آساز

ABO om. fi, read بادرم S has, after this word, the Hebrew characters מארום and a marginal note.

⁴ ST فالمقل BO min. 4 AO bihi.

وجد قبره في كثيب احر قريب الكرك من فلسطين .ST marg

بازماد ST - . • ST بازماد

ذكرها A اتها A اتها A ا

او بعده S 12

اما الانساب والقبائل فلعلها ذكرت لئلاً يستبعد ان من نوح الى موسى عليها السلام، مع قصر المدة بيهها، تفرع هذا العالم العظيم في المعمورة، ويتشكك في ذلك، فازيل هذا التشكك بنسبتهم كلهم وتفازيعهم وذكر اسماء المشاهير منهم واعمارهم ومواضع سكناهم، واما وصف قبائل بني سيعير فلعله من اجل ما امر به من استفصال نسل عماليق الذي هو ابن الفاز، وكان عيسو انجو يعقوب قد صاهر اولاد سيعير وأولد منهم وطك عليهم واختلط نسله بنسلهم وصارت بلاد سيعير كلها، وتلك القبائل منسوبة للقبيل الغالب الذين هم بنو عيسو ويحاصة نسل عماليق. فينين الكتاب قبائلهم لثارة يمقتل قبيل في غمار قبيل آخر، ولمعل ذلك كله لاسباب اخرى خفيت عنا الآن، قلو علمناها وعلمنا النوازل التي نزلت في تلك الايام، لتبين لنا على التفصيل علة كثير مما ذكر. ولا شك أن افعال اولائك في تلك الايام، لتبين لنا على التفصيل علة كثير مما ذكر. ولا شك أن افعال اولائك

واماً ذكر منازل بنى اسرائيل الى الارض التى وعدوا بها، فلعله لتثبيت المعجزة فى اقامة بنى اسرائيل فى البر اربعين سنة ووجود المن فيه فى الكل يوم، وهو بر بعيد جدًا عن العمارة، لا ماه فيه ولا زرع، وفيه الحيات والحشرات المؤذية، ولم يأكلوا فى تلك المدة خبزا. وهذه معجزات بيئة المرثية المعجزات بيئة المشقبل ما يتطرق معجزات بيئة المرثية المناه علم الله تم انه سيتطرق لهذه المعجزات فى المستقبل ما يتطرق للأخبار أ، ويظن ان اقامتهم كانت فى برية قريبة من العمران يمكن اقامة الانسان فيها، كبرارى العرب والترك، أو أنه يمكن زرعها، أو أن من شأن المن الذى هو المعجزة العظمى ان ينزل فيها دائما، أو أن فيها أبلو ماء. قر فعت هذه الاوهام كلها بذكر تلك المراحل والمنازل ليراها الناس فى الزمان المستقبل فعلموا عظم المعجزة فى مقام تلك الامة فى تلك المواضع المواضع الربعين سنة.

وكان يوشع بن نون لمثل هذه العلّة نهى عن بناء بريحا" ابدا" لتكون ثلك المعجزة ثابتة قائمة لكلّ من يرى ١٤١٥ السور غارقا في الأرض، فيتبيّن له ان ليس هذه صورة بنيان ينهدم بمثل في الغرق بل أله بمعجز.

¹ ST الشكيك A الشكيك ³ T om. seven words. Cf. Guide III, chap. 50.

عيسو , S om. wa. 5 S my and marg وتقريقهم 4 S وتقريقهم

¹⁰ A ... 12 B sing.

الاخبار T لاعبار ST -. الاغبار T الاعبار ST الاعبار ST الاعبار ST الاعبار ST -.

اريخ BO ابريحا ABO om., then وانه BO ابريحا

ئ التيين B 18 ST put this word after ناعة 19 B

مثل T كنل S 21 S بالغرة T 20 C

وذ كرت المراحل الغير المنتظمة، وما وقع من التردد في بعضها، واختلاف مدد الاقامة فيها، حتى كانت في مرحلة واحدة ثمانى عشرة سنة وفي اخرى يوما واحدا وفي اخرى ليلة واحدة، بحسب ارتفاع عود الغيام، ليعلم ان ذلك بتأييد الاهي، وليس بضلال في الطريق، كما يظنه قوم من الناس اليوم، وتلك المسافة معروفة وهي ممشي احد عشر يوما، فكيف تضل فيها تلك الامة العظيمة مدة اربعين عاما .

وماً من قصة مذكورة في التوراة الآلفائدة ضرورية في الشريعة، اما لتصحيح رأى إو عمل من الاعمال المهمنة في انتظام الاجتماع او غيره.

واما النشريعات الغير المعقولة الفائدة، فلا بلزم من كوننا لا نعقل فائدتها أن لا تكون مفيدة فى نفس الامر، أذ لا أطلاع لنا على حكتم الله الخفية كلها. وقد سبق تقرير دلك. ومع هذا، فلا يبعد أن يكون أهل تلك الاعصار قد علموا فوائدها.

وذلك لأن هذه الشريعة ات ومكة الصابية هي الظاهرة حينئذ. ومن يقف على مذاهب الصابة وارائهم واعمالهم وعبادتهم، يتبيّن له تعليل كثير من فرافض التوراة الغير الظاهرة الفائدة. وتلك المذاهب والاراء تعرفها من الكتب المصنّفة لهم، كما هو مذكور في كتاب الفلاحة النبطية اخراج ابن وحثية، وهو كتاب مملوء من هذيانات عباد الاصنام واعمال الطلسمات والسحر والجن والغيلان التي تاوي البراري؛ وكما في كتاب الاسطهاخس المتحول الى ارسطو؛ وكما في كتاب الاسطهاخس المتحول الى ارسطو؛ وكما في كتاب السرب وكتاب درج الفلك والصور الطالعة في درجة درجة منه التي منها كتاب ينسب الى ارسطو في الطلسمات، وكتاب منسبب الى هرمس؛ وكتاب اسماق الصابي في الاحتجاج الملة الصابة وكتابه الكبير في نواميسهم وجزئيات دينهم واعيادهم وقرابينهم وصلواتهم وغير ذلك، وما لم يخرج الى اللسان العربي من كتبهم اضعاف ما أخرج منها.

وقد علّل بعض الفضلاء والاكابر " اكثر تلك الفرائض بما تنبّه له من هذه الكتب، كما ذكر جملة وتفصيل، وهو ذا اذكر خلاصة كلامه الجملي دون التفصيلي لفريضة فريضة. .وهو

أنمانية عشر ABO يوم واحد T عيرم واحد Guide III, chap. 50 end. وذكر كا

⁴ ST nom. 8 So in T. Other MSS

^{*} ST بنة ST تنج (marg. الله * A om. art الله + ST ناك + T ST ناك + ST الله + ST الله + ST الله + ST الله + ST

¹⁰ O it For the argument, cf. Guide, Bk. III, chap. 29. O has a note: III, 29.

¹¹ B sing. 12 S -. AT fem.

¹³ T om. the preceding word; has 'ild. A lall 14 ST wa.

وان كان شديد المطابقة والمناسبة، لكنى لا اجزم به ولا اقطع بان هذه الفرائض معلّلة به، يل جاز ان يكون لله تع فيها من الحكم ما هو اعظم واغمض ممّا قد ذكر هذا الفاضل، وذلك هو الأشبه والأظهر.

قال ما معناه انه كما تلطف الإله، جلت عظمته، في خلق الحيوان وتدريج حركات الاعضاء وبجاورة بعضها لبعض، وكذلك في تدريج حالات جملة الشخص، حالة بعد حالة، كما لين مقدم الدماغ وجعل مؤخره اصلب والنخاع اصلب منه، وكلّها امتد صلب والمعصب هو آلة الحس والحركة، فالعصب الذي احتيج اليه في ادراك الحواس فقط او في حركة يسيره المؤونة، كحركة الجفن والحد، هو شيء من الدماغ، والذي احتيج اليه في تحريك الاعضاء اخرج من النخاع. ولما لم يكن في العصبة الدماغية النها، ولو النخاعة، ان تحرك مفصلا، تلطف في ذلك بان كيفت من ظرف العضلة وهي قد صلبت، وقد خالطها شظايا من الرباط وتصير وترا يتصل المعظم ويلتزق العظم المعظم من الحياد، فيقدر ان يحرك العضو على هذا التدريج و فكما تلطف في الرضيع من الحيوان، لكونه عند ولادته في غاية اللبن، على هذا التدريج و فكما تلطف في الرضيع من الحيوان، لكونه عند ولادته في غاية اللبن، اعضائه، حتى تجف وتصلب اولا اولا.

فهكذا دبر هم ، جل وعلا ، في انزال هذه الشريعة المقدسة ، فانها أنزلت والسيرة المشهورة المألوفة هي تقريب انواع الحيوان في هياكل الصور والسجود لها والتبخير بين يديها . فلم تقنض المحكمة ان تشرع برفض ذلك اجمع وتركه . وقد الايقبل ذلك التشريع لما في طبيعة الانسان من الانس بالمألوفات والنفرة مما يحالفها ، وكأنها تصير كالأمر الطبيعي للانسان . وذلك كما لو جاء نبي في هذا الزمان يدعونا الى عبادة الله وكلفنا من يترك الصلوات والصيام وأن لا ندعو الله عند مكسة بل نعبده بالفكرة المحفوة فقط أن انا كنا نستشنع ذلك ولا نقبله . فاقتضت حكمته تقع وتلط فيه أن ابني تلك الانواع من العبادات وما يتبعها من الافعال الغريبة التي

¹ T - ' 2 B ma-

³ ST —. In O marg. note: III, 32; i.e., reference to the Guide (see note 10, p. 37).

⁴ ST JLJY! 5 AB + minhu. 6 B lacuna.

[&]quot;A om., then منث B lacuna. AB الم

¹⁶ ST عند 11 ST -. 12 ST مند

¹⁸ ABO I. 18 ABO 4 15 So in T. Other MSS wa-

¹⁶ O تاملت 17 ST -. 18 ABO fa-. 19 A imperf.

²⁰ ABO om. hi 21 O fa-qad. 22 O -.

يُدّعي فيها الخواصّ النافعة؛ كما يفعله ارباب الطلسات، ونقلتها من كونها للاجسام' او للكواكب أو لشيء من الروحانيات الى كونها لاسمه - عز وعلا - وامر بفعلها له تع. فامر ببناء هيكل له، وأن يكون المذبح والقربان والبخور له. ونهي أن يُفعل شيء من هذه لغيره. وافرد الأثمَّة الهارونيِّين والذين من سبط لبي، خدمة ذلك الهيكل. وافرد لهم حقومًا تكفيهم لاشتغالهم بالبيث وقربانه. فثبتت العقيدة الحقيَّة، وهي وجُود الإلـه ووحدانيته. ولم تنفر الانفس ولم تستوحش بتعطيل المألوف. منا كان التعبُّد بالقرابين وما يجري مجراها على جهة القصد الثاني، والدعاء والصلاة ونحوهما اقرب الى القصد الأوَّل وضرورية في حصوله، جعل بين المنوعين تفرقة كبيرة م، وهي الله لم تفرض القرابين، وإن كانت لله تُع. كما كاثت اوَّلاً، اعنى انها تقرب في كـل مكان وكل زمان، ولا يقام هيكنها حيث اتَّـفـق. ولا يقربها ۗ من اتَّفَق. بل جعل لها هيكلا واحدا وحرَّم التقريب في غيره. ولا يكون المقرب الا من نسل هـ ارونَ عَــم. كل هذه لتقليل هذا النوع من العبادة. وأمَّا الصَّلاة والدعاء وما اشبهها الم فغي كمثل مكان وكمل من اتَّفق. وكما ابقت الشريعة الحقَّة هذا النوع من العبادة التي كان يعبد بها غير "الله تُع، كذلك قصدت المحالفة لأكثر جزئيات" ذلك النوع بحيث تقع المباينة لهم في ضمن الموافقة الضرورية، بحسب المصلحة والتلطف. وما ذاك الا لأن اصل هذه الشريعة وقطب الذي عليه تدور هو محو تلك الآراء من الأذهان وازالة تلك التعبدات الباطلة. وبهذا يظهر تعليل كثير بما شرع به مما لا تُعقل " فائدته " الألمن عوف دين الصابة وسائر عباد الاوثان وتعبداتهم واعمالهم المختصة بهم.

وايضا فمن جملة اغراض الشريعة الكاملة اطراح الشهوات والتهاون بها والاقتصار منها على الضرورى. وبهذا يظهر تلطف الله، عز أوجل أن في التشريع بشرائع تعطل هذه العناية وتصرف الفكرة عنها لكل أن وجه وتمنع من كل ما يؤدى الى شره والى مجرد لذة في المأكولات والمنكوحات.

ومن مقاصد الشريعة أيضًا المين والتأنين وان لا يكون الانسان ذا فضاضة "

¹ ABO الاستام 2 ABO pl. 3 A + 'an.

⁴ O + hum. 5 T om. seven words.

نطبت O 10 أ. - A 9 م بقرب 8 ST كثيرة 7 ST نشبت O 6

¹¹ ST ghayrahu; om. two words.

¹² T - 13 BO 4 lahu. For last sentence cf. Guide III, end of chap. 29.

¹⁴ A Lili 15 and L in ABO, Cf Guide III, chap. 33.

¹⁶ O bi-. 17 AS apparently والتاق

¹⁸ Guide Will But the above word appears in a MS variant reading.

وقساوة وغلظة، بل بكون عجيبًا مطيعًا منيا منآنية، كثير الرحمة والشفقة. وكثير مما شرع به، إذا تقِيلُ، وُجِد مؤدّيا إلى هذا المقصد. وتنظيف الظاهر من الاوساخ والنجاسات، بعد تنظيف الباطن من الرلاائل الحلقية وتطبهره بالاخلاق الحميدة في مقاصد الشريعة ايضا. ولا يخور فوائد كثيرة من المفروضات في هذا المعتى. هذا تعليل الجملة، واما تعليل التفاصيل فطويل. وكلُّما قدِ اظهر علما فوائد ليست بالقليلة. فبطل زعم من استنكر ورود امثال هذه التشريعات من الله تعر.

واما' استنكار أن يترل على موسى حكاية موته ودفته فقد قيل ان يوشع بن نون عمّم امره الله تعالى بان يكتب ذلك في آخر التوراة ويجعله منها. على ان تزيله على موسى ليس بممتنع ولا بمستبعد كل ذلك الاستبعاد. فإن التعبير عن المستقبل بلفظ الماضي قد جاء مثله كثيرًا على وجه التحوز " على معنى " ان المتيقن وقوعه كأنه قد وقع.

الاعتراض الخامس

ان هذه التوراة لم نجد فيها تصريحا بالثواب والعقاب الاخرويتين، وذلك من اهم ما يذكر، وهو الاصل الاعظم في التشريع. فلو كانت التوراة التي بأيدي اليهود منزلة من الله تَع، لما جاز خلوها من التصريح بذلك والعدول عنه الى الدنيويَيْن اللَّذِينُ قد اكثر من ذكرهما في التوراة. فان الدنيا فإثلة ولا اعتداد بنعيمها ولا شقائها. ولو سلمنا الاعتداد بها* غالتجربة اقتضت أن النعيم في الدنيا غير مختص بالصالحين وأن الشقاء " منها لا يختص بالعصاة الطالحين، بل كم من صالح مطيع شتى وكم من قلمتى وكافر سعيد. والله يتعالى'' عن الحلق في وعده ووعيده وان يخير بوقوع ما لا يقم أو يقع الامر بخلافه.

ان خلو التوراة من التصريح بذلك لا يُضرُّ اذا كان قد انزل على موسى عمَّم وخاطب به بنی اسرائیل واستفاض منهم.

فان أن قيل : فلم لم يكتبه في التوراة مصرّحا ؟ قيل : ان الامور الإلاهيّـة لا يجوز المعارضة فيها، ثم ولا السؤال عنها؛ أبل قربما يكون ذلك حكمة لا تعرفها.

13 ST -. 5

عبتا ST الله 2 ST lader

³ AST are confused about the preceding word and its similarity to this one.

⁴ ABO Juli کبر BO ک . ظهر A 6

⁷ O repeats the sentence, partly on the margin.

۰ کثر BO • n st -. التجويز O 10

¹⁴ BST L 15 ST wa-. 18 BO perf.

¹⁷ ABO om. this paragraph.

ثُمْ انْ الانبياء اطبّاء النفوس بارشاد الله تَع ابّاهم. وكما ان طبيب الابدان انما بعالج المرض الخاضر في البلك، لا غيره ، فكذلك طنيب النفوس الذي هو النبي انما يداوي مرض نقومن الناسء على حسب ما يجده في زينانه. واهل زمان موسى " عمّم لم يكونوا من المنكرين لثواب الآخرة وعقابتاء بل كان مرضهم عبادة الاصتلم والكواكب وغيرها، وبالجملة عبادة غير الله تغالى واعتقادهم ان بعبادتها وتقويت القرابين لها تتعمر الارض وتخصب البلاد وتضع تمار الاشجار أوكان علىاؤهم ونستاكهم وأهل التقوى تنتهم يعظون الناس ويعلمونهم ان الفلاخة التي بنها قوام وجود الانسنان المما تتم وتجيء على الاعتبار بان - تعلوا الشمس والكواكب، وان الخطتموها بعصيانكم اقفرت البلاد وخربت. وقاللًا في كتبهم التي ذكرناها أن المشترى تخط على البراري والصبحاري ولذلك صارت عادمة الماء معادمة الاعجار ، يأويها الغيلان ؛ وكانوا يعظمون الفلاحين والأكارين جيّا لاشتغالهم بعيارة الارض التي هي من أوادة الكواكب وهو رضاها. وفي كتباب الفلاحة النبطية على الكرم كلام للصابة، هو ان الحكساء القلماء كلَّهُمْ والانبياء قد المروا وفرضوا الله يضرب بالآلات في الاعباد وبين ايدي الاصنام، وان الآلِمَة بِعجبها ذلكِ وانها تكافىء فاعليه احسن مكافأة ﴿ وَاكْثُرُوا فِي هَذَا الفَعَلِ مِن الوعد والوعيد على ذلك من تطويل الاعمار ودفع الآفات وصرف العاهات وخصب المزارع وزكاة الثمار . فلم شهرت " هذه الامور حتى ظنت بقيئا، واراد الله تمع ، رحة منه ، محو هذا الغلط من الأذهان ورفع هذا التعب عن الاجساد، بتعطيل تلك الاخمال الشاقيّة الغير المفيدة، اخبر على لسان رسوله موسى عمّ انه إن عبدت هذه الكواكب والاصنام انقطع المطر وحربت الارض فلم" تنبت شيئا وسقطت أثمار الانجار وحلَّت الآفات والعاهات بالاجسام وقصرت الاعمار، وبالاقبال على عبادة الله تَمَع تنزل الامطار وتخصب الارض وتصلح الاحيال ويصحّ الجسم! وتطول الاعمار. وكرر هذا الوعد والوعيد في عدة مواضع من التوراة، ليزول ذلك الرأى وينمحي اثره من النفوسي، فتبرأ من مرض هذه العقيدة وما يتسبب أ منها من الفساد. ولو كان مرضهم اتكار البقاء الابدى التفوس بعد الموت: والثواب والعقاب فيه، لكان قد كرَّر ذكره في التوراة للتأكيد والتقرير. ولما لم يكن الأمر كذا اقتنع أ باستفاضته بين أل

¹ ABO -. Adapts chap, 30 from Bk, III of the Guide, The opening: - Mungid, p. 46. 5 O om, three words.

³ T ... 4 ST -.

تاریها 🔿 6 يدى A 7 8 A -hā.

sT pl. 11 BO wa-lâ. 10 ST VIII.

¹² A masc. 13 ST pl. ، نشأت ST 14 ST

¹⁵ S IV. 18 O min.

الامة والتعريض به. ولهذا كات المهود معتقدة ويقرة بالبعث والنشور للاموات ويبقاء التقبس بعد موت الإجساد. وتناقلوا بذلك خلفا عن سلف. وترجوا على موتاهم، واذعنوا بالتوبة عند ظنهم حلول الإجل، ولفنوا من إوجبوا قتله، حدًّا أو قصاصًا، عندما يريدون قتله، أن يسأل الله تُم ان يجعل قتلته كفارة من ذنبه، بحيث يتخلص من عقاب الذنب في الآخرة. واوجبوا ذكر الايمان باحياء المونى في الصلاة وغير الصلاة، وعند اجتيازهم بمقابر امتهم ، كما ذكرتُ ذلك عند حكاية معقدهم وقد اكثر احبارهم وعلىاؤهم من ذكر جزئيات احوال الجنة والنار ورتبوها وكرروا فالشد

فان قبل - فكيف لم يطرد حصول ما وُعد الطائمون به في الدنيا وما توعد به العاصون فيها حتى يتحقق تكذيب عبدة الاصنام والكؤاكب، قبل - قد كان ذلك مطردا لما كانت السكينة الإلاهية بينهم ، بحيث يعلمون إن امرهم بيجرى على قانون ارادى من الله تمّع المعنى نهم، لا على قانون طبيعي مثل غيرهم ، كما سيق. وهذا ؛ الوعد والوعيد الدنياويان "، همو لا مطلقا، انما هو لجملة تلك الامّة، من حيث هي جلة ويجموع، وفي الارض التي وُعدوا يها، عند حلول السكية بيتهم. الا في غيرها؛ ولا لشخص شخص على الانفراد، بل وعد كل شخص على طاعته، ووعيدُهُ على عصيانه إنما هو في الآخرة وبعد الموت، لا بدّ. وابا في الدنيا فليس هو على وجه الاطلواد، بل قد يظهر من العناية بالشخص الصالح الحير ما يمتاز به عن غيره في الدنيا، ويظهر من النكال فيها بالظالمين لانفسهم ولغيرهم ما لا يشك العاقل" . لمعتبر أنه عقاب لهم على ظلمتهم. ولكن لم يطرد ذلك لوجد أنسا في الدنيا السعيد العاصي والشيّ المطبع ، وبالعكس ، كما قد " اعترف بذلك على أوهم ونقلة شريعتهم. وقد جرب حصول ذلك الوعد" للجملة عند طاعتهم ، وجصول خلك الوعيد لمي عند عصياتهم وعكوفهم على عيادة الاوثان والسمائيات طلبا لمنافعها الدنيوية ويتبين ذلك لمن نظر في تواريخ طوكهم وانبياثهم ومشائخ امتهم في الارض المقدّسة التي إورثوها وكانت السكينة حالّة معهم فيها. وقد شبه بعضهم مِلَّة بني اسرائيل بالملة الحيَّة وسائر اللل بالموات". فاذا ارادوا ان يتشبهوا بطك الملة، لم يقدروا على اكثر من التشبيه 10 الظاهر، فانهم اقاموا بيوتا لله فلم يظهر فيها اثر. فزهدوا

¹ ABO + 4

⁵ T om. nine words. ونی غیر 🔾 ۹ 6 T -. 7 OS -. 8 O -.

العقل A 11 9 A -. 10 AB obl.

ارجود اننا A 12 A 13 T -. 14 T om. six words.

¹⁸ A -. 10 ST -. 17 A بالاموات Kh, Bk. II, § 32 (p. 100).

وتنسكوا ليظهر عليهم الوحى، فلم يظهر. فسقوا وعصوا وطغوا، فلم ينزل بهم عقاب من الله تنع ليتحقق انه على ذلك العصيان اصيب قلبهم ، اعنى البيت الذى يستقبلونه في صياحتهم ، فلم يتغير حالهم على بعضهم وابتلافهم، عن طريق فلم يتغير حالهم والملقة الاسرائيلية، متى اصيب قلبها الذى هو البيت المقدس، انكسروا. وإذا انجبر انجبروا، كانوا في كثرة او في قلة، وعلى ان حال اتفق ومالكهم وماسكهم في حال تفرقهم وتشتتهم هو الإلاه الحي عز وجل. فانه لا يتوهم مثل هذا التفرق الذى عرض لهم على امة غيرهم الا وتستخيل في امة اخرى، لا سبيًا مع طول هذه المذة. وكم امنة لمم على امة عدهم ولم يبق لها ذكر. حهذا وخلاصة كلامهم في هذا الموضوع.

الاعتراض السادس

ان زرادشت وكثيرا ممن ادعى في سائر الامم النبوة قد نُقل عنهم معجزات كثيرة مالنقل المتواتر عندهم، مع ان اليهود جاحدون لنبوتهم ، لا سيها نبوة عباد الاصنام. وادا كان الامر هكذا فيقال لليهود انه لا يخلو " اما إن يكون نقل هؤلاء صبحا او لا يكون. فان لم يكن فا يؤمنكم ان يكون نقلكم لمعجزات موسى وامور دينكم كذلك ؛ اذ ليس تواتركم اقوى من تواترهم واصح . وان كان نقلهم صبحيحا لم تكن المعجزة دالة على الصدق ". فلا تثبت لكم نبوة موسى ولا غيره من انبيائكم.

وجوابه

ان الذي يُنقل من الخوارق على يد المتحدّى بها، ان لم يعلم تواتره أن فلا عبرة به، والذي يحكى انه الى يه من دعا الى عبادة النيران والكواكب والاصنام، بعضه من هذا القبيل. وليس كل ما اشتهر نقله عند امنة عظيمة، فهو متواتر، فان الشهرة غير التواتر، كما قد تبين الفرق بينها في كتب المنطق. وشهرة كون الخبر متواترا غير كونه متواترا في نفس الامر. وعدم الفرق مزلة قدم قد يوجب خطأ عظيما في الاسنادات أن والذي يُعلم تواتر نقله، ان

الما تتغير حالهم Kh II, 32-33. 2 AB صلواتهم 4 Kh adds اصيبت فلريم

³ O wa-. 4 B -.

⁵ O تبليم 6 B f. عليم وبسائر 8 ST كلامه Samau'al, pp. 13–15?

انياه + 10 ABO انبوته O

القسمة من أن يكون نقلها صيحا :11. ST cont

ثوار نقله ABO 18 التصديق T

الاعتقادات ABO 15 ABO بين A 14.

جوّز العقل ُ فيه وجمّه حيلة، فلا عبرة به ايضا. وبعض ما اتى به مَن دعا الى ما ذكرنا واتبعه الجمّ الغفير من هذا القبيل إيضا. وان لم يجوّز العقل وقوعه بحيلة، فاما ان يقترن به دعوى ما يتحقق امتناعه على الله تمّع أو على غيره، عقلا أو نقلا ثابتا من شريعة ثابتة، أو لا يقترن 4 به و .

فاقتران ذلك به اما غير جائز، لانه اضلال للعباد، وقد سبق الكلام فيه فى المعجزات، او ان جوزنا ذلك، فلعل الله تم مكن ذلك الآتى بهذا الخارق من فعله لعلمه بعدم انخداع العقلاء له، والا لقدحوا فى عقول انفسهم او جحدوا ما رسخ فى قلوبهم من الإيمان بالشرع السابق المناف لتشريع هذا الآتى بهذه الخارقة. فلا يقع الاضلال ولا يتطرق القدح فى معجزة من لم يقترن بدعواه ذلك. وان لم يقترن بالخوارق المتواترة التى لا وجه لوقوعها بحيلة ما يمتنع عقلا ولا نقلا.

فن الناس من لم يوجب دلالتها على تصديق مدّعى النبوّة بها، للشكوك السابق ذكرها. ودعوى هؤلاء العجز عن التفصى عنها. وانت قدا عرفت وجه الكلام فيها. وهذا القريق من الناس منهم من سدّ باب النبوات مطلقا، كما يُحكى "عن البراهمة.

ومنهم من دان باعتقاد النبوة لا بمجرد المعجزات بل بقرائن تنضم اليها، توجب الايمان بها. وبعض اليهود اقروا بنبوة موسى عتم على هذا الوجه، فانهم اد عوا ان معجزاته، وان كانت عظيمة كثيرة على يكن ايمان امة بنى السرائيل بمجردها، بل بسماعهم الخطاب من الله تتع الموسى في جبل طور سينا، فعلموا نبوته بالوجدان كما يعلم النبى نبوة نفسه علما ضروريا، ثم نقلوا ذلك الى من بعدهم نقلا متواتوا. وزعوا أن بذلك حصل لهم الايمان التام ، لا بطريق الاستدلال بما ظهر من المعجزات. فإن معجزات موسى ، وإن كانت مما لا يسع عاقل التجويز الحيلة فيها، كانشقاق البحر، وانقلاب مائه دماً، واهلاك كل بكر في بلد مصر من الناس والحيوان، الا ما كان مختصا ببني اسرائيل، والتظليل المنام، وانزال المن مدة اربعين سنة على امة عظم عددها، وإمثال ذلك من معجزاته عتم ، لا تفيد الا الظن الغالب عنده. وهذا الخطاب للامة فامر لم يحصل، فيها بلغتا، في غير هذه النبوة.

¹ AB - Samau'al, pp. 8-10.

وان الترن 4 ST ا نان لم 3 ST وان التر

⁵ Only in A. 6 AB wa-.

⁷ By 8 ST J

⁹ ST om. sixteen words. 10 O fm. 11 S = .

¹² AB wa-, 13 ST li-. 14 O + -----

ومن الناس من أوجب تصديق الله تنع للمتحدى بالمعجزات التي بالصفة المذكورة. واليه ذهب أكثر الناس. وأهل هذا الرأى من اليهود لا يسلمون تواتر معجزات مستجمعة للشرائط الموجبة للتصديق لغير موسى وغيره من الانبياء التابعين له الذين يعترفون ننبوتهم، ومنعوا قول المخالف أن تواتركم ليس أصبح من تواترهم. وقد عرفت ما قيل في تواتر اليهود.

الاعتراض السابع

لا نسلم امتناع نسخ شرع اليهود، بل هو واقع ولازم لحبم. واذا كان واقعاء وقد نطقت التوراة فى عدة مواضع يانه لا يقع، فهذا على تعديما، على رأيهم. اما بيان انه واقع فلوجوه خسة.

احدها أن من احكام التوراة ان من يحضر مينا عند موته او مس عظها منه أو وطى قبرا فانه يتنجس ولا يتطهر الا برماد البقرة التي كان الإمام الحارون بحرقها. فان استغنى البهود الآن في الطهارة عن ذلك الرماد مع عجزهم عنه فقد اقرّوا بالنسخ لحال اقتضاها هذا الزمان وان لم يستغنوا عن ذلك كانوا البحاسا وهو بخلاف عمتقدهم لانهم بمصلون ويحملون المصاحف ويعتزلون الحائض حتى لا يتنجسوا بها.

وثانيها ان اليهود يدّعون ان جميع ما في كتب فقههم نقله الفقهاء عن الثقات عن موسى عمّ. فاختلافهم في المسائل الفقهية اما ان يكون لاجل الطعن في النقلة، وهو خلاف مـذهبهم. او لان احد النقلين نسخ الآخر وهو المطلوب ".

وثالثها ان فى صلواتهم فصولا تتضمن ادعية تدل على انهم لفقوها بعد زوال الدولة عنهم. ولهم اصوام تدل على ذلك ايضا، مثل صوم احراق البيت المقدس، وصوم حصاره، وصوم كدليا، وصوم صلب هامان، وكل هذه الأشياء جعلوها فرضا عليهم، مع انهم قد نهوا في التوراة عن الزيادة على ما فيها من الفرائض، وهذا نسخ لحذا النهى.

ورابعها ان عندهم فى التوراة انه لايجوز للملك الذى يملكه الاسرائيليون عليهم ان يستكثر من النسوان، لئلا يطغى، ولا من الذهب والفضّة جدا، مع ان داوود عمّ استكثر من النسوان،

¹ ST مسبزاته ² ST om. two words.

⁴ O + lā.

⁵ O الرب الاول The arguments 1-3 follow Samau'al al-Maghribi pp. 16-21/38-41.

^{*} ST -. ? O perf.

^{*} O -. * ST }

نجاسا ST أ اقر البهود ST 10 أ

الها 12 0 خلاف 10 12 المطالق 10 12 المطالق 11 12 المطالق

وولده سليهان استكثر منهن اليضا، ومن الذهب والفضة استكثارا عظيها. وهذا يدل على التسخ. وفي كتب الانبياء عدة مواضع تدل على مخالفة المشروع في التوراة، لا حاجة الى استقصائها.

وخامسها أن التوراة تنطق بايجاب الحتان في اليوم الثامن من الولادة وبتحريم الصنائع العملية في يوم السبت. واحد الفرضين ينسخ الآخر أذا أتفق ثامن الولادة هو السبت. وفيها غير ذلك دال على التسخ يعرفه من يمعن في تأملها.

وجوابه

ان اللفظة التي يعبر بها في اللغة العبرانية عن النجاسة تستعمل لثلاثة معاند فتقال على العصيان وخلاف المأمور به من فعل او وأى؛ وتقال على القذارات كالغائط والبول؛ وتقال على المعانى المتوهمة، اعنى لمس كذا او حمل كذا او مساقفة كذا. وملامس الميت الما تمثل عليه هذه اللفظة بهذا المعنى الثالث. وحكمه ان لا يدانى شيئا من امور القدس الا بعد التطهير برماد البقرة المذكورة على وجه التعبد. ولا يُسمع من الصلاة وحمل المصحف قبل التطهير بذلك ، بخلاف المتنجس بالنجاسة التي بمعنى مباشرة المستقذرات. فان المتنجس بها ممنوع من الصلاة ومن حمسل المصاحف ويكنى في التطهير منها الماء فقط. المنتجس بها ممنوع من الصلاة ومن حمسل المفظة المدلول بها على النجاسة في لغة العبرانيين. فنشأ هذا التشكيك الجهل باختلاف معانى اللفظة المدلول بها على النجاسة في لغة العبرانيين. وما مسائل فقههم فليست عن كلها مأخوذة من التقل، بل منها ما هو مأخوذ من التص، ومنها ما عرف بطريق النظر والقياس، ومقدماته مأخوذة من النقل الصحيح ولكنه يقع فيها كمان على وجه النظر والاجتهاد. ودعوى ان نقلهم كله مأخوذ عن الثقات فهو ما لم يقل به احد منهم، فضلا النظر والاجتهاد. ودعوى ان نقلهم كله مأخوذ عن الثقات فهو ما لم يقل به احد منهم، فضلا عن حمد

واما متابعتهم الأثمتهم وحكامهم فيها اوجبوه عليهم، مع ان التوراة قد نُهى فيها عن الريادة عليها والتقصان منها، فاعلم ان التوراة قد امرت بطاعه الانبياء المتبعين الشريعة موسى. وقال علماء اليهود انه يمتنع في حقهم ان يأمروا بما يبطل حكما من احكام التوراة على وجه التشريع المؤبد، والآلم يكونوا من متبعى تلك الشريعة، بل قد يأمرون بذلك على مقتضى

يوم 0 \$ آتلين 8 كنيم ; marg ; النسوان 0 1

⁴ ST intia, CE. Garide, Bk. III, chap. 47. 5 O intig Cf. Samau'al, p. 8.

BOT black Opt A -. ST -.

¹⁰ ST me. 11 A sing. 11e MSS masc. 11 ABO -.

¹³ ABO Lil 14 ABO perf. 14 O -.

مصلحة اوجبتها تلك الحال، على شريطة ان لا يستمرُّ ذلك الابطال، كما قُرَّب البا النبيي في غير الموضع المنهيّ عن التقريب فيها سواه، ولا يجوز استمرار ذلك.

وامرت التوراة ايضا بطاعة الاثمّة والحكّام المؤيِّدين بسكينة الله من الارض التي اختارها الله تَم، وإن لم يكونوا من الانبياء، ولكن أذا لم يخالفوا شيئًا من احكمام التوراة، سواء اوجبوه على الدوام أو لا على الدوام. واولائك فلا يجوز عليهم اصطلاح على ما يخالف الشريعة لكثرتهم ولعلمهم الواسع المكتسب والموروث. وقليلا ما فارقتهم النبوة او ما يقوم مقامها من سماع كلام لا يعلم قائله يسمى بالعبرانية وبث قول. وغير ذلك. وإذا كانت متابعتهم واجبة

من النوراة، لم تكن تلك المتابعة زيادة على مـا فرضُ فى الثَّوراة. وعسى ما زادوه انه كانَّ يوحي من الله، ودلك عمكن: وَامَا دَاوُودِ وَسَلِيهَانَ فَلَمْ يَكُونَـا ۗ مَنَ المُعْصُومِينَ عَنَ الْحَظَّأُ عَنْدُهُمْ لَانهما لم يكونا من المُرسَلينَ.

وأنما بجب عصمة النبي المرسل فيها أرسل فيه وفيها عدا ذلك فتى العصمة شك". على أن داود عَمْ قَدْ ذَكُرُ فَقُهَاؤُهُمْ أَنَّ النِّسَاءِ اللَّذَى تَرُوجِ بَهِنَ ۚ فَلَمْ يَتَجَاوِزُ فَيْهِنَ ٱلحَدُ اللَّذِي لا يجوز تجاوزه. وولده سليبان لعلم لم يستكثر من الذهب والفضة لنفسه بل لصرفه 10 في مصالح الامة، وذلك غير منهى عنه. وكونه استكثر من النسوان فني نصَّ سفره انه اخطأ بسبب تجاوزة على هذه القريضة. ومن وقف على ما قلنا لا يخفي عليه حل " الاشكال في ما جاء من امثال ذلك في كتب " ساثر الانساء.

واما فريضة الحتان والسبت فالحتان ايجابه اسبق من ايجاب السبت فعلم من ذلك انه حيث حرَّمت الاعمال الصناعية في السبت كان الحتان مستثنى ، فلا" نسخ. وحل المثالة من التوراة لا يخني على ذي بصيرة.

ويجب ان تعلم أن هذه الاعتراضات لا يتأتى أن يورد جميعها الا من كان خارجاً عن الملة النصرانية وعن الملَّة الاسلامية، لكون عقيدتي " الملِّتين تنافيان ايراد جميع ذلك، لكن تقفضيان " ايراد بعضه.

ايليا ٥ د و لم يجوز ST * 3 ST. Lt.

⁴ O no wa. T om., also eight words following.

ST masc. ST f.

⁷ S pl. T om. eight words (h.). 8 ST fa-. BO lam. لامرافه ABO الما الم

n st JL 12 T sing. 13 A wa-.

¹⁴ ST JL 15 A has sing, with correction to dual. 16 MSS sing, f.

فان النمارى يعترفون بنية موبى والانبياء الذين على ملته عمم، ويجميع المجترات التي لمم، وبعدة التوراة وكتب النيات. ولا يمكنهم جحود ان اليهود يقرون بالقيامة والماد بعد الموت، فان في السليحين ان فيولوس الذي كمان اسمه شاؤول كان يقول انه من الفريشانيين الذين يقولون بالرجاء والقيامة والملائكة والروح، بخلاف الصدوبين المتزامة في اليهود الى ذلك الزمان، وهم اتباع رجل يقال له مدول، قانهم لا يقولون بذلك كله. والقريشانيون مم جهور اليهود من قبل، والآن يستون بالربانيين. وأما اتباع صدول فكانوا قلائل وانفرضوا عن آخرهم واضمحل مذهبهم.

وفي الانجيل عدة مواضع تدل على قول البيد بالخيازة بعد الموت، تظهر الن يتأملها الكشم يدعون ان شريعة التوراة نسخها السيد المسيع. هذا مع ان في الانجيل ما معناه الكشم المحيد الأنفض توراة موسى ولكن جنت اتسمها بعمل المؤن المين المين، القول الكم تتغيير السهاء والارض ولا بنغير من توراة موسى حرف واحلا فلا يبطل من توراته شيء ومن يقتص من توراة موسى صغيرة او كبيرة ناقصا يستسى في ملكوت السهاء فل وحيث انكر البيود على السيد المسيع كون بعض اصابه فوك السنيل يوم السبت واكل، لم يتجيم بان السبت قد نسخت، بل بين ان ذلك لم يمنع منه المضطر الى الاكل كما لم يمنع داود حيث اضطر من ان اكل من ماثلة الرب التي لا يجوز الاكل منها، وانه تمسك بفرائض التوراة الى آخر وقته المناه العابه بعد رفعه، الان فولوس منعهم من ذلك بعد زمان طويل، عند احتياجهم الى فكالما سائر الاعم

وللسلمون ايضا اعترفوا بنبرة موسى ومعجزاته وبنبوة انبياء قبله وبعده ومعجزاتهم، ويوافقون على اعتراف اليهود بنواب الجنة وعقاب النار. اما الجنة فكثل ما جاء في القرآن الهيد وقال - لن يدخل الجنة الا من كان هودا او نصاري -، بمعنى ان كل واحدة من الطائفتين حكت بانه لا يدخل الجنة الا من كان من طائفتها. واما النار فكما جاء في موضع آحر من القرآن المجيد وقالوا - لن تمسنا النار الا اياما معدودة . وهو حكاية قول

¹ So in all the MSS. BO اللاك A واللاك Acts 23:6-8.

ترراة مون C مراة مون AB mo-lam. و آثرراة مون AB mo-lam. و 10 Matt. 5: 17-19. That ينقض and منت 11 A -. الله ABO من Matt. 19.

¹⁸ A JI 14 A Willis 15 O obl. 16 ABO imperf.

¹⁷ T -. 18 Bibc 18 K 2:105(111).

²⁵ ABO minhu, orn. two words. 21 K 2:74(80).

اليهود باجماع المفسرين. وورد في القرآن ايضا انه انزل على موسى ذكر الآخرة، كما في قوله في سورة سبع من عرشرون الحيوة الدنيا والآخرة خير وابني ان هذا لني الصحف الاولى

لكنهم بقولون الله التوراة مبدلة، ويتكرون صة تواتر اليهد في نقلها. وقالوا ذلك مع ان قى القرآن وفي الاتحبار ما يعل على الله القوراة كانت في زمان عمد صلَّم عند اليهود، مثل - وكيف بحكونك وعندهم التوراة قيها حكم الله - ولم يقل أن عندهم بعض التوراة ، ولا انها محرَّقة. وإيات كثيرة تشعر بذلك. وقوله - من الذين هادوا بحرفون الكلم عن مواضعه ، - وكذا قوله " - قويل للذين يكتبون الكتاب بايديهم ثم " يقولون هذا من عند الله ليشتروا به عُمنا قليلا - لا يبدل على أن الاشارة فيه ألى التوراة. ولا شك أن في الهود من يروى

الاحادث الكاذبة، كما في الملمين.

وتحريف التوراة بعد محمد، قد عرفت، أنه لا يتصوره عاقل.

ولا تتم شريعة الاسلام الا مع القول بان شريعة موسى منسوحة. ولهذا افتقروا الى رفع ُ تواد اليهود، والقول بمحريف التوراة، حتى لا يقع الزامهم بما فيها بما يدل على تأبيدها وعدم

ومنهم من حمل الفاظ التأييد التي في التوراة على انها استعملت في ما يبقى مدّة طويلة ، كما جاء فيها في العبد العبرى انه يستخدم ست سنين، ثم يعنق في السابعة"، فإن إلى العنق فلتثقب اذنه ويستخدم ابدا. واواد بذلك انه يستخدم الى خسين سنة، كما صرح به في موضع آخر".

وقال اليهيد المَّا لا تقول على عبرُد الفاظ التابيد، ولا تنكر أما قد تستعمل مجازًا في غيره، بل نقول المَّا تحن نعلم باضطرار من الفاظ " التابيد، ومن قرائن غيرها من التوراة، وكتب الانبياء وكلام حلة الشريعة، أن موسى عمّم كان يتدين بدوام شريعته، كما تعلمون انتم ان شريحه كلا تنسخ - لا من جرد الادلة اللفظية عندكم، لكونها لا تفيد اليقين.

² K 87: 15-19.

⁸ K 5:47(43). 4 K 4:46(48).

⁵ S -. K 2:73(79). ST -. Next and

⁸ AO min. A daf.

¹¹ OST masc. 12 B om. Cf. Estod. 21:2, 6.

¹³ ST 314 14 ST 14

اجابهم المسلمون بانه لو كان كما زعمتم لعلم فلك كبل من حافظكم مع ان الفصارى، على كثرتهم وقراءتهم لكتبكم، لا يعلمون فلك. الا ثرى أنه، للا علم من دين محمله ان شريعته لا تنسخ، علم فلك المسلم، وغير المسلم عن يخافظ المسلمين.

ولليهود ان يقولوا - لو" خالطنا غيرنا على نحو خالطننا للمسلمين للملم غلث من هيننا بالضرورة. وليست مخالطة المسلمين لهم عما يقتقنى تحقق كل ما يتحققونه، لا سيها مع منهم من الاغلان بمعقدهم، وكرن كتيم بلغة لا يعرفها المسلمون. وكون مخالطة اللاقتلل للاكثر ليس كمخالطة الاكثر للأقل الاكثر ليس كمخالطة الاكثر للأقل الاكثر من العل النقاء الخالطة الاكثر من العل لفقة اخرى، تعلم الاقل الفقة الاكثر، من غير تعلم الاكثر الفة اللاقل الو" قبل تعلم الاكثر من على تعلم الاكثر الفة اللاقل الو" قبل تعلمه من المسلمين، قد وتجد كثير منهم يجهل من الاصول الاسلامية ما لا يجهله العوام من المسلمين، فضلا عن الحوامي منهم. فوقوع مثل ذلك في جانب المسلمين الول، ولا اقل من المسلمين، فضلا عن الحوامي منهم.

ثم كيف ينكر مثل هذا من يجد بعض المسلمين تلد النكر منا الدّعي فيه البعض الآخور النواتر، وهو النص الجلي في الامامة، مع شقة الخالطة التي لا تجحد. وكالما النكر البحض الآخر ما ادعاه ذلك البعض من تواتر تعظيم النبي سائر الصحابة، وبثلازته البعض من تواتر تعظيم النبي سائر الصحابة، وبثلازته البعض بالجنة، وثنائه عليم. وكل واحد من الفريقين ينكر ما ينتجي فيه الفريق اللآخر التوليد الله الله الله المناه المناه عليم.

Tent. STpl. Test.

¹⁶ Specif. In A + parts ST + blas.

الباب الثالث

فى ذكر معتقد النصارى فى السيّد يشوع المسيح، وهو عيسى ابن مريم عمّ، وما جاء به، وكيفية كونه نبيّا والها عندهم، وما يتعلّق بذلك من الايرادات واجوبتها.

قالوا - نحن مؤمنون بكل ما جاء في التوراة وفي آثار بني اسرائيل التي لا مدفع في صدقها الشهرتها وعلانيتها في الجهاهير العظام. ونؤمن بانه في اخريات امرهم وعقائبه تجسمت اللاهوتية وصارت جنينا في بطن عذراء من اشرف نساء بني اسرائيل من نسل داود، اولدته ناسوتي الظاهر لاهوتي الباطن، نبيا مرسلا في ظاهره والاها مرسلا في باطنه. فهو انسان تام والمه تام وذلك هو المسيح المسمى عندهم بابن الله. والله هو الآب وهو الإبن وهو روح القدس.

قالوا - نحن موحدون بالحقيقة وان ظهر على السنتنا التثليث. ونؤمن به وبحلوله فى بنى اسرائيل اجلالا لهم على ما لم يزل الامر الإلاهى يتصل بهم حتى عصى جمهورهم هذا المسيح وصلبوه وصار السخط مستمرا على جمهورهم والرضا على الافراد التابعين للمسيح الذين اختص منهم اثنى عشر شخصا كعدة الاسباط من بنى اسرائيل ثم على الام التابعين لاولائك الافراد. ونحن من بنى اسرائيل لاتباعنا المسيح واصحابه. وتبع اولائك الافراد جماعة صاروا كالحميرة لامة النصارى. واستحقوا درجة بني اسرائيل، وصار لهم الظفر والانتشار فى كثير من البلاد والام داعين الى دين الفصرائية، مكلفين العمل به من تعظيم المسيح، وتعظيم صليبه، وتتبع احكامه، ووصايا الحواريين اصحابه، وقوانين مأخوذة من التوراة التى نقرأها، ولا مدفع فى حقيقتها، وانها من عند الله والذين آمنوا بهذه الدعوة انبعها طوعا، عن اختيار منهم ووضى، من فانه من يله في النهر والانها بسيف ولا قهر.

¹ Opening follows Kh, Bk. I, par. 4.

الله ST om., then يشوع S ابشوع S ابشوع S

عندنا In Kh عقابيله 4 O

كالحبير A 7 منك O *

[•] ST النساري End of quotation from Kh.

¹⁰ A -him, om. next word. 11 ST VIII.

واتفق النصارى على هذه الامانة بعد اجتماع ثلاثماثة وثمانية عشر نفساً عليها في زمن قسطنطين الملك ومعناها هو هذا.

نؤمن بالإلاه الواحد، الاب ماسك الكل، صانع السموات والارض وكل ما يثرى وما لا يُسرى؛ وبالواحد الرب ايشوع المسيح، ابن الله الوحيد، بكو جميع الحلائق الذى ولد من ابيه قبل كل العوالم وليس بمصنوع، نور من نور الاه حقيقي من الاه حقيق، من جوهر ابيه الذى به أنقنت العوالم وخلق كل شيء، الذى لأجلنا، معشر البشريين، ولأجل نجاتنا هبط من السهاء وتجستم من روح القدس وصار انسانا، وحكمل به وولد من مريم البتول وتألم وصلب في ايام فنطيوس في الاطوس ود فن وانبعث لثلالة ايام، كما كتب، وصعد الى السهاء وجلس عن يمين ابيه. وهو مزمع الأن ياتي ليدين الاموات والاحياء؛ وبالمواحد روح القدس روح الحق المنبثق من الاب، الروح المحيى، وببيعة واحدة مقدسة سليحية واطلقة.

ونؤمن بمعمودية واحدة لغفران الخطايا وباتبعاث اجسادنا وبالحياة الأبدية. هذا آخر امانتهم 10.

ولم اجد بين اليعقوبية منهم" والنسطورية فيها خلافات في المعنى الآ انى لم اجد فى النسخة التى اخذتها من اليعقوبية «الذى به انقنت العوالم وخلق كل شيء»، ووجدت عوض وكما كتب» – «كما اراد»، وفيها" زيادات لا تنافى هذة العقيدة. واتفقوا على ان اقنوم الاب هو الذات واكنوم الابن هو الكلمة وهى العلم، وانها لم تزل متولدة من الاب لا على سبيل التناسل بل كتولده ضياء الشمس من 10 الشمس، واقنوم روح القدس هو الحياة، وابها لم تزل فائضة من الاب.

واتفقوا ايضا على اتحاد الكلمة بالسيد المسيح عيسى عم، واختلفوا في الاتحاد. فظاهر قول اليعقوبية انه بمعنى الممازجة والمخالطة حتى صار منها أن شيء ثالث، كما تمتزج النار بالفحمة فيصير منها مهم جرة، والجمرة ليست نارا خالصة ولا فحمة خالصة. وجعلوا ذلك بمعنى التركيب الارتباطي، وإن كان من جسهاني وروحاني كحال النفس المجردة واليدن،

¹ ST wa-. 2 ST &L. The Nicaean creed 3 A no art.

⁴ BOS om. two words, then al-kull. 5 ST -.

This phrase is only in A. 7 A -. *BO VIII. * ABO VIII.

¹⁰ ST -hi. 11 OST -. 12 AB nom. 13 O -hi. S om., cont. wa-.

¹⁴ ST على سيل تولد 15 ABO 'an. 16 A dual.

ف احدهما ارتبط بالآخر حتى صار شمصا واحدا. فقالوا ان المسيع جوهر من جوهرين واقنوم من اقنومين.

وظاهر قول النسطورية ان الاتحاد هو على معنى ان الكلمة جعلته هيكلا ومحلا وادرعته ادراعاً. وكذلك من قالوا ان المسيح جوهران المنومان .

وقال بعضهم ان الاتحاد وقع به كما اتحد^د نقش الفصّ⁴ بالشمع. وصورة الوجه بالمرآة. من غير ان يكون قد انتقل النقش من الفص الى الشمع او ً الوجه الى المرآة.

وبعضهم يقول ــ اتحاد الكلمة به هو ان ظهرت ودُبرت على يديه. *

فاما الملكاتية فانها قالت ان المسيح جوهران، اقنوم واحد، لان الاتحاد وقع بالانسان الكلّي لا الجزق. والمراد بالاقنوم هو الشخص.

وكل النصارى يؤمنون ببعث الاجساد وبالثواب فى الجنة، ويعبرون عنها بالفردوس، وبالعقاب فى جهنم، الا انهم لا يقولون الا بالثواب والعقاب الروحانيين دون الجسمانيين. وقالوا ان الصالحين يصيرون فى ملكوت السماء كالملائكة، او فى ملكوت الله. ويعتقدون بقاء الانفس الانسانية بعد خراب الاجساد بالموت.

واجمعوا عن آخرهم ان شريعتهم التي شرع بها السيد المسيح واصحابه لا تنسخ الى يوم القيامة. وعلموا ذلك نقلا عن الحواريين كونهم علموه من رأيهم علما ضروريا، لا ارتياب فيه.

ونقلوا عن المسيح فى الاناجيل الاربعة، اعنى انجيل متى وانجيل مرقوس وانجيل لوقا وانجيل يوحنا، معجزات كثيرة. فاتها تقضمن انه احيى ثلاثة أن موتى: واحدا قبل ان يُجعل فى التابوت، قبل ان يُدفن، وآخر بعد ان دُفن باربعة ايام.

ويوحنا هو الذى ذكر فى انجيله احياء الثالث. وقى بعض الاناجيل ذكر واحد منهم فقط، وفى بعضها — اثنان. ولم يذكروا، فيها عدا تحبل يوحنا، احياء المدفون منهم. واتفقوا فيها عداه على احياء الذى لم يتجعل فى النابوت، وابراء الزمن والابرص، وحول الماء خمرا. واشبع خسة الاف وجل، عداله النسوان والاطفال، من سمكتين وخسة الرغفة؛ واخرج الشياطين من الناس، وكشف اسقاما كثيرة، ومشى على الماء. وغير ذلك من معجزاته عم.

¹ B dual. 2 ABO wa-li-. 3 ABO împerf. 4 O إليا 5 A om., then wa-. 5 ST بنا 7 ST --. 8 ST بنا 9 So in A. Other MSS mention Luke and Matthew first. 10 A fem. Cf. Matt. 9:18-25; Luke 7:11-15; John 11:1-44. 11 MSS nom. 12 ST بنا 13 ST بنا 13 ST

وفى الاناجيل الاربعة اختلاف كثير، قد تعسف علماؤهم للتوفيق بينها. وفيها امثال كثيرة ومواعظ، وفيها الامر عكارم الاخلاق، مثل قوله ما معناه — ان انتم كافيتم السيئات بالسيئات فلا اجر لكم عند ابيكم الذى فى السهاء ولا حسنة ، وسئل — ان انتم غفرتم لبنى البشر سيئاتهم فان اباكم الذى فى السهاء يغفر لكم سيئاتكم وان لم تغفروا فلا يغفر لكم .

وقد كان بين النصارى اختلاف كثير في العقيدة حكما أن منهم من أثبت للابن كونا ومانيا وقال أن الله أحدث إلابن وقوض اليه خلق العالم، والياقون قالوا أنه وُلد من أبيه قبل كل العوالم وليس بمصنوع، كما هو في الأمانة المتفق عليها. وقد كان لهم اجتماعات كثيرة لإزالة الحلاف بينهم فأحرم فيها بعض المخالفين وادت الى سفك دماء كثيرة منهم. يُعرف ذلك من تواريخهم.

وتفيير احكام التوراة، كاباحة علم الخنزير، وترك الحتان والفسل، مروى عن الحواريين، لا عن السيد المسيح، فانه لم يزل متمسكا باحكامها الى ان قبضت اليهود عليه، وكان بامر بها وقال – ما جئت لأنفضها. وحيث انكروا عليه ما توهموه تقريطا في بعض احكامها بيس الله انه ليس بتفريط واوضح لحم ذلك مما يقتضيه فقههم وشرعهم، كما هو مذكور في الانجيل. وبقي اصحابه على النمسك بها مدة طويلة الى ان اظهروا المخالفة لها والإعلان بنسخها، وانها أنما كان يلزم العمل بها الى حين ظهور السيد المسيح، لا غير، واكثر ذلك عن وأي فولوس الرسول.

ومخالفر النصارى لم ان يقولوا

ان هذه الاقانيم التي و كرتموها، ان كان مرادكم بها ذوات ثلاثة قائمة بانفسها، فبرهان الوحدانية ببطله. وهو ابضا على خلاف معتقدكم في التوحيد. وان كان مقصودكم انها صفات، او احدها ذات والباقيتان صفتان، فهار جعلتم صفة القدرة اقنوما رابعا؟ وكذا سائر ما يوصف به الله تمّع أقانيم ؟ فان قالوا – قدرته هي علمه – ، قلنا – وحياته ايضا هي علمه، فلمّ افردتموها اقنوما ؟

فاما الاتحاد فهو غير معقول، لان الشيئين، اذا اتحادا، فإما أن يكونا موجودين أو معلوسين أو احدهما موجودا والآخر معلوما، فإن كانا عوجودين فلم يتحدا لانهما اثنان، لا واحد، وإن كانا معلوسين فلا في بسيران واحدا، بل عدما أله وحدث ثالث، وإن عدم احدهما

¹ ST -. 2 Matt. 6:14-15. 2 S -.

⁴ ST -hu. 5 O -. A J. 6 O masc.

^{7.} All MSS. A only there was

وبقى الآخر، فظاهر ان ذلك ليس باتحاد. فان فُسِّر الاتحاد بمعنى المازجة والمحالطة والتركب، فان كان الآب والإن ذاتين غيرين بحيث ينحد الآبن وحده بالمسيح دون الآب بالمعنى المذكور، فهو يخالف اعتقاد التوحيد. وان كان الابن صفة، فلا بعقل فى الذات العالمة ان يصير كونها عالمة محازجة لجسم من الاجسام دون الذات. كما لا يعقل ان يكون زيد ببغداد وكونه عالما بخراسان. ثم علم كل شيء هو قائم به فيلزم ان يكون علم الله تتع موجودا فيه وفى المسيح دفعة واحدة، فالصفة الواحدة فى الحالة الواحدة موصوفان، وهو عال. فان لم يكن تم عالما حال الاتحاد كان كونه عالما حكما جائزا فيفتقر الى محصص يخصصه، وذلك يحجه عن الإلاهية.

والقول بالامتزاج باطل لانه لا يعقل الا في الاجسام، والكلمة عندهم ليست بجسم. فان قالوات المازجة بالتركيب الارتباطي كالانسان الواحد من نفس وبدن فل فارتباط احد الشيئين بالآخر لا يعقل الا باحتياج احدهما الى صاحبه، إما مع العكس، كاحتياج النفس الى البدن باعتبار واحتياج البدن اليها باعتبار اخر، وإما من غير عكس كاحتياج صورة السرير الى الخشب وعدم احتياج الخشب اليها. لكن، فيها نحن فيه، يمتنع احتياج الجزء اللاهوتي الى غيره بوجه من الوجوه. ولو كان الاتحاد لاحتياج الجزء الناسوتي الى اللاهوتي من غير انعكاس لكان مثل هذا الاتحاد حاصلا مع كل المخلوقات، لأن كلها محتاجة في وجودها وسائر كالاتها الى الله تم.

وكون الاتحاد كاتحاد نقش القص بالشمع، ان عنى به ان ذات المسيح صارت مثلا المبارىء، فهو محال لاستحالة ان يصير الجسم المحدث منزها قديماً. وان عنى به أنه حصلت له خاصية لاجلها قدر على ما لم يقدر عليه غيره فليس يقتضى ذلك كونه إلاها والا لكان كل من ظهر على يده معجزات من الانبياء إلاها، لا سياً مثل معجسزات موسى قانها اعظم بكثير مما يُحكى عن معجزات المسيح وابعد من وقوع الحيلة فيها واكثر رواة من رواتها، فان رواة تلك هي الملل الثلاث ورواة هذه بعصهم.

وايضا فلا يقال في شيء انه من جوهر غيره الا وقد اشتركا في امر جوهري وعمها عموم طبيعة، لا عموم نسبة. فان لم ينفصل احدهما عن الآخر بفصل، لم يكن كون الأب مولدا

¹ O fem. 2 ST الوا

⁸ In B one page is missing here.

⁴ ST -. 5 ST عنوا 6 OST --

⁷ O fa-lö. 8 O + min al-. 9 A کثیرا

للإبن أو لى من العكس. ثم هلا ولد الابن ابنا آخر والآخر آخر هكذا الى غير النهاية؛ وان انفصل عنه بفصل جوهرى لزم تركب البارىء من الجنس والفصل، او كانت ذات الابن هي مثل ذات الاب وزيادة. وكل ذلك محال.

ولو كان المراد بقولكم ـــ ان البارىء سبحانه جوهر واحد ثلاثة اقانيم ــ انه ذات عالمة حية او ذات عاقلة لنفسها وذاتها معقولة لها. كما يُحكى عن يحيى بن عدى انه فستر الأب والابن وروح القدس بان كونه عقلا مجردا هو الأب، وكونه عاقلا لذاته هو الابن، وكون ذاته معقولة له فهو روح القدس، فما قلتموه فى امانتكم التي اتفقتم عليها ينافى ذلك، فان فيها تحقيقا ان الابن ذات غير ذات الأب او ذات الابن هى التي نزلت وصعدت دون الأب.

ويقال اليعقوبية فى قوقم — ان المسيح جوهر من جوهرين واقنوم من اقنومين، جوهر لاهوتى وجوهر ناسوتى على حالة لم ينفصل عما كان عليه، فهو قول النسطورية، وان كان كل واحد منها قد البطل الآخر، فقد اقروا كان عليه، فهو قول النسطورية، وان كان كل واحد منها قد البطل الآخر، فقد اقروا ببطلان الإلاه، ولزمهم ان يكون المسيح لا قديما ولا محدثا، ولا إلاها ولا غير الاه، اذ قد خرج كل منها عما كان عليه. وايضا قان العيان يشهد بان ناسوت المسيح مثل ناسوت غيره، فلا يكون اللاهوت قد البطله. وعكسه لا يجوز اذ الجزء اللاهوتي هو الذي يؤثر في غيره، وغيره يمتنع ان يؤثر فيه أ.

ويقال النسطورية القائلين بجوهرين واقنوبين انها، ان كانا قديمين، فقد اثبتم قديما رابعا، هو تاسوت المسيح. وان كانا عدثين، كتم قد قلم بحدوث الابن الذي تزعمون انه ازلى، وعبدتم ما ليس بإلاه، لانكم تعبدون المسيح وهو على هذا القول جوهران محدثان. وان كان احدهما قديما والآخر محدثا، كتم قد عبدتم القديم والمحدث، اذ المسيح الذي تعبدونه مجموعها ومجموع القديم والمحدث، من حيث هو عدث. فيكون قد عبدتم المحدث، من حيث هو محدث، لا يستحق العبادة. فيجب ان تتمحض العبادة لقديم، ولا يبتى المحدث في ذاك مدخل. فلا يكون قد عبدتم المجموع لو اخرجتم المحدث

¹ B resumes (see note 3, p. 55). ² ST masc. ³ A -.

يطل ABO بائه A A

⁶ O -. ⁷ S om., then has wa-.

⁸ T --. 9 B bihi.

¹⁰ ST far. O skips eleven words (h.).

عن ان يكون له مدخل فى العبادة، وحينتذ يثبت ان المسيح الذى هو عبارة عن مجموع الامرين غير مستحق العبادة. وهو خلاف معتقدكم.

ويقال للملكانية على قولم - ان المسيح جوهران أقنوم واحد - وان الانحاد وقع بالانسان الكلى، لا بالجزئ - ان الانسان الكلى مشترك بين جميع الناس فلو اتحدت الكلمة به لزم ان لا يختص يهذا الاتحاد بعض الناس دون البعض وانه باطل. وعلى هذا، فكما لم يكن اقنوبين فكذلك لا يكون جوهرين.

فجميع مذاهبكم أذن باطلة.

ثم ان الله اكرم من ان يقال انه سكن الرحم فى دنس الحيضة وضيق البطن والفللمة ، او نظرت اليه العيون الجسمانية ، او اصابه سنة او نوم ، او احدث فى ثبابه وبال فى فراشه ، او بكى او فعك او اختم على ما لم يرد عجز او سهى او لحقه خوف او فزع ، او رغب الى ما فى ايدى الناس ، او سجن ، او هرب ، او يقال انه اكل وشرب او تشه باهل الارض ، او انه لم يستطع أن يقضى امره ، وهو فى ملكسه ، حتى نزل على الارض ليهديهم وينجيهم من الشيطان ، وانه جاء ليهدى الناس من الضلالة ويطهرهم من الحصايا . فعبث به البهود وعذبوه وصلبوه واهانوه ؛ وليث ثلاثة ايام فى القبر . ثم اى خطيئة كانت قبل المسيح او بعده اعظم من الخطيئة الى كانت فى زمانه عندكم . ونجد الشيطان لم يزل منذ جاء المسيح ، كما قد كان قبل مجيئه فى الأذى والاضلال . فانه قرق دينكم على مذاهب شى . فشهد بعضكم على بعض بالضلالة . وقد قبل الحواريون فى عدة يلاد ، واهانوهم وعذبوهم . ولم يزل الظلم والعدوان بالضلالة . وقد قبل النصارى وغيرهم من الايم الى هذه الغاية .

ويقال لمم _ إن اتّخذ المسيح الاها لكونه، على رأيكم، من غير والد فآدم وحوا اعجب منه في فلك . وكذا اصل كل دابة خلقها الله تع. وان اتتخذ الاها من الجل رفعه الى السهاء فقد رُفع قبله ايليا النبى بعد ما ظهرت على يده المعجزات الكثيرة ولم يصبه فى بشريته سوء. فلو جازت عبادة البشر لكان احق بذلك من الذى حبس واهين وعذب وصلب. والملائكة ايضا ما زالوا مرفوعين الى ان يؤمروا بالنزول. وان كان ذلك لانه سسمى فى الانجيل ابن الله، فائتم تقرون ان اسرائيل سماه الله ابنى بكرى، وقد سمى السبد المسيح الحواريين النه الله،

ا الملكان T -. عن الملكان ST الملكان ST الملكان 1 ST

⁴ AO -hum. 8 A --. 6 ABO --:

⁷ A masc. ST الحيرة ST _ . * 10 A pl.

¹¹ ST li-. 12 A nom. Cf. Exod. 4:22; Matt. 12:49-50.

اخونه. وفي الانجيل ابضا - حبوا من أحبكم - الى قوله - تكونون مثل ابي وابيكم الذي في الساء _ وفيه ما أن انتم كافيتم السيئات بالسيئات فلا اجر لكم عند ابيكم. وفيه - أن انتم غفرتم لبني البشر سيئاتهم فان أباكم الذي في السهاء يغفر لكم. – وإن أد عيت الاهيته من ً اجل معجزاته فغيره من الانبياء قد فعل ذلك.

ويقال لهم ايضا - كيف تقولون انه تدنس بالخطيئة حتى طهره بحيبي بن زكريا؛ ولا يمكنكم ان تقولوا انه لم يتدنس بخطيئة والا لكان التطهير بالماء عبثا."

وكيف شرب الالمة الحمر او أكل السمك والصحناة والصيد او تعب حتى كان عرقه يسيل على وجهه من الضعف؛ او انه اختطفه الشيطان فذهب به حيث لا يحبُّ وكيف ذكر في الانجيل - إنى ما جثت لأنقض التوراة لكن جثت لاتسمها". ونقضم كثيرا منها ب وفي انجيل متى ان جبر ثيل جاء الى مريم فبشرها بولد، ولم يقل لها ابشرى انك سوف تلدين الاها. وكان يوسف، زوج مريم، كما في مني، انه جاء الملك. اي10 جبرتيل، وقال ليوسف: اذهب، خذ امرأتك ولا تخف. وفي غير مكان من" الأنجيل أن ايشوع هو ابن يوسف واقرت مريم أن أيشوع أبن برسف، قان 2 في يوم وجدانها له في بيت المقدس قالت ـ أين كنت هو ذا انا وابوك في هم شديد من اجلك. واهل ناصرة ألقالوا - اليس الم هذا ابن النجار واخوته يعقوب ويهوذا واخواته للم مزوجات عندنا وكيف يجوز ان يكون الاها تاما وهو لا يعلم الا بعض الاشياء، لا كلها. لا سيما، وقد قلتم ان اقنوم الابن هو الكلمة وهي™ العلم. ودليل عدم علمه ببعض الامور، الدال ذلك على عدم الاتحاد الذي تدّعونه، ما جاء في انجيل مرقوس انه، لما أخبر بشيء من اهوال الساعة واشراطها، قال - أن ذلك البوم وتلك الساعة لا يعلمهما أنسان ولا ملاتكة السماء ولا الاين الا" الاب وحده.

وفي الانجيل" أنه رقد في السفينة ولم يعلم حتى ايقظه بعضهم. وداود النبيي" يقول ــ هو ذا لا ينام ولا يرقد حافظ اسرائيل. ويقول على اب، من يشبهك، لا تنم يا عال.

² ST + Li 1 B subj. ST dual subjunct. Matt. 5:49-46.

³ A om. three words. Cf. Matt. 6:1 (-15. 4 ST 6-

⁵ Matt. 3: 13-17. 6 ST al Matt. 11:18-19; Luke 22:44.

⁷ Matt. 4. * A 6659 Matt. 5:17.

⁹ ST om. Matt. 1:18. 10 O om., B. ild. Matt. 1:20.

¹⁸ ST of Luke 2:48. II ST A.

¹⁸ ST نمرة BO my Matt. 13:35-56.

⁴ ST + p 16 A geg 19 S mo-la Mark 13:32. Verb in MSS sing. 15 ABO وغواته

¹⁸ Matt. 8:23-25. 19 A cm. Ps. 121:4. 90 Ps. 89:7 and 44:24?

وَقَى الْلَانْجِيْلِ: مِن كَانَ فَى قَلْبُهُ مِثْقَالَ خَرِدَلَةً آيَّانَ يَقُولُ للجِبَالُ البَّعِينِي فَتَتَبَعَهُ. وَبَجَدُ الْمُؤْمِنِينَ بِاللَّسِيحِ لَا يَقْدُرُ احدهم فَعِلَ تَسْيِيرُ حَجْرُ لَطَيْفُ وَلَا شَيْءَ غَيْرِهُ.

يهيه ما معناه ــ العصفور وجد وكرا يسكنه، ووجد الثعلب حجرا يسكنه، وابن البشر لم يحد مكانها يسكنه، مع ان إشعبا النبي يقول ان المسيح يجلس على منبر داود فيقضى بين التلهي يعدل وحق.

وَ اللهِ النَّسُوعِ فَعُسَلُ الرَّجِلِ الحَوَارِبِينَ بِالمَاءُ وَقَالَ - لَمْ يَجَىءُ ابْنَ البَشْرِ ليُـُخدَم ولكن جَاءُ وَلَانِ جَاءُ وَلَانِهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ قط.

والعا الصليب فإظهرته هيلاني وقسطنطين بعد ايشوع بحدود ثمثانة سنة، ونيس هو في الانجيل ولا في عنيه من الكتب،

وقال لله ربطي: طهرنى. فاجابه ال حريص ان اطهرا اذهب الى الكاهن، فأره نفسك، وقوب قبيانا، كما قال الله لموسى في التوراة فكيف يتخذ من ليس له سنة بل يحيل على سنة غيره اللاها؟ هذا مع انه قال الموال فقد نظر الى ابى وانا وابى سواء وقال التلامينة التلامينة المحلوا ههنا حتى اصلى. وقال المغت نفسى الموت، انتظروا ههنا وأستقريا قليلا حتى اصلى. وقال الي نجنى إن امكن وتجوز عنى هذه واستقريا قليلا حتى اصلى. وقال في صلوته الله الى نجنى إن امكن وتجوز عنى هذه اللهاعنة وقال لشمعون الا تقدر تسهر معى ساعة وحدة؟ قم، نذهب الخاطئين ويسهرنون اللهاعنة وكان قد قال المقلل شمعون البلهاء ابن البشر يسلم في يدى الخاطئين ويسهرنون بهه ويبيرقون في وجهه ومن قبل الما ما مربعين يوما في الجبل ليمتحن من الشيطان، يصوم ويعنا الله عز وجل من المبل وقد تلف جوعا وعطشا فقال له الشيطان المناس الله عنوجده في الجبل وقد تلف جوعا وعطشا فقال له الشيطان المناس الله عنا المن المناس على الخبز وحده يحيا ابن البشر، لكن بكلام الله عيا ابن مكتوب في التوراة ليس على الخبز وحده يحيا ابن البشر، لكن بكلام الله عيا ابن البشر. فأخذه الشيطان لايشوع المحتى الدخله بيت المقدس واصعده رأس الهيكل وقال البشو. فأخذه الشيطان لايشوع الدخله بيت المقدس واصعده رأس الهيكل وقال البشر. فأخذه الشيطان لايشوع المحتى الدخله بيت المقدس واصعده رأس الهيكل وقال البشر. فأخذه الشيطان لايشوع المحتى المناس الميكل وقال البشر. فأخذه الشيطان لايشوع المحتى الدخلة بيت المقديد والمعده رأس الهيكل وقال

¹ B sing. Matt. 17:20. 2 T

^{*} ST بعد Matt. 8:20; Isa. 9:6.

⁴ ST يشيا Isa. 9:6. 8 ST wa. John 13:5.

⁶ OST -. 7 AO Jylu 8 ST -. 9 Matt. 8:2-4.

¹⁰ John 10:38(?). 11 Matt. 26:36. 12 Matt. 26:39-40.

¹⁸ ST + 4 Lil Matt. 26:40. 14 O sing. Matt. 26:2.

¹⁵ ST نطائن 16 ST + ذلك + 17 ST لينبو Matt. 4. 18 In O after

¹⁹ ST 20 A -. Deut. 8:3. 91 Aramaism 32 ST art.

له - ان كنت ابن الله، كما تقول، فارم نفسك الى اسفل ولا يصيبك شيء من السوه. فقال ابشوع للشيطان - مكتوب في التوراة " لا نجربوا الله الاهكم. وقال الشيطان لابشوع الدنيا وملكها وكل خير قيها فهو لى، اسجد لى وخر لى على وجهك. فقال ابشوع الشيطان - الدنيا وملكها وكل خير قيها فهو لى، العبد لى وخر لى على وجهك. فقال ابشوع الشيطان - الله ربك خف واياه اعبد وبه استعن وباسمه احلف. فترى لمن كان يصلى ويصوم اذا كان الاها؟ وكيف بدعى الاهية من يتلاعب به الشيطان؟

وقد نسبه لوقا الى آدم، ونسبه متى ايضا بنسب مخالف لقلك فى بعض الاباء، وقال فى الله النسب انه ايشوع ابن داود بن ابراهيم. وقال فى آخره ان ماثان اولد يعقوب، ويعقوب اولد يوسف، زوج مريم التي ولد منها ايشوع المدعو بالمسيح. واخبر متى ان يوسف لم يعرف مريم الى ان ولدت ابنها البكر، ويهوذا، احد اصحابه وخواصه الاثنى عشر، هو الذى يعرف مريم الى ان ولدت ابنها البكر، ويهوذا، احد اصحابه وخواصه الاثنى عشر، هو الذى درهما من دل اليهود عليه وسلمه اليهم حتى صلبوه. واخذ اجرته على فلك منهم ثلاثين درهما من الورق. ولو ثبت عنده انه نبى، فضلا عن انه الاه، الما استجاز ان يفعل ذلك لاجل اخذه هذا القدر الذر.

وكان فى جملة تعذيبهم لايشوع وشهرته، لما ارادوا صلبه، ان غطوا رأسه ووجهه ويحلوا يضربون أنه بالقصب ويقولون له - تنبأ لنا، اينها المسيح، من ضربك؟ وبعض عييد عظيم الكهنة لطم وجهد وتفلوا فيه.

والله تعالى يقول الوسى عم لا يرائى احد فيعيش. وقال بنو اسرائيل الوسى - كلمنا أثنت، نسمع ونطيع، ولا يكلمنا الرب و فنموت. فكيف يكون، والحالة هذه، من يلطم وجهه الاها؟

وطاف اليهود بايشوع يوم الجمعة الى نصف النهاد، وعلى عنقه خشيته التي صلب عليها. وجاء شمون القوريقي فحملها عنه، بزعكم، ثم ذهبوا به فصلبو عليها وسقوه الحل وطعنوه بالحربة بعد مرته. مقال ايشوع، وهو عليها - الاهي اللهي لم تركتني. ولم يؤل

¹ O mo-lem. 15 Deut. 6:16. 1 ST fo. 1 ABO -

⁴ O -. ST -. Deut. 6: 19-19.

^{*} BST art. * OBST masc. Luke 3:38; Matt. 1.

⁹ S om., then me.... 19 BST 'as, Matt. 1:94-25; 86:14-15.

¹¹ O + 1 Man. 16:67-68.

¹¹ A di Esod. 33:20; 20; 16; 24:7.

¹³ BST - Matt. 27:32, 34, 46; John 19:17.

مصلوبا حتى سأل قيه يبوسف اللتى من وامة" يهوذ فوهب له جمعه، فلفته ميتا. وهذا كله بنطق به الانجيال...

وبرعمكم أن جميع النفس الليشر مسلة خلق الله آدم كانت مسجونة حتى مات أبشوع ، فاطلقت. وتدخل في فقلك النفس جميع الانبياء والصالحين.

وليس في الاناجيل" منا يبدل على الذ ايشوع خاطبه الله الا مرة واحدة ، كا جاء في يبوحنا النه قال المسيح - ينا اليها اللاب، عبد السلاء، فجاءه صوت من الساء يقول - بجدت واليضا البجد - فكيف كلم عبده موسى مراوا لا تحصى ، ولم يكلم ولده وحبيه الا هذه المرة؟ وستر وجهه موسى وسوله فلم يستطع الحد الذ ينظر البه من النور ، وضل مع ولده ما بنافي فلك وشركه الهواك بين العلاله عن العلاله عن العلاله عن العلال عن العلالة عن ا

وقد جله في كتب الاتبياه من علامات السيح وما يكون في زمانه ما لم يظهر في ايشوع ولا في زمانه مثل طاحاه في كلام بعضهم ما معناه - انه يضرب الارض بسوط فيه في وربي شفته بهت الظاطلي عن والته يجلس على منبر داود فيقضى بين الناس بعدل وحق، وإن الحروب ترتفع ولا يبين السلامية الحد سيقا، وإن القتب والكبش يربضان معا ويرعيان جميعا، وإن الاسد ياكل اللين كالليقر. وهذاا، إن كان على ظاهره، ظم يجر ولم يقع في ايام ايشوع ولا بعده. وإن كان مثلا، وقالك هو الاظهر، فهو مثل لارتفاع الشرور من العالم وزوال للعدوان من بين الحلق. ولم يجر في وماته الاخلاق من زيادة العداوة بين الناس بسبب ظهورو، وارتكابهم الفتوب العظيمة فيه في اصابه.

وجاه اليضا انه فى ذلك الوقت يتنبأ الينون والينات من ينى اسرائيل وانه يبعث اليا النبى فيرد عليب الآياء على البنين وقلوب البنين على الآباء على الآباء في والمثال هذه الاشياء من علامات ظهوره في كلام الانبياء كثيرة فلا وكله لم يظهر منه شيء الى الآن. واقتدر الدنى اورد أنه منها انما الوردته بمناه، لا بالفاظه، ولا على ترتيبا في كتب النبوات.

ثُم " جميع ما يتقلونه " عن السيد المسيع من المعجزات وغيرها قهو عن الافراد الذين هم المعابه، فلا يكون متواثرا ولا موثوقا اليه، ويتقدير صقة النقل فهو غير بعيد في العقل ان يكون

¹ ST Li, Matt. 27:57-60. 2 ST -. 2 ST mag. 4 BST -.

⁶ A no wa. 6 ST . John 12:28. 7 Cf. Ex. 34:29-35. OB -

[•] S min. • O + ظهور + ST −.

¹¹ AST بصوت (The Jewish copyists kept closer to Isa. 11:4.) Cf. Isa. 9:6; 2:4; 11:6.

¹⁸ ST موجد 18 A نامة 14 ST no li. 15 ST يوجد 16 A sing.

¹⁷ Joel 3:1; Mal. 3:24. 12 Only S fem. 10 ST -. 20 A -. 21 ST ينقلو

واقعا بالحيل او بالمواطاة عليه. وإذا لم يثبت صحة نقلهم لم يتحقق ما ادَّعُوه من كونهم علموا بالضرورة من رأى الحواريين والسيد المسيح إن شريعتهم لا تنسخ.

فهذا ما رأيت ان القكره من المطاعن عليهم.

واجود مَا لهم ان يجيبوا به

عِن هذه الاشياء ما هو ذا انا ذاكره .

وهو انهم يقولون – اما الاقانيم وحصرها في الثلاثة ونتبع فيه ما ورد به الامر ولا نعلم لأي معنى حضرت في ذلك العدد.

واما الانتحاد فنجهل كيفيته في هذا العالم، وربما الكشفت حقيقته لنا في العالم الآتي. واتما نؤمن يه لوروده في الانجيل واحبار الحواريين وشواهد الانبياء فان في الانجيل و من نظر الى فقد نظر الى اف وأنا وابي سواء. وأن الملك قال للرعاة واليوم اتبلد لكم مخلص هو الرب ايشوع المسيح، وأن زوجة زكريا فالت من اين لي هذه النعمة أن أم ربي تأتي الى . وفي أول أنجيل مرقوس أن هذا ابتداء أنجيل أبشوع المسيح ابن الله. وقال يوحنا و أنكله صار لحما وحل فينا، وأقوال الحواريين في ذلك كثيرة.

ومن شواهد الانبياء على الاتحاد قول ايوب مانا أعلم ان مخلصى حي وقى آخر الزمان يسلك على الارض. وقال اشعبا مان السلك على الارض. وقال السعبا مان البيان عبل الارض. وقال الشعبا مان البيان تحبل وتلد ابنا وبدعى اسمه عموال. وقال داود - أن اله الآلهة يترآءى في صهيون. وأيضا يقول ما - قال الرب لربي.

واما جميع ما وُصف به المسيح وحُكى عنه تما ينانى الاهيته، كالنوم والأكل والأمُ" وغير ذلك ممّا عُدّ، فانما هو باعتبار ما فيه من الناسوت، لا ياعتبار اللاهوت. ولهذا قلنا انه انسان تامّ والاه تامّ.

واما قولكم الله لالا يستطيع أن يقضى أمره حتى نزل الى الارض، فنحن لا نقول ذلك الله الم هو قادر على كل شيء وفعل ذلك كما أواد، ولا يجوز اعتراضه في ملكه. ونحن فلا أطلاع لنا على دقائق حكته. ثم هذا معاوض بمعجزات سائر الانبياء قانه كان قياده على هداية الحلق بدونها مع أنه لا يقال لو استطاع ذلك لما قعلها، بل هو معارض بكل

¹ Tee yeard om. وهر MSS fera:

³ John 14:9-11. 4 Luke 2:11, 43. 3 John 1:14.

^{*} Cf. Job 19:25. * 1 Kings 8:27. * ST يشيا Cf. Isa. 7:14.

^{*} ST رتدمى 10 O om. Cf. Ps. 84:8; 110:1. 11 AB pl. 12 A فوك ا

¹⁸ ST __ 14 ST __ 18 O dia 18 T no bi.

فعل يفعله البارىء، عز وجل لفائدة العباد. فانه قادر على ايصال تلك الفائدة اليهم من غير توسَّط ذلك الفعل.

واما كون الخطايا لم ترتفع من الارض بظهور المسيح فما ادّعينا انها ترتفع بالكلية بحيث لا يُفعل في الارض شرّ ولا خطأ، بل ادّعينا ارتفاع كثير من الكفر والفسق. وذلك فلا شك في وقوعه. فإن بسبب ظهوره انتشرا الايمان والعدل في بقاع كثيرة من المعمورة. واما ادّعاء الاهيته فلبس لحالة واحدة من احواله، أو حالتين منها، او اكثر، بحيث يعارض ذلك بغيره من الانبياء وغيرهم، وانما هو لمجموع احواله. ومعلوم أن ذلك لم يجتمع لغيره، لا قبله ولا بعده.

واما كون غيره أُطلق عليه انه ابن الله، فذلك مجاز باتفاق الموافق والمحالف، واطلاقه عليه فحقيقة والماتر ذلك عن الحواريين الذين عنهم أُخذت عقيدة الملة الفصرانية.

واما قوله - انى ما جئت لانقض التوراة ولكن جئت لأتممها - فالمراد منه ان التوراة وعد فيها مجمىء المسيح، والشرائع التى فيها انما يلزم العمل بجميعها الى حين ظهوره، لا الى الابد، او الى يوم القيامة. فحيث ظهر فقد كلت بنجاز الوعد به اولا وبكال التكليف بها ثانيا. وايضا فالسيد المسيح لم ينقض شيئا من احكام التوراة، بل عمل بجميع فرائضها الى اخروقت، كما يتنا، فهو متسم لها من هذا الوجه ايضا.

ولقائل ال يقول

اناً لا نسلم انه وعد فى التوراة بمجىء المسيح. فان قالوا ان يعقوب لما جمع اولاده واخبرهم بما يكون منهم فى آخر الزمان، فلما بلغ الى يهوذا قال، فى جملة قوله له ، لا يزول القضيب من يهوذا او الراسم من بين اقدامه الى ان يجىء الذى له الامر وله تجتمع الشعوب - ، والمراد بالقضيب قضيب الملك وبالراسم النبى ، ومعلوم انه لما ظهر المسيح بمطل الملك منهم وانقطعت النبوة عنهم ، وجاء فى موضع اخر من التوراة ان - نبيا الميح من وسط اخوتهم مثلك به فليؤمنوا ، - والضمير فى - لهم - عائد الى بنى اسرائيل وفى - مثلك - الى موسى عم ، وهذه اشاوة الى السيد المسيح ، فان بذلك فسره شمعون الصفاق ،

¹ O maşdar. 2 A bi-. 3 A no fa. 4 ST ci, 5 A sil

⁶ ST —. 7 ST 以 Gen. 49:10.

⁸ A -. B ... 9 A -. Deut. 18:15, 18.

¹⁰ Cephas. Acts 3:22 (cf. 6:37).

الملك زال من آل يهوذا قبل ايشوع المسيح بزيادة على اربعيائة سنة، والملوك في الببت الثاني كانوا من بني حشموناي وهم هارونيون من سبط ليي. وكان الملك من بعدهم في هيرودوس، وبعدد في اولاده، وما كان ايضا من سبط يهوذا. وأيس لهم ان يقولوا ان يعقوب كني بيهوذا عن اليهود باسرهم تسمية لكل والدي باشرف ما فيه لانه يقال لهم ان هذا غير محتمل. فان يعقوب خصى كل واحد من اولاده بما يكون منه، وخص يهوذا بهذا القول، فلا يكون اسمه عبارة عن الجملة. ثم قولكم ان القضيب هو قضيب الملك والراسم هو النبي غير متيقن. والنبوة انقطعت قبل ظهور المسيح بما يزيد على ثلاثمائة سند. والفظة المستعملة في اللغة العبرائية بمعني القضيب تستعمل بمعني السبط ايضا. فقد يمنع المانع انها استعملت لله، قضب الملك. وكل ما استهمدوا به من كتب الانبياء، اذا حقق الحال عليهم فيه، لم يكن لهم منه حجة. وكل ما استهمدوا به من كتب الانبياء، اذا حقق الحال عليهم فيه، لم يكن لهم منه حجة. واذا المقدي جبعه طال الكلام. ولكن هذا كالأنموذج منه. فانه من اقوى ما يعولون عليه. والأظهر ان المراد به البشارة بداود عم بمعني انه لا يزول السبط من يهوذا ولا الرئاسة من بين ظهرانيهم الى ان تبلغ و باستهم في الزيادة الى ان يملك ناود و يتفق على تمليكه جمع شعوب المرائيل.

وقول شمعون — ان النبى الذى وُصي ألم بنو اسرائيل بقبول امره والابمان به هو المسيح — فغير مسلّم، بل هو اشارة الى كلّ نبى ياتى على دين موسى. وسياقة الكلام المنزل فى هذا المعنى لا تقتضى التخصيص بنبى دون غيره. وبتقدير ان تقتضي ذلك، فنمنع أن المقصود بالتخصيص هو المسيح.

ولمم. ان يقولوا

تمسير شمعون عندنا حجة قاطعة فنحن عليها عولنا، لا على مفهوم اللفظ هذا. راما قول السيدة مريم عن السيد المسيع أنه ابن يوسف وقسمية غيرها له بابن يوسف فهو مقول على مقتضى الشهرة فى ذلك الزمان، لا على الحقيقة. وقد قبل أن الحواريين لم يسرنوا حقيقة السيد المسيع، ولا عرفوا كثيرا من احواله، الا عند حلول روح القدس عليهم وذلك بعد قيامه من القبر وبعد صعوده الى السهاء".

¹ A -. * BO no waw. ST --. * ST --.

TU+OF CALA CALA

⁷ MSS pl. 8 A ... Matt. 28:17-20; Luke 24:25-51.

واما اختلاف النسب فى الانجيلين فقد تأوكه شارحو الاناجيل وتأولوا ايضا كل ختلاف فبها مما يظهر منه انه لا منافاة بينها وتلك التأويلات، وإن كانت مما تستبعدها عقول بعض الناس فهى غير ممتنعة.

واما العلامات التي جاءت لظهور المسيح في كتب الانبياء، ولم تظهر في زمان ايشوع، فقد تأولها ايضا علياء النصارى بما هو محتمل، وان كان احتالا بعيدا. ولا حاجة الى تفصيل نلك التأويلات. وقد عارضوها ايضا باقاويل كثيرة من الانبياء، تأولوها بما يدل على ان السيد ايشوع المسيح هو الموعود به في كتب النبوات. ولكن تفاسير اليهود لها تصرفها عن ذلك. وكثير من كلام النبوات قد حرّفه النصارى عندما نقلوه من العبرانية الى اليونانية والسريانية أنم الى العربية أن تحريفا يتفاوت فيه المعنى تفاوتا كثيرا، ولكن في الفاظ قلائل فقط. والنصارى يعترفون بذلك التفاوت او ببعضه. ويحتمل ان يكون ذلك التحريف عن قصد او اهمال وقلة معرفة اللغة المنقول منها.

وما استشهدت به

من جانبهم عن كتب النبوات فانما ذكرته على الوجه الذي نقله النصاري، لا على ما هو عند البهود باللغة العبرانية.

واما قولهم ان النقل لمعجزات المسيح واحواله غير متواتر، ولا موثوق اليه، لكون رواته احادا، فلهم ان يقولوا عليه ان اولائك الاحاد قد قيل انهم فعلوا من المعجزات اكثر نما فعله المسيح، والناقلون عنهم ذلك فخلق كثير لا يُرتاب بنقلهم، ومعجزاتهم دالة على صحة معجزات المسيح، بل هي على المحقيقة معجزات له بالذات ولهم بالعرض، فنسبتها اليه اولى من نسبتها اليهم. فثبت ان كل ما نقلوا عنه من المعجزات وغيرها صحيح، وبه يظهر 1 ان صحة شريعتهم لا تنسخ.

والحق

ان ما نقل عن اصحاب السيد المسيح من المعجزات لا نسلم انه على وجه التواتر الذى هو موجب لليقبن، كتواتر وجودهم ووجود المسيح وصلبه، بل هو من قبيل ما ينتشر فيشتبه بالمتواترات ولا يكون متواترا "على الحقيقة.

¹ T sing. 2 O sing. 3 A cont. وبين ثلك A cont.

⁴ ST bi-. 5 ST masc. 6 O + 'an.

⁷ ST art. ⁸ A الإنبينه ST no fa.

¹⁰ ST نقلوه 13 A sing. المقبقة 13 A sing.

واما كون معجزاته لا يمنع العقل أنها واقعة بالحيل وبالمواطأة عليها، فهم يدّعون تحققهم ان ذلك التحيل وتلك المواطأة مما لم يكن ولم يقع، بل وانه غير محتمل الوقوع، وان لا فرق في عدم احتال الحيلة بينها وبين معجزات موسى عمّ، كانشقاق البحر، وما يجرى مجراه فإن من احياه وايراه لم يقع شلك في موته ومرضه. ولهم ان يستدلنوا على صحة ذلك بانه لو كان مشكوكا فيه "لاشتهر بين اعدائه من اليهود او غيرهم في زمانه. ولو اشتهر في ذلك الزمان لنكل. وحيث لم ينتقل، بل نسبه بعضهم الى السحر، او اعانة الشيطان عليه، او الم تعلم الاعظم، عمل انهم قد وكانوا متيقنين عدم الحيل والتواطؤ عليه ". وهذا تعلم الاسم الاعظم، عمل انهم قد كانوا متيقنين عدم الحيل والتواطؤ عليه ". وهذا اقناعي غير مفيد لليقين، بل عسى ان يفيد ظناً غالبا، بعد تسليم تواتر نقلهم. لكنه "اذا عضد بالنظر في جملة احوال السيد المسيح واحوال اصحابه في زهدهم وورعهم وتحملهم المشاق العظيمة في اقامة هذه الدعوة وانتظام امور هذا الدين الى هذه الغاية، عملهم من المرهم مربوط بتاييد الاهي وعناية ربانية.

واما سائر ما ذُكر من كلام المخالفين فبعضه مجرد تشيع واستبعاد، وبعضه لا يخني على المحصل وجه" دفعه، ولو يتكلّف.

واكثر هذه الاجوبة لم اجدها في كلام النصاري ولكني أجبت بها نيابة عنهم وتتمييا النظر في معتقدهم 12.

¹ A no -hu. 2 A fem.

Bpl. 4 A sing.

⁵ ST -. 6 A V.

⁷ ST pl. 8 A 51

^{*} O عدد 10 AST النمري

¹¹ O -- . - O 11

الباب الرابع

في ذكر عقيدة أهل الاسلام في نبوة محمد صلى الله عليه وسلم ومعجزاته وكليات دينه وما في ذلك من المباحث من جانب المخالفين لهم وتحقيق الكلام في الاجوبة عنها .

اتفق المسلمون على ان محمد بن عبد الله بن عبد المطلب رسول الله وحاتم النبيين، وانه مبعوث الى كافة الحلق، وانه ناسخ لكل دين كان قبله، وان دينه يبقى الى يوم القيامة، وانه دعما النماس الى الايمان بالله وملائكته ورسله وكتبه، وبان الله واحد لا شريك له ولا نظير ولا شبيه ولا صاحبة ولا ولد، وهو قديم حيّ، عالم بكل شيء، قادر على كمل شيء مريد سميع بصير متكلم، وبانه ارسل موسى بالتوراة وعيسى بالانجيل وانه بعث انبياء قبل موسى وبعده، وان محمدا اخبر عن الله انه امر باقامة الصلاة وايتاء الزكاة وصوم رمضان والحج الى بيت الله الحرام بمكة وامر ايضا بالوفاء بالعهد وبر الوالدين وبغير ذلك من مكارم الاخلاق، ونهى عن اضداد ذلك، وشرع في السياسات المدنية والمزلية شرائع كثيرة تنضمنها كتبهم الفقهية واخبر بان الله يبعث من في القبور وبحاسب الناس يوم القيامة على عقائدهم واعمالهم وبجازي الناس على قدر استحقاقهم، فَمَنْ بَعْمَلُ مِثْقَالَ ذَرَّة خيرًا يَرَهُ وَ وينقسم الناس كلهم يومئذ قسمين يَرْهُ وَمَسَنْ بيعْمَلُ مِثْقَالَ ذَرَّة شرًا بيرَهُ و، وينقسم الناس كلهم يومئذ قسمين فريق في الجنة وفريق في النار وتسمى منه جهنم.

قاماً الداخلون الى الجنة فيتنعمون أن نعيها محلدا غير منقطع ولهم فيها ما تشتهى الانفس وتلد الاعين وهناك من النعيم ما لا عين رأت ولا اذن سممت ولا خطر على قلب بشر وهم فيها يأكلون ويشربون وينكحون؛ قاما الداخلون الى النار، فان كانوا من المقرين بنبوة عمد

¹ BOS -. 2 T -.

² Only in B. In O, a third of these lines is obliterated.

⁴ ST no wa. 8 ST -.

ST no prep.

ST circ ST

B marg. يعني محيى

^{*} K. 99:7-8.

¹⁰ O -. 11 A I.

صلى الله عليه وسلم وبما جاء به، ولكنهتم أرتكبوا كبيرة استحقوا بها دخول جهنتم، فاكثر من نعرفه من المسلمين يقول انهم لا يخلدون فيها بل يخرجون منها الى الجنة، إما بعد ان يقتص منهم بقدر استحقاقهم وإما بالشفاعة والعفو؛ واهل هذا المذهب يجوزون انهم لا يدخلون النتة، بمجرد العفو والشفاعة.

ومن المسلمين من يوجب خلودهم في العذاب أ.

وان لم يكن الداخلون اليها من المقرين بنبوته، فان لم تكن دعوته بلغتهم او انها بلغتهم على وجه لا يحرك داعية النظر والطلب، كما اذا سعوا ان شخصا ملبسا اسمه محمد ادعى النبوة وتبعه خلق كثير انحدعوا بكلامه، لم يخلدوا فيها ابضا وهولاء ان لم يعتقدوا ولم يفعلوا ما يوجب عذابهم كانوا من اهل الرحمة الشاملة ولم يدخلوا جهنم البتة. وان بلغتهم دعوته على وجه يحرك داعية الطلب، فان لم يكن انكارهم لنبوته عنادا، بل نظروا واجتهدوا واتوا بمنتهى مقدورهم في البحث والتفتيش فلم يعرفوا صحبها، فلدهب جماعة من محقق المسلمين الى انهم لا يخلدون في النار الأ اذا استحقوها بوجه ما، وانهم اذا لم يفعلوا ما يستحقونها به فلا يدخلونها اصلا. وذهب غيرهم الى انهم يدخلونها ويخلدون فيها واد عوا في ذلك الاجماع . ودعوى الاجماع فيه غير متيقنة وبتقدير صحتها، فالمحقون عمن تكلم في اصول الفقه حكوا بان الاجماع حجة في الظنيات، لا في القطعيات.

وان كان انكارهم لنبوته عنادا واهمالا للطلب عن تعمد، فهم عند جمهور المسلمين يخلدون في جهنم ويكون عقابهم فيها آشد من عذاب عيرهم. ولم يخالف في ذلك الا من لا يعتدّ بخلافه عندهم.

وقد اختلف السلمون في ذات الله تعالى. فنهم المجسّمة ومنهم المنزهة عن النجسيم. واختلفوا ايضا في صفاته وافعاله واسمائه، وفي احوال النبوات، وفي استحقاق النواب والعقاب، وفي حقيقة الايمان والاسلام، وفي ان الملائكة أفضل من الانبياء ام الانبياء افضل منهم، وفي احوال الامامة، وفي فروع الشرائع — اختلافا لا يكاد ينضبط كثرة، وهو فلا يتعلق ذكره بغرضنا. واستدلوا على محمة نبوة محمد، صلى الله عليه وسلم، ورسالته بأدلة ستة.

داميا A 2 مالنار 1 S.

يدخلون ST *

⁴ ST -. 8 ABO -.

⁶ ST -. 7 A pl.

[•] ST -.

الدليل الأول

أنه ادَّ عَى النبوة والرسالة وظهرت المعجزة على وفق دعواه. وكل من كان كذلك كان نبيا ورسولاً. ينتج ان محمداً رسول الله حقاً. وان ما قلنا انه ادَّ عَى ذلك فللتواتر.

وانما قلنا - ظهرت المعجزة على يده - فلأن القرآن ظهر عليه وذلك منواتر والقرآن معجز لانه تحدّى به العرب الذين هم الغاية في الفصاحة وهم عجزوا أن معارضته وكل ما كان كذلك فهو معجز. اما تحدّيه به فلتواتر الايات الدالة على ذلك كقوله قُل لئن أَجْتَمَعَت الإنسُ وَ النّجِن عُلَى أَن يَأْتُوا بِمِثْلُ هَذَا النّقُر آن لا يَأْتُون بِمِثْلُه وَلَوْ كَانَ بَعْضُهُم لَا يَعْشَر سور مثله مفتريات وقوله أم يقولون افتراه قل فأتوا بعشر سور مثله مفتريات وقوله أم يقولون افتراه قل فأتوا بعشر سور مثله مفتريات وقوله أم يقولون افتراه قل فأتوا بسورة منله وآد عُوا من استطعتم من دون الله وقوله وان كنتم في ريب هما نزلنا على عبدنا فأتوا بسورة من مثله وآد عُوا شهداء كم من دون الله ان كنتم صادفين أم قال فإن لم تفعلوا وكن تفعلوا فنفي القدرة بقضية قاطعة.

فهذه الایات دلت علی ان التحدی مرّة وقع بالقرآن، ومرّة بعشر سور منه ومرّة بسورة واحدة. وهو كفول الرجل لمن یفاخر: هات قوما كقومی، هات كنصفهم ، هات كربعهم هات كواحد منهم.

واما عجزهم عنه فلأن دواعيهم كانت متوفرة على الاتيان بالمعارضة، ولم يكن لهم مانع عنها، ثم لا يأتون بها. وذلك دالل على عجزهم عنها.

ويدل على توقو دواعيهم عليها انه كلفهم ترك اديانهم ورئاستهم، واوجب عليهم ما يتعب ايدانهم وينقص اموالهم، ويطالبهم المعداوة اصدقائهم بسبب الدين وهذه امور تشق عليهم، لا سيها وهم من اكثر الام هية. ومن استنزل غيره عن رئاسته ودعاه الى طاعته، فلا شك أن ذلك الغير يحاول ابطال المحكل ما اليه السبيل ألى وادا كانت المعارضة مبطلة لأمره، لا محالة، علمنا توفر درامي المرب عليها.

ويدل على عدم المانع عن المعارضة انهم ما كانوا يخافونه في مبدأ الامر ، بل هو الذي كان

¹ A مِنْتِم Cf. Ma'ālim, p. 90. A no art. 8 K 17:90.

⁴ K 11:16. 5 K 10:39(38).

^{*} K 2:21(23). A 山汀 7 K 2:22.

¹¹ OST (14 A 15), 12 ST -. 13 A no art. 14 A 15),

خائفا منهم. ويدل على انهم لم يعارضوه انه لو اتى بالمعارضة لكان اشتهاره ابلى من اشتهار القرآن، لان القرآن حينند يصير كالشبهة وتلك المعارضة كالحبجة المسقطة ابهة المذعى والمبطلة لرونقه. ولما لم تشتهر، علمنا انها لم تقع. وظاهر ان كل من توفرت دواعيه الى الشيء ولم يوجد منه مانع ثم لم يتمكن منه، فهو عاجز. لا سيها، وهم عدلوا عن المعارضة الى تعريض النفس للقتل، مع ان المعارضة اسهل. والعدول عن الاسهل الى الأصحب لا يكون الا بتعدّر الاسهل. وقد اورد المتكلمون ههنا سؤالات خمة عشر واجابوا عنها.

السؤال الأول

ليم لا يجوز ان يكون القرآن أنزل الى نبى آخر دعا محمدا اولا الى دينه والى هذا الكتاب، فاخذه محمد منه وقتله. فلا جرم لم يظهر اسم ذلك النبى وبنى الكتاب فى يد محمد.

والجواب

ان كل عاقل رجع الى نفسه وانصف علم ان هذا لم يقع. ثم فى القرآن عدة مواضع تدّل انه، عليه السلام، هو المختص به دون غيره. يعرف ذلك من تأمّل ما جاء فيه من حكاية احوال النبى فى وقائعه ومع الزواجه ومع المنافقين والكفار.

الساال الثاني

يحتمل ان محمدا طالع في كتب من تقدمه او سمعها، فانتخب اجودها، وضم البعض الى البعض؛ او أنه كان يترصد كليات الناس ويستقريها فما وجده من كلمة رائقة او نكتة فاثقة نقحه وجمه ورتبه قرآنا، كما رُوي عن عبد الله بن سعد بن ابي سرح كاتب النبي صلحم، لما املى عليه قوله تعالى خلقت العلقة مُضَعَّة الى آخر الاية، قال فتبارك الله أحسن الحالقين فقال، عليه السلام، اكتب فهكذا انزل فارتذ لهذا السبب وقصته مشهورة في التواريخ وكتب الاحاديث. ولا يبعد مثل هذا لا سبيًا وقد ظهر عليه القرآن في مدة متطاولة يتمكن الانسان فيها هن مثله.

انهم لو أثوا المعارضة T ST

اشتهار هؤلاء اشتهر من ST 2

³ A أي ⁴ A li. B no prep.

⁵ ST. 7 Q -

⁸ K 23: 14. ABO فجيلت

⁹ K 12:96.

والجواب

انه لو كان ذلك حقًّا، لوجب انتشاره كما انتشرت قصّة الكاتب المذكور. وايضا فذلك التاليف، إن كان خارقا للعادة فهو معجز، والآوجبت المعارضة.

السؤال النسالث

هو أنا، وإن سلمنا إن اصل القرآن متواتر، لكنا لا نسلم إن تفصيل ما فيه من الآيات متواتر.

قلم يثبت تواتر ايات التحدى. وذاك لانه روى انه لم يحفظ القرآن بكليته الا ستة انفس او سبعة فى زمن رسول الله. فلا يمتنع تواطؤهم على التحريف. وغير الحفاظ لا يهتدون الى موضع التغيير والتبديل.

ونقل ان ابن مسعود كان ينكر كون الفاتحة والمعوذتين من القرآن، ولم ينكر عليه احد من الصحابة، وكان معظمًا عندهم. وفي زماننا، لو انكر واحد كون سورة الكوثر من القرآن لوجب تكفيره وقتله. وكون هذه السور من القرآن اظهر من كون ايات التحدى منه. واثبت ابن مسعود يسم الله الرحمن الرحيم في اول سورة براءة ولم يثبته أبي بن كعب ولا زيد بن ثابت. واثبت ابي في مصحفه خس سور نفاهن ابن مسعود، ونفي زيد منهن اثنتين. واختلفوا في بسم الله الرحمن الرحيم هل هي آية في اوائل السور ام لا. وزيتف كل واحد منهم مصحف الآخر.

ولما كثر اختلاف الناس فى زمن عثمان فى القرآن، اقتضى رأيه ان احرق المصاحف كلّها الا مصحفا واحدا. وقال ابن مسعود: لو ملكت كما ملكوا، لفعلت بمصاحفهم الله فعلوا بمصحفى. وكان ابن مسعود يطعن فى زيد ويقول: قرأت القرآن وهو فى صلب كافر. وروى ان عمر وضع القرآن فى مصحف، وهو المصحف الذى كان عند حقصة.

ا ST - ، عانتها ST - ،

عرى ST -. 4 ST سرى

⁵ ST pl. 8 A -

⁷ ST om, thirty-two words (h.),

⁸ A J. 8 ST -.

¹⁰ ST 41 11 ST sing.

عن عمر اله... 12 ST

وارسل مروان وهو وال على المدينة. الى عبد الله بن عمر. يوم ماتت حفصة . طالبا ذلك المصحف. فلما بعثه الله امر باحراقه مخافة الاختلاف. وقد كان عمر يوتى بالآية والآيتين ، كما نُقل ، فان عرفها اثبتها والا ، ان كان الراوى ثقة قبيلتها ، وان لم يكن سأله بينة العدول ، فان اقامها قبلها . وهذا يقدح في تواتر تلك الآيات.

والاختلاف حاصل فى الفاظ القرآن وفى ترتيبها، وفى الزيادة عليها والنقصان منها، وفي معانيها ولاختلاف حاصل فى الفاظ القرآن يقسر ؤون بالروايات المختلفة. ومع هذا فقد جاء فى القرآن: ولو كان من عد غير الله لوجدوا فيه اختلافا كثيرا ولى اختلاف اعظم من هذا ؟ ثم آبات الجبر معارضة بآيات القدر، وآيات التنزيه معارضة بآيات التشبيه. وروى عن عثمان انهم لما فرغوا من المصحف واتوه به قرأه ونظر فيه وقال : قد احسنتم وفيه شيء من اللحن وسنقومه بالسنتنا. والقرآن مشتمل على وصفه بالبيان واليعد عن التعقد.

وفى الاغلب لا يوجد فيه آية تدل على شيء الا والمنكر بعارضها بآية اخرى او يذكر لها تاويلا يمنع من دلالتها عليه. واللفسرون اضطربوا فى تفسيره اصطرابا كثيرا. وذكروا فى كل آية وجوها مختلفة.

وهو فليس كذلك، لان الحروف التي في اواثل السور غير معلومة.

وَبَجِد القرآن خاليا عن اكثر المسائل الاصولية والفروعية، مع وصفه بانه يشتمل على كل العلوم كقوله ما قرطنا في الكتاب من شيء ولا رطب ولا يابس الا في كتاب مبين .

وفى القرآن تكرار كثير وايضاح المواضحات كقوله ثلاثة فى الحبح وسبعة اذا رجعتم تلك عشرة كاملة على الاستعانة متقد مة على الفعل. وورد فى القرآن، وما ارسلنا من رسول الا بلسان قومه قوم الذين هم قوم النبى لا يهمزون وجميع القراء يهمزون. والعلم يتفصيل آيانه وسوره غير معلوم على القطع.

وكل هذه امارات تطرق التحريف اليه وعدم تواتره.

والجواب

ان في هذا الزمان، لو حاول أحد ان يُدخل في القرآن حرفا ليس منه، أو ينقص منه حرفا الاخل فيه ما الريادة أو النقصان. ونعلم أن تشدد الناس في عهد الصحساية

¹ ST -. 2 T marg. والنمير, 3 ST -. 4 K 4:84(82).

⁵ K 6:38. 8 K 6:59. 7 O - K 2:192. 8 ST art.

⁸ K 1:4. 10 K 14:4 11 ST ma-

في المنع من تغيير القرآن، ان لم يكن اقوى من عهد زماننا، لم يكن اضعف. وذلك يقتضي القطع بعدم تطرق التغيير اليه في جميع الازمان.

وعلى تقدير أن حفًّا ظكل القرآن كانوا قليلين، فما من آية الا وقد كان محفظها جمع أ تقوم الحنجة بنقلهم.

وانكار ابن مسعود لكون الفاتحة والمعودتين من القرآن فروي بالآحاد فلا بعارض به المتباتر وان سلمنا صحته قما انكر كونه منزلا على محمد وانما انكر كونه قرآنا, فلعل المنزل من الله تعتبر فيه احكام اخرى حتى يكون قرآنا. فلو كانت آيات التحدي منزلة وليست من القرآن لما ضم في غرضنا.

وكذا الكلام في ما اثبته ابن مسعود في مصحفه ولم يثبته غيره.

واما اختلاف المصاحف واختيار مصحف واحد مها فلأن مصحف زيد بن ثابت كان عرضه على النبي، عليه السلام، بعد عرض عبد الله بن مسعود وابيّ بن كعب، وبه كان يقرأ النبي ويصلي، الى ان انتقل الى جوار ربه. ومعلوم انه ما كان يصلي ويقرأ بالاحرف المختلفة. فاختار المسلمون مصحفه لكونه اخر العرض. فكان ُ هو اختيار الله للنبي ولسائر المسلمين؛ ولأن ابن مسعود اقدم الثلاثة فكان السامعين لحرفه اقل من السامعين لحرف الآخرين وزَيد آخرهم، فكان حرفه اكثر استفاضة، فكان اولى بالقبول. وسائر الحروف، وان كانت حقة محيحة الا أنهم منعوا منها لئلا بقع الاختلاف في القرآن ويخرج عن كونه متواترا.

والرواية عن عمر في انه يوتى بالآية والآيتين فغير مقبولة لكونها من باب الآحاد، بل النبني تولني جمع القرآن بنفسه، بدليل الاتفاق على انَّ اول ما انزل من القرآن بمكة اقرأ باسم ربك وبالمدينة سورة البقرة وآخر ما انزل منه عبراءة. ولو كان جمع غيره، لقدم المقدم واخر المؤخر . فدل على انهم اتبعوا وقم يبتدعوا . وكذا اتفاقهم على آبات قصار واحر اضعافها. والاختلاف في القرآن لا يدل على انه ليس من عند الله. وقوله ولو كان من عند غير الله موجدوا فيه "اختلافا كثيراً لا يلزم منه أنه لو كان" من عند الله لما وجدوا فيه ذلك. كما أن

عبع من + ². A + ⁷ K 96: 1. وتسلم. + ST ا

^{*} ST -.

[•] S om. fourteen words (h.).

¹⁰ K 4:84(82).

¹¹ O om. twelve words (h.).

قولنا ولو كان هذا سوادا لكان لوتا، لا يستلزم صدق ولو لم يكن سوادا لما كان لوناه. ولو تجاوزنا عن ذلك فلا نسلم منعه من وقوع كل نوع من الاختلاف!. فيحمل ما في الآية على الاختلاف من بعض الوجوه، وهو عدم وقوع الاختلاف في الفصاحة ، اذ الغالب في كلام البشر انه، اذا طال، لا يبتى على نظام واحد في الفصاحة. واما القراءات المختلفة فكلها حق وصدق لقوله عم نزل الفرآن على سبعة احرف كلها شاف كاف. والاحوف عبارة عن اللغات. وما ذكر من تعارض الآيات فقد ازاله العلماء بالتأويلات الموجودة في كتبهم، وذكروا في انزال المتشابهات فوائد منها ازدياد النواب ومنها أن المبطل، لحظمعه في النظر مما يؤكد باطله، ينظر فيه فيطالعه فيصل الى الحق.

ووصف الكتاب بالبيان لا يقتضى ان يكون جميع ما قيه بينًا. ولا نسلم ان القرآن وصف بانه مشتمل على كل العلوم بل الموصوف بقلث هو الكتاب الذى هو عبارة عن اللوح المحفوظ. وما فى القرآن مما يظن أنه لحن ، مثل قوله تعالى أن هاذان لساحران ، فقد ذكر قيه النحاة وجوها عدة تدفع ذلك. وما حكوه عن عمان أنه قال أن فيه شيئًا من اللحن ، إن سلمنا صحته ، فالمراد منه اللحن فى الحط.

وما ذكروه من اشتاله على سوء الترتيب وايضاح المواضحات وغير ذلك، فقد تكلم فيه في كتب التفسير. وكما ان قريشا قوم النبسي فكذا العرب كلهم قومه. فالهمز في القرآن لكونه لغة غيرهم من العرب.

فاندفعت الشكوك كليها فثبت الله تفاصيل القرآن متواتية كتواتر اصله.

القول

هذا انهى ما وجدت للمتكلمين في هذأ الموضوع. وعندى ان هذا المطلوب لا يثبت بمجرده من المانع ان يقول: قولكم ان تشدد الصحابة في المتع من تغيير القرآن ليس

¹ O om. six words (b.).

² O om. fifteen words (h.). SAB , is

^{*} S with final pd. Ibn Hanbal, Musad, Vol. V, p. 41

⁵ ST bi-. • ST -.

⁷ K 20:63(66). ⁸ ST fem. ⁹ AS fem.

^{· 10} ST cont,:

فانِ كان متواتراً عتاج في اثبات تواتره الى اقامة حجة عليه. فليس ذلك متواتر على الحقيقة. وذلك ظاهر. بل الاجود ان يقال ان تواتر تفاصيل القران معلوم بالضرورة، فلا حاجة فيه الى الاستدلال. وبثى شرع في الاحتجاج عليه عارض الخصر بمثله.

باضعف من تشدد اهل زماننا فيه هو عين المتنازع فيه. وكذا قولكم ان كل آية فقد كان يحفظها من تقوم الحجة بنقلهم. 2

فان في الصحيحين احاديث كثيرة تدل على خلاف ذلك. منها أن زيدا بن ثابت قال: بعث الى" ابو بكر أيوم مقتل اهل البيامة، وعنده عمر، فقال ابو بكر ان عمر اتاني فقيالُ " ... ان القتل قد استحر يوم البيامة بقراء القرآن واني اخشى ان يستحر القتل بقرًّا القرآن في المواطن كلها، فيذهب قرآن كثير، واني اريد ان تأمر بجمع القرآن؛ قلت .. كيف افعل شيئًا لم يفعله رسول الله، صلى الله عليه وآله. فقال عمر: هو، والله، خير. فلم يزل عمر يراجعني في ذلك حتى شرح الله صدرى للذي شرح له صدر عمر"، ورأيت في ذلك الذي رأى عمر. قال زيد: قال ابو بكر - وانك رجل شاب عاقل، لا نتهمك. قد كنت تكتب الوحى لرسول الله، صلى الله عليه، فتتبع القرآن واجمعه. قال زيد: فوالله، لو كلفني نقل جبل من الجبال، مل كان بأثقل على مما كلفني من جمع القرآن. قلت: كيف تفعلان شيئا لم يفعله رسول الله صآع. قال ابو بكر ــ هو والله خير. فلم يزل بحث مراجعتي حتى شرح الله صدرى للذي شرح له صدر ابي بكر وعمر، ورأيت في ذلك الذي رأيا، فتتبعت القرآن اجمعه من العسب والرقاع واللخاف 10 وصدور الرجال، فوجدت آخر سورة التوبة لقد جاءكم رسول" الى آخرها مع خزيمة بن ثابت او ابى خزيمة، فالحنَّمَّا في سورتها. وكانت الصحف عند أبي بكر حياته المعنى توفاه الله، ثم عند عمر حياته حتى توفاه الله، ثم عند حفصة ابنة عمر. - هذا آخر الحديث. واللخاف لله عيل هو الخزف. والاحاديث في هذا المعنى كثيرة، وفي بعضها عند ذكر إلى خزيمة - لم اجدها عند غيره. وهذا الحديث ينافى قولهم ان رسول الله جمع القرآن بنفسه.

والقراءات " المختلفة بالتصحيف مثل تبينوا وتثبتوا ، وهي كثيرة في القرآن" ، مؤكدة تأكيدا عظيها ان تفاصيل القرآن ليس " باسرها متواترة ولا منقولة كلها من افواه الرواة ، بل قد كان مضها بهند من الكتب" من غير تحقيق له فيصحف ".

¹ ST -. 2 ST cont.: وإن رسول الله مع القران ... O om. nine words (h.).

ABO - Bukhārī Fadő'il al-qur'én 3 [ed. Krehl, vol. III, p. 392].

A -. ST me- ST Ul

¹⁰ om. six words (h.). الشب A الشب A المثن A كان A الشب 11 S completes (wrongly) من انتسكر T completes من انتسكر K 9:129 (128).

¹³ A -. 13 A is 14 8 fe 15 ST + 1.1...

¹⁸ A -. 18 A USU 14 8 far. 18 ST + Lale A fem. 17 ST om. four words. 18 A V.

وقد ذهب طائفة من المسلمين ، وإن كانوا من المرفولين عند باقى طوائفهم ، إلى وقوع التحريف في القرآن ، وإلى إنه كان اضعاف ما هو الآن ، فاسقط منه كثير لغرض الامامة وغيرها . وهؤلاء هم من جملة الطاغين في الصحابة . وقد نقل أن سورة الاحزاب كانت تعدل البقرة وقد جو زكثير من العلهاء ذلك وتأولوه بنسخ التلاوة . وجوزوا ايضا أن الشيطان يزيد في القرآن ما ليس منه ، فضلا عن المنافقين ومن يجرى مجواهم . فقد روى انه لما أنزل الله تم سورة النجم قرأها رسول الله حتى بلغ الى قوله أفرأيتم اللات والعزى ومناة الثالثة الاخرى ، فالتي الشيطان على لسانه : تلك الغرانيق العلى منها الشفاعة ترتجى . فلما سمعت قريش ذلك فرحوا وقالوا : قد ذكر آلمتنا باحس الذكر . فلما امسى رسول الله جاءه جبريل وقال : تلوت على الناس ما لم آتك به . فخاف وحزن ، فانزل الله وما أرسلنا من قبلك من رسول ولا تبي الا إذا تمنى ان بأنيه ما بتقرب به الى قومه .

وللمانع ايضا ان يقول: لو كانت تفاصيل القرآن عنواترة كتواتر اصله وتواتر وجود عمد ودعواه النيوة "، لكنا" نجد صحة ذلك من انفسنا، كما نجد صحة هذه الأشياء ونحن فقد جربنا انفسنا فلم نجدها جازمة به " كجزمها" بتلك. ولو وجدنا الجزم كذلك من انفسنا، لما افتقرنا الى دفع تلك الايرادات بشيء عما ذكر. ثم كيف يفتقر في اثبات ما يدعى تواتره الى مثل هذه الكلمات التي لا تفيد الظنون الضعيفة، فكيف اليقين. فقد بان ان اثبات تواتر التفاصيل، ان الكلمات التي لا تفيد التواتر الى تقرير غير التقرير المشهور في كتب علم الكلام، لو فرضنا احتياج " التواتر الى تقرير "

السؤال الرابع

انه أنه على تقدير موافقتنا على تواتر ايات التحدّى، لا نسلم انها دالة على التحدى حقيقة، بل الغرض منها ما قد جرت عادة الخطباء والشعراء بذكره من الدعاوى الكثيرة

¹ ST om. seven words. ² A III.

قيه ST + أصول الفقه S adds further ذكر ذلك في كتب + ST في

⁷ K 22:51(52).

لرجدتم ذلك من انفسكم ركفا الهركم وما احتجم التأويل (الى دليل :S) عليه. :Both resume with في كيف Both resume with

⁹ A no la. 10 A -. 11 A -nā.

¹² ST wa-. 13 A fem. 14 ST + اثبات

أولجق أن العلم بتواثر القرآن ضرورى عند جميع المسلمين لا حاجة (به +S) ألى التقرير. : B+ ST cont.:

¹⁶ AS Li

فى اثناء خطبهم واشعارهم. ولو كان الغرض منها ان تكون دليلا على نبوته عمّ، لاشهر عنه ذلك في غير القرآن كاشتهار اصل ادعائه النبوة. ولكنه لم ينقل احد من اصحاب الاخبار انه استدل على مخالفيه في صحة نبوته بالقرآن. ولم ينقل ممّن آمن به انه انها آمن بسبب القرآن. فعلم انه لم يعول على القرآن في اثبات نبوة نفسه.

والجواب

انه من المحتمل الله يكون اشتهاره في القرآن مما يغير الدواعي عن نقله في غيره لأن فائدة تكثير الطبق قلبلة .

واقول

هذا ضعيف، ولا يختى ضعفه على من وقف على التواريخ واخبار النبى، وكيفية دعوته لمن يرد اليه ممس لم يسمع شيشا من القرآن قط، فضلا عن ايات التحدى. وكذلك دعوة من آمن من اصحابه لمن لم يؤمن فى زمانه وبعد زمانه. ولما كتب الكتب الى كسرى وقيصر وغيرهما من الملوك، لم يضمنها احتجاجه بالتحدى بالقرآن. وقد كان اصحابه يدعون الى الاسلام من لم يسمع بمحمد البنة، فضلا عن القرآن جلة وتفصيلاً. ولم ينقل عن احد منهم انه ذكر لهم التحدى بمعجز القرآن، ولا قرر لهم ذلك بان العرب عجزوا عن الاتيان بمنله، مع ان دواعبهم كانت متوفرة على ذلك وانه لم يكن لهم مانع عن المعارضة الى آخر التقرير بحيث تتوجه به الحجة على تلك الامم قبل محاربتهم وقتلهم، لا سبها وقد كان اكثر تلك الامم اعاجم لا يعرفون معجز القرآن من عمر معاعهم له، كما لا نعرف نحن ذلك الا بتقرير الحجة على قبل العربية.

ولما هاجر المسلمون من مكة الى الحبشة، خوفا من اهل مكة، وسألهم النجاشي، ملك" الحبشة"، عن دينهم، فلم ينقل انهم زادوا على ان قالوا: ايها الملك كنا قوما، اهل جاهلية، نعبد الاصنام، ونأكل الميتة، ونأتى الفواحش، ونقطع الارحام، ونسيىء الجوار،

¹ T عنن A -. 4 ST كيرة ST:

ان الاسة في هذا الكلام ان يقال ان كونه عـم كان يحتج بالقرآن معلوم من جهة التواثر وذلك هو المراد بالتحقي... وأما ما قالوه فضعيف.

^{*} ST -1 7 A -:

واذا لم يعرفوا القرآن فكيف اقتنع بما فيه من ايات التحدى عن أن يذكرها لهم. . ST cont. واذا لم يعرفوا القرآن فكيف اقتنع بما فيه من ايات التحدى عن أن يدكرها لهم. . Om. twenty-three words and resumes with

⁸ A 56 10 S om., next li. 11 A -. Cf. Ibn Ishāq, pp. 219 f.

يأكل القوى منا الضعيف، وكنا على ذلك حتى يعث الله، عز وجل ، اليناق رسولا منا نعرف نسبه وصدقه وامانته وعفافه، فدعانا الى الله لنوحده ونعيده ونخلع ما كان عليه اباؤناه من دونه من الحجارة والاوثان، وامرنا بكذا وكذا، الى آخر القول. ولم يجرق ذكر احتجاج بمعجز ، لا بالقرآن ولا بغيره. ثم مجارى العادات تقتضى التحدث بذلك وان لا تتغير الدواعى عن نقله والاخبار " بجزئيات التحدى بنه لكل قوم وقوم ولكل شخص وشخص، كما هو الحال في اصل النبوة والتوحيد وغيره، وإن تقسمنها القرآن. وكل عاقل بجزم بان ذلك، لو وقع ،

وقد كان هشام " الفوطى وعبّاد الصيموى، وهما من علماء المسلمين المعتزلة، ينكران التحدى باعجاز القرآن. وجدت ذلك فى كتاب الشامل فى اصول الدين للجوينى امام الحرمين وإن كان مرذلا" لهما" . تعم، الذى لا يشك فيه، انه اسلم جع كثير بسبب سماعهم القرآن، وانفعالهم لما فيه من قصص الانبياء والمواعظ والامثال والترغيب والترهيب والوعد والوعد، بل ولفصاحته وغرابة " اسلوبه، كما قال بعضهم ان له حلاوة وان عليه لطلاوة، وانه لكلام يعلو ولا يعلى"، ولكن من غير التحدى به كما يتحدى الانبياء بمعجزاتهم ".

السؤال الخامس

لا يشك ال خبر التحدى لم يصل الى كل العالم. فلعل بعض الاعراب الفصحاء اتفق له السفر الى بعض البلاد الشاسعة التى لم يصل اليها خبر محمد. ولو سمم ذلك العربي التحدى، لقدر على المعارضة.

والجواب

ان التفاوت بين القرآن وبين كلام الفصحاء الذين انهى اليهم خبر التحدى، ان كان منها الى حد الاعجاز، بطل هذا الايراد. وان لم ينته اليه، وجب ان يقول الفصحاء

¹ A JS 4 2 S JE 3 A -.

[.] ST - نجد A ق ابرنا من عباده ST -.

ماشم S no wa. * AB -. 16 BO مثله 7 A

^{:.} Cont من دليلهما ST

وما يغفع فلك كله أن كونه، صلى الله عليه وآله، كان يحتج بالقرآن هو سعلوم بالضرورة. وذلك هو التحلّي به. . ولا ينكّر أنه كان يفعو بعضهم الى الإيمان من غير الاحتجاج به.

وذلك هو اعجازه وم هذا فقد يدمو الى الاعان . 12 A III. ST cont.

وذلك بحسب أحوال المدعوين، كما كانت تقتضيه المسلمة في تلك الحال. : 14 ST cont.

الرب ST 16 ST شك ST 18 الدرب

الحاضرون ان التفاوت بين كلام القرآن وكلامنا غير منته الى الاعجاز، فلا يكون حجة في النبوة.

السؤال السادس

لم لا بجوز أن يكون فصحاء العرب حاولوا طلب الرئاسة والملك، وعلموا أن ذلك لا يتم الا بحيلة، فعينوا محمدا الرئاسة سرا، واظهروا عداوته والعجز عن معارضة القرآن معجزة، ليصير ذلك حجة عند غيرهم على نبوته فيتمكنوا من مقصودهم.

والجواب

انا نعلم قطعا ان وجود الفصحاء كانوا اعداء له عتم، وإن اختلفت احولهم. فنهم من مات كافرا، كالاعشى. ومنهم من اسلم بعد ان كان فى غاية العداوة له، حتى اباح دمه، مثل كعب بن زهير. ومنهم من لم يحظ عند اسلامه بما يقتضيه من المواطاة، كلبيد بن ربيعة والنابغة الجمدى. ولو كان كما ذكروا، لكان عتد حصول الدولة له، إن اعطى اولائك الفصحاء ما كان يليق يسعيهم، وجب ان يظهر ذلك لاعدائه، فكانوا يشهرونه لإبطال دعواه به. وإن لم يعطهم ذلك شافهوه بغدره بهم وانحرفوا عن معاصدته الى معارضته، اما بعد انتزاحهم الى بلد آخر ان خافوه، او فى مقر دولته ان لم يحافوه. وايضا لو كانت تلك المواطأة بين جميع الفصحاء، لامتنع انكتامها فى الاعداء. وان لم تكن بين جميعهم، على ذلك.

السؤال السابع

هب ان دواعيهم توفرت على ابطال امرد. لكن لم قلم انها توفرت على ايطاله بامر خاص هو المعارضة ؟

الجواب

ان الشيء أذا كنان الى تحصيله طرق عدة، لكن احدها هو اسبلها وانضاها الى المطلوب، على بدوان يختار فلك الواحد، والأسهل هو" الاتيان بالمثل، ان د كان ممكنا. وهذا فضروري

¹ BO -hi. ST -. All MSS. Indicanve.

A A -. ST om. Next sec. MSS subi

⁷ ST om. -hu. 8 ST -him. 8 A US, O. US.

¹⁰ AB + 11 ST man. 18 A last

لكل العقالاء، حتى أو ادعى صبي على الصبياد طائس نهر أو ربي غرض، سارعوا الجه معارضته ممثل دعواء.

the registration of the first was a second of the first was

أ السوال الثامن

لا تسم ان المعارضة أول من غيرها. فإن العم بدلك غير ضرورى. فلعلهم اعتقلوا في النه الحرب ابلغ في جسم المادة سها أو عدلوا عنها خوفا من وقوع الحلاف هل عي معارضة ام لا. او لعلهم اشكل عليهم الميائلة التي دعاهم اليها : هل هي في الفصاحة او النظم او في الإحبار عن الغيب، او في المسائل الدقيقة؟ فللاشتباه عدلوا الى غيرها. او لانه في ابتناء امره كان ضعيفا خالف منهم، فلذلك لم تنوفر دواعيهم على المعارضة؛ وبعد ذلك، عند قوته سلك مسلك التفلب، لا مسلك الاحتجاج. بل كما قلو على المحارب ولم يمهنهم المدة التي يمكن فيها المعارضة. بل ولم يجر التحديهم بالقرآن ذكر، كما هر سنوم لكل من ينظر في النياريخ والاخبار. او لأن خطبهم واشعارهم كانت الحصح من قرآنه، ولوضوع ذلك عند الفصحاء لم تتوفر دواعيهم على معارضته.

والجواب

ان منتهى الطعم في الحرب ثنل الحصم وذلك لا يوجب سقوط الحجة. ثم أنهم غير واثقين بالفافر في احرب فهم على نعطر بخلاف المعارضة فكيف تكون أولى منها. ولو ابتدأ بالمعارضة قبل الحرب لتفرق إما جمع بالكلية الاكثير منهم لاستحالة اقرار جمع عظيم على المناد. وحيث تكررت منهم المحادبة ولم توصلهم الى مطلوبهم، وجب ان يعدلوا الى المعارضة، ولم يكن في ابتداء امره، وذلك قبل الهجرة، ساقط المعبرة بينهم. بل كانوا يبالغون في حجوه وقدفه وسبه، واستخراج الحيل في ابطال شأنه بما يعلم بالفرورة انه لا يفعل بمن لا التفات اليه والاختلاف في ان ما يأتون به هل هو معارضة ام ليس – لا يكون الا في المتقارب. وإذا اتوا بما يقارب كلامه، لم يكن كلامه معجزا الم مر. ثم اعتقاد البعض – وقوع المعارضة – أولى لهم من اعتقاد الكل – العجز عنها. ولو

都是是大

A 教え が

¹ ST -.

³ ST -. 4 S 'an.

المبان ST ⁴

هجره B هجره ST om.; next wa. O

اشتبه عليهم طلب المهاثلة في ماذا لاستفهموا ذلك، لا سيها مع طول المدة. بل اطلاق التحدى وعدم تخصيص المطلق، يدل على ان المتحدى به كان معلوما لهم، متعارفا بينهم.

واشتداد شوكته لا يوجب فتور الدواعي عن معارضته، لانه، على تقدير ان لا يقبل الحجة، اخلادا الى التغلب، فلا بد وان يتشوش امره عند سقوط حجته، وينصرف عنه بعض اعوانه.

واما كون خطبهم واشعارهم اقصع من القرآن فهو مما لا يذهب اليه ذاهب. انها الحلاف هو انه - هل التفاوت بين كلامه وكلامهم ينتهى الى حد الاعجساز ام لا. وبتقدير ان يكون الامر كذلك، فيجب على العاقل حل الشبهة اذا استحكمت في القلوب: فلم لم يبينوا للناس تفضيل كلامهم على كلامه؟

السؤال التاسع

لعله شغلهم الحروب عن المعارضة وامتنعوا منها ، خوفا من انصاره واصحابه، كما لو صنف ملك بلدة كتابا فاسدا فان احدا من اهل بلده لا يقدم على الرد عليه.

والجواب

ان هذا فى غاية الركاكة، لأن الحرب ما منعتهم من الهجاء بالأشعار. ثم لم تكن الحرب دائما ولا كان يحارب كل العرب، ولم يحاربهم قبل الهجرة. ولو كانت الحرب شاغلة لهم لقالوا: اترك الحرب وامهلنا حتى نقدر على معارضتك أ.

السؤال العاشر

ما يدريكم ان القرآن لم يعارض؛ فيحتمل ان يكون قد عورض، ولم ينتشر ذلك ولم يصل خيره الينا. فان كثيرا من الامور العظيمة لم ينتشر، ككون الفائحة والمعوذتين من القرآن ام لا، وككون الاقامة مثنى او فرادى وكالنص الجلى الذى تدعيه الإمامية. فانه بتقدير محسته لم ينتشر هو. وبتقدير فساده لم تنتشر كيفية وضعه 21. وكلاهما من الوقائم العظيمة.

¹ ST -. 1 A perf. 1 ST -. 4 AST ... UI

ST عالقهم T —. و عالقهم S - Ai.

[•] In B three pages are missing.

¹⁰ A مرکزن A 11 کرن A 16

والجواب

انه لا نسبة لخرص المختلفين في هذه المسائل الى حرص اعداء الاسلام في الطعن في نبوة محمد عمّ. وبع هذا فالإختلاف في المسائل المذكورة قلة نقل في الجملة، وإن لم يكن متفقا عليه في واما المعارضة فلم تنقل اصلا. فعلم انبها لم تقع.

السؤال إخادي عشر

لو سلمنا أن الأمور العظام بجب انتشاره . فأتما نسلم ذلك على تقدير أن لا يوجد ماتع. ومن المحتس أن يكون المعارض وأحد أو اثنين والمها أعرضت المعارضة أولا على محمد أو على بعض اصحابه، فقتل المعارض لإخفائها، أو أن المعارضين أخفوا معارضتهم لغرض لهم، أما خوف أو غيره.

والجواب

يعرف مما سبق.

السؤال الثاني عشر

قد ذكر ان العزب عارضوه بالقصائد السبع، ومسيلمة عارضه بكلماته، وعارضه النضر " بن الحارث باخبار ملوك العجم، وعارضه بعد زيانه ابن المقضع وقابوس بن وشمكير " والمعرى ".

والجواب

ان الشعر والاخبار ظاهر انها ليست بمعارضة، اذ التحدى وقع بمجموع الفصاحة والاسلوب، لا بمجرد الفصاحة. واما كليات مسيلمة وغيره فليست بمقاربة لكلام القرآن. وليس من شرط دلالة المعجز على الصدق أن لا يوجد مثله في مستقبل الزمان.

المؤال الثالث عشر

لعل محمدا كان افصح من غيره، فلهذا لم يقدروا على معارضته. فقد يوجد فو حرفة مُعَينة لا يوجد من يساويه في زمانه، وربسا لا يساوى بعد مثبن من السنبن. وكذلك

¹ O + bayna. 2 ST |Sal 2 ST fa-.

⁶ O -hā. 8 ST I. 8 A li-.

⁷ T (1/2) 8 AO (1/2) 10 A + (1/2) 11 B resumes.

¹² O om, four words (h.).

من ارباب العلوم، كارسطوطاليس في المنظق، واقليدس في الهندسة، وبطلميوس في الهيئة. وكذا اسحاب الطلسيات الذين لم يوجد في زمانهم من يقدر على معارضتهم. وحكى ابن زكريا انه رأى انسانا يتكلم من ابطه بكلام مفهوم، واي شيء شاء، ولم يوجد من يعارضه. ولا يدل ذلك على نبوته 2.

والجواب

ان هؤلاء كلهم لم يبلغ التفاوت بينهم وبين غيرهم الى حد الإعجاز، بخلاف التفاوت بين القرآن وبين غيره.

أقول

ليس "كون التفاوت بين فصاحة القرآن وبين غيره من الكلام الفصيح من الامور البالغة الى حد الإعجاز "معلوما بالضرورة، ولا وجدنا دليلا يدل عليه. ولو كان، لما خالف احد فيه. لكن جمع عظيم من علياء الاسلام، كأكثر "المعتزلة وبعض اهل السنة "وغيرهم"، قد خالفوا في ذلك وقالوا ان فصاحته كفصاحة غيره، وان "اعجازه في الصرفة ، اى في سلب قدرتهم على الاتيان بمثله، مع ان ذلك كان ممكنا في حقهم، كن يقول: معجزتى في ان لا يقدر هؤلاء الاشخاص الاصحاء ان يحركوا ايديهم قداً لم يقدروا على ذلك تحقق معجزه ". قاذا لم يقدروا على ذلك تحقق معجزه ".

احدها

ان العرب، لو علموا الصرفة ، لوجب ان يتذاكروا هذا المعجز على سبيل التعجب. ولو كان كذا، لانتشر ذلك وتواتر، لأن مقتضى الطباع التحدث بخواوق العادات. وهم للم يكن لهم مانع من تذاكر ذلك، لانهم كانوا ينسبونه الى السحو. فلم يكن اعترافهم بذلك العجز اعترافا بلزوم حجة محمد عليهم. ف-ب تذاكرهم 12 به.

¹ ST no wa. ² ST + لو تحلي به S om. T wa-lā.

⁴ ST om. fourteen words, resumes with jam'.

النظر O ککٹیر من ST 🔻

⁷ ST om. four words, then read | I -.

[•] ST المرن here and elsewhere, with agreement accordingly.

ولو كَانَ ذَكَ معلومًا بالضرورة لما خالفوا فيه. : ST add

تذكارهم 🖈 19

وثانبها. انه لو كان الاعجاز في الصرفة! لكان كليا كان القرآن ارك كان المعجز وثانبها. انه لو قال: آية صدق انى اقلر على اشالة منا ولا يقلر غيرى على ذلك. فاذا لم يقلر الغير عليه، كان معجزا، بخلاف ما لو قال: اقلر ان اشيل الف منا؛ لاحتمال انه فضلهم في القوة، ولم يكن ذلك دئيلا على النبوة. فالقول بالصرفة لا يتم الا اذا لم يكن القرآن فصيحا جدا. فحيث كان في الطبقة العليا من الفصاحة، لم يكن معجزا الا اذا بلغ الى حد خرق العادة، كما لو حمل المتمثل به مائة الف منا او عشرة الاف منا.

وثالثها. لو كانت الصرفة حقا، لعارضوه بكلامهم قبل أن يتحداهم بالقرآن فان قيل انه م يكن كلامهم قبل على ذلك الاسلوب، قلنا فالمعجز حينئذ هو الفصاحة مع ذلك الاسلوب، لا الصرفة. وإذا بطلت الصرفة، ومنع من بلوغ القرآن في القصاحة أو غيرها الى حد الاعجاز تمت حينئذ شبهة الحصم في كونه ليس بمعجز. فليس كلام المتكلمين في هذا المقام بكاف.

ثم ما ذكروه على تقدير صحته لا يصلح جوابا عن التشكك بالانسان المتكلم من ابطه لانه قد يدعى فيه بلوغ حد الاعجاز ".

السؤال الرابع غشر

انه تفرغ لجمع القرآن في مدة طويلة وتحمل المشاق في تلك المدة. ولم يصبر غيره على ذلك. فلا جرم لم يتأت لغيره مثله، كما حكى ابن زكريا ان وجلا لم ياكل من حيثعلمته سبعة وعشرين بوما، تبعا لعادة اعتادها، وكان مع ذلك قوى البدن.

والجواب

هو الذي اجيب" به عما قبله، ونزيد الآن ان الكامل في الفصاحة لا يكون بين كلامه المرتجل وبين الذي يروى فيه مباينة كثيرة. لكنا نجد كلام النبي في غير القرآن

here and elsewhere, with agreement accordingly.

² O min. 3 ST الاعجاز 12 P

⁴ T + wa-huwa. 5 ST ... Name of a measure.

[•] ST -. 8 A Lib 8 A II.

^{*} ST add:

فالاجود في جواجم ان يقال أن التفاوت بين القرآن وبين غيره، إن يلغ الى حد الاعجاز، حصل المطلوب؛ وإن لم يبلغ فسكوتهم عن المعارضة والاجتهاء [1] إلى القروم البلوغ اليها حمجز لانه على خلاف جارى العاده. اجبت ST

بالإضافة الى كلام القرآن ككلام غيره بالإضافة اليه. ثم قد تحداهم بالقرآن في مكة مدة ثلاث عشرة سنة، ولم بحاربهم هناك، فوجب ان يتفرغوا للمعارضة في تلك المدة.

اقول

قد عرفت ما قبلته فعلى ما اجابوا به عما قبل هذا. واما الزيادة المقولة هاهنا فهمى ركيكة جدا، ولا يُختى ذلك على محصل أ.

السؤال الخامس هشر

ان العرب ما كانوا عالمين بذات الله تم وصفاته وافعاله وبالملائكة وقصص الانبياء واحوال الجنة والنار. وكان محمد عالماً بهذه الاشياء. . فكان يطلب مهم المعارضة بمجموع الفصاحة والنظم وبالاتيان بهذه الاشياء او بمثلها. فلعدم علمهم بذلك استعظموا القرآن وعجزوا عن مثله.

والجواب

ان اليهود والنصارى كانوا حاضرين، فكان من الواجب ان يتعلموا هذه الامور منهم، ثم يعبر وا عنها بالألفاظ الفصيحة ؛ بل قد كان من العرب يهود ونصارى فصحاء فكان يجب ان يتولوا امر هذه المعارضة.

ويمكن

توجيه شؤالات كثيرة على الاحتجاج بالقرآن . لكنى ارى ان اذكر منها ما لم يدكره المتكلمون. وقد اجيب عن جميع مذه السؤالات وامثالها بجواب اجمالي ذكره الإمام فخر الدين الرازي في كتاب المعالم .

وهو ان يقال: هب ان القرآن ليس بالغا في الكال الى حد الاعجاز الا انه لا نزاع في كونه كتابا شريفا عاليا، كثير الفوائد، كثير العلم مصيحا في الألفاظ، ثم ان عمدا عم نشأ في مكة وتلك البلدة كانت خالية عن الكتب العلمية والمباحث الحقيقية، وان عمدا صاع لم يسافر الا موتين في مدة قليلة، ثم انه لم يواظب على القراءة والاستفادة وانقضى من عمره اربعون سنة على هذا؛ ثم انه بعد انقضاء الاربعين ظهر مثل هذا الكتاب "

نيجب التعديل على ما قبلها فقط, : ST cont فيجب التعديل على ما قبلها فقط, : ST على 4 ما

ردنمها + ST ان ترجه T ان ترجه ST + ودنمها

^{*} T -. * ST no prep. * O 川. Ma'dlim, p. 91.

¹⁴ T con. nine words (skipping a line: h.)

عليه. وذلك معجزة قاهرو لأن ظهور مثل هذا الكتاب على مثل ذلك الانسان الحالى عن البحث والطلب والمطالعة والتعلم لا يمكن الا يارشاد الله ووحيه وإلهامه، والعلم به ضرورى. وهذا هو المراد من قوله تعالى وان كنتم في ريب مما تنزلنا على عبدنا فاتوا بسورة من مثله اى من مثل محمد في عدم القراءة والمطالعة والاستفادة من العلماء. وهذا وجه قوي وبرهان ياهر.

هذا حكاية ما وجدنه في كتاب المعالم. وهو اجود من تلك الأجوبة التفصيلية ويفتقر هذا الى معاضدة حدس بعد قران اخرى تنضم اليه. وتفسير الآية بما ذكر غير متفق عليه ولا يفتقر اليه في هذه الحجة بل تتم بدونه.

الدليل الثانى

هو ان محمدا صلعم اخبر عن المغيبات. وذلك معجز دال على صدقه فى هجوى النيوة والرسالة، على ما مضى من التقرير. فهو رسول الله حقا. فلنذكر ما اتى يه من اللغيبات. وهى على قسمين: متقدمة على زمان محمد وغير متقدمة عليه. اما المتقدمة فما اخبر به من وقائع المتقدمين من غير قراءة كتاب ولا استفادة من انسان. وإما غير المتقدمة فها ما ورد في الاحبار. أما التي في القرآن فاشهرها عشرة:

احدها قوله سيهزم الجمع ويولون الدير⁶. وحصل ذلك يوم بدر.

وثانيها واذ يعدكم الله إحدى الطائفتين أنها لكم. وكانت لهم.

وثالثها قل للمخلفين من الاعراب ستدعون الى قوم اولى باس. وقد دعوا الى ذلك اما فى قتال بنى حنيفة او فى قتال فارس.

ورابعها آلم غلبت الروم في ادنى الارض وهيم من بعد غلبهم سيخلبون في بضع سنين . ووقع ذلك.

وخامسها سنريهم آياتنا في الآفاق وفي انفسهم الله على الله الهل مكة، وجرى كما قال. وسادسها الذي فرض عليك القران لرادك الى معاد" او الى مكة وقد رد" اليها. وسايعها ليظهره على الدين كله". واظهره

¹ K 2:21(23). 2 OT. المام ST om. ten words. 4 A قرامة

⁵ A om. five words (h.). ⁶ K 54:45. This list occurs in Arba'in, pp. 313 f.

⁷ K 8:7. ⁸ K 48:16. A ثيبه + ST + ثيبه

⁹ K 30: 1-3. A om. min. AO بعد بضم 18 K 41:53.

¹¹ K 28:85. OS open verse with insa. 12 A ... 18 K9:33; 48:28; 61:9.

وثامنها وعد الله الذين آمنوا منكم وعملوا الصالحات ليستخلفنهم في الارض واستخلف من اصحابه جماعة.

وقاسعها فتعنوا الموت إن كنتم صادقين ولا يتمنونه ابدا1، اشارة الى اليهود وما تمنوه. وعاشرها ضربت عليم المدلة والمسكنة . وظهر ذلك في كون اليهود ما فاهر فيهم بعد هذا القيل سلطان قاهر.

والتي في غير القرآن فقد اشتهر منها عشرة ايضا كنها وقعت.

قالاول منها : زویت لی الارض فأریت مشارقها ومغاربها وسیبلغ ملك امتی ما زوی لی منها".

والناني قوله لعدى بن حاتم: كيف بك اذا خرجت الظعينة من اقصى اليمن الى اقصى الخبر لا تخاف الا الله تعانى".

وَالثَّالَثُ آنه اخبر بموت النجاشي، ثم شاعت الاخبار بنوته.

وَنْرَابِعِ قُولُهُ لِعَبَارِ بِن يَاسِر ؛ تَقْتَلُكُ الْفَيْةُ الْبَاغِيةُ. *

والحامس قوله لعليّ، رضوان الله عليه: اشتى الناس عاقر الناقة والذى بخضب هذه من هذا. اى: يخضب لحيتك من دم رأسك¹⁰.

والسادس قوله له: ستقاتل الناكثين والقاسطين " والمارقين ".

والسابع قوله: اقتدوا باللذين من بعدى، ابى بكر وعمر. فاخبر بشائهما بعده الله

والثامن قوله: الخلافة بعدى ثلاثون سنة. وهي مدة خلافة الخلفاء الراشدين. ١٠

وأتاسع، أنه ليلة الاسراء اخبر قريشا عن أمور، ثم سألوا عنها، فكانت كما أخبر. وأقطش أنه قال للعباس حين أسره: أفد نفسك وأبنى أن أخيك فأنك ذو مال. فقال لله والعاشر أنه قال لله أنه فقال الله أنه فقا

¹ K. 24:54(55). ² K. 62:6-7. MSS wa-lan, ST with subj. ³ K. 2:58(61).

⁴ O om. three words. ⁵ A I. For this list, see Arba'in, p. 315.

⁶ Ibn Hanbal, Mimnad, Vol. V, p. 278.

Ibid., Vol. IV, p. 257; Ibn lshāq, pp. 947 ff.
 Bukhārī, Janā'iz, no. 4, Vol. I, p. 315. Also Manākib al Ansār 38, vol. III, p. 28 f.

⁹ Ibn Ḥanbal, Vol. II, p. 161. ¹⁰ Ibid., Vol. IV, pp. 263 f.

¹¹ A والفاسقير 12 Cf. Kādī Nu'mān Da 'ā' im al-islām, Vol. I, p. 388.

¹⁸ T' مانعره Ibid., Vol. IV, p. 382. Ibn Sa'd Tabaqat, Bk. II, chap. 2, p. 98, lines 20-21.

¹⁴ A النابعة Ibn Hanbal, Vol. V, p. 221.

¹⁵ Bukhārī, Manāqib al-Ansar, 41, Vol. III, p. 30. Ibn Ishaq, 265, 267.

¹⁶ AT sing. 17 O acc.

فقلت _ إن اصبت في سفرى فللفضل كذا ولعبد الله كذا. فقال العباس _ والذي يعثك بالحق ، ما علم احد هذا غيرى. واسلم هو وعقيل. أ

وقد اورد

على طريقة الاخبار عن المغيبات انبا لا نسلم تواتر الايات المتضمنة لذلك. وقد مضى تقرير ذلك في ايات التحدي2.

ولا تُسَلِّم صحة الاحاديث في ذلك لكونها رواية احاد.

ولإن سلمنا صحة ذلك، فلا نسلم ان الإخبار عن الغيوب معجز. فان المنجمين واصحاب العرائم ومعبرى الرؤيا قد يخبرون بذلك.

وقد صح بالتواتر أنه كال ببغداد امرأة عمياء تخبر عن الغيوب على سبيل التفصيل.

وحكى أبو البركات صاحب كتاب المعتبر عن أنه جربها حتى حصل اليقين بأن إخبارها عن الغيوب ما كان عن تلبيس ولا تزوير. وفي تأريخ ابن الجوزى ان اذكياء أهل بغداد اجتبدوا فلم يعرفوا في ذلك وجه حيلة، وانها ظهرت في سنة احدى وخمسائة للهجرة.

واصحاب الرياضيات والصوفية قد يصيرون بحيث يخبرون عن الغيب. وقد كثر الاخبار عن البراهمة بذلك. .ولا خلاف بين المسلمين ان سطيحا وسويد بن قارب وقسا وغيرهم من كهان العرب كانوا يخبرون عن الغيب وأنهم اخبروا بظهور محمد عليه السلام.

ثم الإخبار م بالمغيبات انما يكون معجزا اذا كان خارقا للعادة، اما المعتاد فلا.

وما احبر به عليه السلام، فغير خارق اللحادة، لأن بعضه مجمل، مثل لتدخلن المسجد الحرام ، من غير بيان، اى وقت وهل الداخل الكل او البعض، او هو بالصلح او بالقهر. ومثل هذا، قلما يحتمل الكذب، لانه لو دخل واحد صح الحبر. ثم اذا لم يعين الوقت، فان وقع شىء مما وعد، جعلم حجة على صدقه، وإن لم يقع قال الله لم اعين وقت وقوعه، بل سيقع بعد ذلك. ونجد كثيرا من متحيلي المنجمين وغيرهم يفعلون مثل ذلك، ويتوهم العوام صدقهم.

وبعضه من قبيل الواضحات، مثل ولين يتمنيوا ابداً فان الظاهر من حال جمهور الناس انهيم لا يتمنيون الموت.

* K 62:6. ST can. 'abadan.

ان يقعلوا 🔾 🌯

. 7 ST -.

¹ Ibn Hanbal, Vol. I, p. 353; Ibn Sa'd, Bk. IV/I, pp. 8 ff. For the following, cf. Muhassal, p. 152.

2 ST + نا نف Vol. II, p. 433 f.

3 ST + نا

ST + 'an instead of the following bi. 5 K 48:27. T -.

وبعضه على سبيل التفاؤل وتقوية القلب للاتباع، على جاري عادة الرؤساء، اذا حاولو ترغيب الرعية في محاربة خصومهم. فأنهم يعدونهم بان اليد لهم والدولة راجعة اليهم. وقوله وعد الله الذين آمنوا منكم وعملوا الصالحات ليستخلفهم في الارض " من هذا القبيل. وكذا آلم غلبت الروم في ادنى الارض² من هذا القبيل ايضا.

وهذه الاقسام الثلاثة غير مخالفة للمعتاد، فلا تكون معجزا.

وايضا، فإن الامور الماضية لا يبعد انه معها من غيره فذكرها وقد اتَّهم فيها. كما في القرآن حكاية قول الكفـار ان هـى إلا اساطـير الاولين اكتتبها فهـى تملى عليه بكرة واصـيلا.'

وقال واذا تتلى عليهم اياتنا قالوا ... أساطير الاولينُّ. وكيف يستبعد سماعه ذلك من الغير ؟ وقد سافر إلى الشام قبل دعواه النبوة مرتين، وهي عملكة اهل الكتاب.

وابضا فقد كاذ في العرب من أهل الكتاب جماعة. فلا10 يبعد أنه العمم ذلك منهم، والألم لم" يخبر بالقصص بعده على التفصيل" كما اخبر بالقصص قبله؛ والمغيبات المستقبلة الما يعرف صدقه فيها الا بعد وقوعها. لكن كل 15 من اعترف بنبونه لم يتوقف إيمانه على وقوع هـذه الاشباء المخبر بها، كدخول المسجد الحرام، وإن الرؤم غلبوا. فدليل النبوة غير هذه الاخبارات، فلا حاجة اليها في اثبات نبوته عليه السلام.

والجواب

انسا لا نعتمد في اثبسات نبوة محمد عتم على هذا الوجه فقط، بل نعتمد في تبسوت رسالته على ظهور القرآن عليه. ونذكر هذا الوجه وغيره للتشمة 16، لا لان يكون دليلا مستقلا. وبهذا اجاب الامام" فخر الدين الرازي في كتاب المحصل، وإن كان في كتاب نهاية العقول قد تخلف 18 عنه، جوابا 19 تفصيليا 20، لم اذكره لضعفه. ولا شك انه كان بعلم

¹ O art. ² O om. ST cont. wq-'anna.

³ K 24:54(55). ST last verb in indicative.

⁴ K 30:1. ST cont. wa-huwa. 5 A 51

⁷ K 25:6(5). ST 'alaphim. Cf. 23:85 or 27:70 8 ST اتامه

⁸ K 8:31. ملؤة من ST 9 10 O fa-lam.

¹¹ A 'an. 12 OS -. 13 A pl.

¹⁴ T wa-, 15 ST kāna. والتكميل + OST ا 16

¹⁷ O -.

عدة .BO عدة ST cont تكلف A عدة

موانات ST موانات 20 ST om. and cont. mimmā. Cf. Muhassal, p. 155, il. 23-24.

ان المشهود فى كتب المتكلمين ان اهل الكتاب لم يخطئوا النبى صلوات الله عليه، فى شيء مما ذكر من قصص الاولين. وتحن فنجدهم يخالفون فى كثير منها، كقصة سليان بن داود فى تسخير الريح له والجن ، وفى علمه بمنطق الطير ومكالمته للهدهد، وانفاذه له الى ملكة سبا، واحضار عرشها، وفى موته واكل دابة الارض منساته، وفى ان الجن لم يكونوا علموا بموته حتى خر واقعا، فعلم الناس ان الجن لا يعلمون الغيب، والا لم يلبئوا فى العذاب المهن .

وكذا قصة عيسى عمم، وانع لم تصلبه اليهود، وانها شبه لهم، وان امته كانت ابنة عمران واخت هارون أ.

وكذا قصة عزير، وقول اليهود أنه ابن الله ه. وكذا كونهم قالوا _ يد الله مغلولة الـ صواء حل على ظاهره او على انه تعالى بخيل.

فان كل هذا عما يتواتر اليهود والتصارى بخلافه.

18 K 9:30.

ومن اشنعه عندهم قصة سليبان. فان اليهود نقلوا احواله التفصيلية في طعامه وامواله، وعدة نسائه، واصطبلات دوابه، وسنى ملكه، ومدلة عمره، وكثيرا مما ذكر من الحكم والامثال، وما عمر من البلاد، وغيرها، وامورا كثيرة مما يتعلق به. وهم فلا يشكون، مع ذلك (ان الله القصة لم تقع. ولو وقعت، لكان نقلهم لما اولى من نقلهم لغيرها، لا سبها وهم يرومون تعظيم شأن سليباذ، كونه من ملوكهم وعلى دينهم.

وهم والنصارى لا يشكون فى صلب المسيح عيسى بن مريم وبتواترون بذلك كتواترهم بوجوده. وابو مريم ام عيسى ¹⁴ اسمه عند النصارى يواكين ولم يكن لها اخ عندهم.

واليهود الله معلولة، لا على خاهره ولا ان بد الله معلولة، لا على خاهره ولا على تأويله بالبخل. ولو قال ذلك قائل منهم لكان عندهم كافرا وخارجا عن ملهم. والقصص التي يخالف فيها اهل الكتاب وهي "مذكورة في " القرآن والاخبار، كثيرة بطول استقصادها.

¹ ST sing. 2 ST min. 3 ST + annahum.

وَالْأُولَى لَنْ لَا يَقَالُ هَكَذَاء بَلَ يَقَالُ انْ تُخَطَّئْهُم فَيِهَا لَا هَبِرَة لَعَامِ الْوَثُوق اليسم : . ST cont

لم يطموا A ° والنمل + ST 4

⁷ Cf. K 27:16-20; 38:36; 27: 20-44; 34:13.

^{*} K 3:31; 4:156-157; 19:29. * ST -.

¹¹ K 5:69(64). 12 O -. 18 A + ft. 14 S A.

¹⁸ ST + Mas. 18 O -. 17 ST -. 18 A + ... 465

ولعل المتكلمين اشارواً الى أن الدين لم يتالفوا في قصص القرآن هم اهل الكتاب من العرب المعاصرين لرسول الله، صلى الله عليه، اما لأن قصص القرآن لم تبلغهم كلها، أو لألهم كانوا جهالا، ككثير من الاعراب في زماننا، أو انهم خافوا من اظهار الانكا مانتخطئة فسكتوا عنها: والمعتمد في دفع ذلك كله انما هو على المنع من صحة تواترهم. وقسد سبق الكلام فيه.

الدليل الثالث

هو أنه قد جاءت الاحبار بظهور خوارق كثيرة على يد محمد عم نحو نبوع الماء من بين السابعة، مِسْباعه الحلق الكثير من الطعام القليل، وإنشقاق القمر له وحنين الحشب، وشكابة الناقة اليه، وغير ذلك مما تشتمل عليه كتب الحديث. وكل واحد مها، وإن لم يبلغ مبلغ انتواتر، لكن التواتر يدل على صحة واحد مها واى واحد مها صح، حصل الغرض، ومعلوم، أن مثل هذا لا يظهر الا على يد نبى، أذا لم يعارض. ومعلوم، أنها ما عورضت، فهى أذن دالة على فبوته، صلى الله عليه.

ويتوجه

على هذا ان يقال: ان هذه الاشياء، لو وجدت لقلت نقلا متواترا، لابها امور عجيبة، والدواعى متوفرة على نقل العجائب. فلها لم ينقل نقل التواتر، علمنا ابها ليست صحيحة ثم لا نسلم ان كل تلك الغرائب بالغة الى حد الاعجاز. وان كان فيها ما هو كذلك، فرواته قليلون، ولا يحصل العلم بروايتهم. وهي معارضة بما ينقل عن زراد شت وامثاله من الحوارق، مع قطع كل المسلمين بكذبهم.

وقد اجاب المتكلمون عن هذا بانها نعلم ، من حيث العادة، ان من لم يظهر عليه شيء من الغرائب والعجائب اصلا استحال ان يجتبع الجمع العظيم على اسنادها البه، ولأن الذين وضعوا تلك الاخاديث ليس هم الاعداء، وذلك ظاهر، ولا الاولياء، لأهم ليس الا السلمين ، وهم فيعلمون من دين عمد بالضرورة تحريم الكذب، فكيف يعرضون انفسهم المعذاب العظيم يوضعها ؟ والناقلين عن زراد شت وغيره، فلا تعلم كثرتهم في مبدأ آمرهم وقعلم كثرة المسلمين في مبدأ دين الاسلام. وانها لم تنقل هذه بالتواثر لاحيال أن المشاهدين لكل واحد مها كانوا قليلين وكل واحد مها، وان كان مشكوكا فيه، فالكل، من حيث

¹ A -. 2 O -. 8 A -. For the argument, cf. Muharral, p. 151 f.

⁴ ST ld. ST + SI ST nom.

احتمل ST om fa 8 O احتمل

هو كل ، مقطوع يه، فان الامارات الظنية، إذا تواتت، ادت الى حكم العقل جزما بما تواقفت عليه في اثباته، وذلك بالتجربيبات .

اقيل

في هذا الكلام نظر. وذاك ان كثيرا من الناس يفعل، لأغراضه ودواعيه الدنيوية، ما يتيقن ان الشارع الذي يؤمن به قد توعد عليه في الآخرة بعذاب شديد. ولا يمنعه ذلك الايمان عن الاتيان بذلك المحرم عليه، كالزاني، وشارب الحمر، والقادح في اعراض الناس بما ليس فيهم. ووضع ما يؤكد دين الانسان هو مما تدعو اليه طباع الناس، طلبا للنغلب على المخالفين. وقد يضع ذلك من يظن انه مثاب عليه، لجهله بتحريم مثل هذا الكذب، او وضعها من هو منحاز الي الدين بظاهره، طلبا للاستظهار، ولا يكون منحازا اليه بباطنه، ككثير ممن نجده في زماننا يدخل في دين الاسلام ليستظهر بذلك على الأقران ويصير بطبعه ماثلا الى نصرة ذلك الدين، مع كونه لا يكون مؤمنا به في الباطن. ولو صح ما ذكرتموه، لما وضع مسلم حديثا بناطلا قط، والامر بخلاف هذا.

وبتقدير صحة الرواية لهذه الحوارق²، فهني مما لا يستبعد وقوعه عجيلة او بمواطاة من بعض اصحاب محمد، كما قد يقال في ما ينقل عن زراد شت وامثاله.

وقوله – لا نعلم كثرة الناقلين عن زراد شت فى مبدأ امرهم – ليس يشىء. فان ومان ظهوره معلوم، وكانت المجيس فى ذلك الوقت فى مملكة عظيمة، وكانوا اضعاف ما كان السلمون فى زمان النبى، صلى الله عليه، بتفاوت غير قليل. لا يشك فى ذلك الا من الله انس له بالتواريخ والسير.

وكون كثرة الظنيات تؤدى الى جزم العقل، فغير مطرد، بل قد تؤدى الى ذلك كما فى التجريبيات، وقد لا تؤدى، كما فى الاستقراءات. وليس كلها كان جزئيات الحكم غير متواترة كان القدر المشترك بين تلك الجزئيات، وهو الحكم الكلى لها، متواترا، بل قد يكون وقد لا يكون. والمرجع فى خلك الى جزم العقل. والمهم، بعد سماعه بروايات الاحاد فى المعجزات، المنازك، وهو الماتران بالمعجزة

¹ ST -. A kami. 2 AST ke- but no second y-

⁴ ST 1-. 4 ST -: * ST cont. ft.

^{*} ST cont : قد ادعى الخالفون اتبا لا تستبد ST الم

^{0 0 +} ft. 10 A pl. 11 ST cont. الس له الس 10 A pl. 12 A masc

¹⁸ A - 14 S + July

متهاترًا عنده. ولو كان منهاترًا في حقم، لما اتكنه ﴿ فَالْكُنُّ كُمَّا لَا يُمكنه جحد وجود النسي ودعواه التبوة : بَلُ قَدَّ وَزِيرٍ فِي القَرَآنِ الحجيد مواضع كَتَيْرَة شَدَّكَ عِلَى البِهَ لِمْ يأتِ يجمعجز مثلي قوله ومًا مُنفِتا أن تُؤسِلِ بِالآياتِ الله إن كان كِذَب بِها الإولَانِ ، ومثل لؤلا أنزل عليه آماتِ من ربَّةً قلُّ أنَّا الآيات عنك الله وأنها أنا تذير منين إلله بكفهم أنا أنزلتنا عليك الكتاب إن وكقوله ويقول الذين كفروا نولا انزل عليه آبة من ربه انها أثت منذر ولكل قوم هاد . وكذلك لن تؤمن لك حتى تفجر لنا من الارض ينبوما أو تكون لك جنة من تحيل وعنب. فتفجر الأنبار خلالها تفجيرا او تسقيط السياء علينا كسفيا او تأتى بالله والملائكة فسلا

او يكون لك بيت من زخرف او ترقى في السهاء ولن نؤمن لـرقبـك حتى تنزل علينا كتابا تقرؤه قل سبحان ربي هل كنت الا بشرا رسولاً. وفي موضع آخر وقالوا اللهم إل كان هذا هُو الْحَقُّ من عندك فأمطـر علينا حجارة من السياء او آتينا: بعداب اليم وما كانِ الله

ليعذبهم وانت فيهم. وأيضا ان هو الاشاعر مجنون أو يأتي يآية كما أتي بها الأولون. و ومن المعلوم عند كل عاقل انه، لو كان قد الى بآية ندل على صدقه، لكان قد قال لهم : لهم تَسأَلُونِي عن الآيات، وقد إتيتكم بها؟ وما كان يقول وما منعنا ان نرسل بِالْآياتِ الله ان كذب بنها الإولون أو يقول إيما كان الله ليعدَّنهم فأنت فيهم . وف لقرأن عدة مواضع دالة على ذلك إلا جاجة الى استقصائها". وقد أجاب الإمام فخر الدين الرازي

عن امثال هذه الاشكالات كلها بعين ما ذكره جوابا عن اشكالات الاخبار بالمغيبات."

يَّهُ الْآَيَاتُ \$T قَالَلْ عُلَيْمِ العَدَابُّ ABO cont. فَاللَّ عُلَيْمِ العَدَابُّ

² K. 29:49-50. Completed in ST.

⁸ K 13:8(7). ST cont.:

وهكذا قوله وأقسموا بالله جهد أيمانهم لئن جاءتهم آية ليؤمسن أبها قبل أتبها الآيات عند الله وما يشعركم أنها اذا جاءت لا يؤمنون. 109 K 6: 109 وَيْظَائِرُ هِذْمَ كَثِيرَةً فِي القَرَانَ.

كَمَا زَعْمَتُ and مِعَمْدِ. ABO om. كَا زَعْمَتُ and كَا زَعْمَتُ اللَّهِ

K 8:32-33. ST insert qalu and cont, with the next paragraph.

⁶ Inexact. Cf. K. 21:5.

استقصاء كليا OST ا

ST add:

والحق انهاء وان الح يَفَقَ اليَقَيْجُ بمجر دها كَافَقَد تَفَيَّدَ تِهَائِضَهَا خِقَالَ السِرَّ كَ دكره المتكلمون جوابا من جهة مجارى العادات، ﴿ أَنَّ أَمْنَ ﴾ تخصدر عنه شيء من الخوارق يمتنع الحياق الخلق الكثير على حدد كثير ملها اليه. وهذا ينعلق بِالحَلْسَ. وَإِنَّا الآيَاتَ فَيْسُرْجِعُ فَيِنَّا اللَّهِ كُنِّبِ النَّفْسِيرِ فَلَهَا يَشْهِنُ دَفْعَ اشْكَاهَا.

العليل الرابع

ما وردا من البشارة بمقدم محمد علم في كتب الانبياء قبله، فانه ادعى أن ² ذكره موجود في النوراة والانجيل. كِتُولِه تَعَالَى الذين يتبعون الرسول النبي الامي الله ين يجدونه مكتوبا عندهم في التوراة والانجيل وقال حكاية عن المسيح بمبشرا يرسول بأتى من بعدي اسمه احد. وقال يا اهل الكتاب لم تكفرون بآيات الله وانم تشهدون وقال الذين اتبناهم الكتاب يعرفونه كما يعرفين ابناءهم ومعلوم الم الو كان كذيا فكان هذا من اعظم المنفرات لليهود والنصاري عن قبوله. ولا بلبق بالعاقل ان يقدم على فعل " يمنعه عن مطلوبه ويبطل عليه مقصوده من غير فائدة. هذا على سبيل الإجال.

واما على سبيل التفصيل فني التوراة ما معناه ان الملك بشير هاجر بأن اسماعيل يكون عين الناس وان بده تكون في الكل ويد الكل قيه، وانه يسكن على تُحُوم ارض جيم إخوته ". وقوله في الكل يحتمل أن يده متصرفة في الكل أو أنه يكون تخالطا للكل. ومعلوم ان اسماعيل وولده لم يكونوا متصرفين في معظم الام، ولا كانوا ممازجين لهنم الا بالاسلام. والملك من قبل الله لا يبشر بالظلم والجور الكلب.

وفي التوراة ايضا أن الرب قال لموسى : انى مقيم لهم نبياً من اخوتهم مثلث وأجعل كلماتي في فيه وايما رجل لم يسمع لقول الذي يتكلم باسمي قاتي انا⁴⁴ انتقم عنه. ولو كان هذا النبي من بني أسوائيل، القال - من انفسهم - ولم يقل - من الحرتهم. "

ولأن في الحوراة الله لا يقوم لهي من بني اسرائيل كويني ؛ فالبشارة افن بنبتي من غيرم، هو عمد.

وفيها ابضا ان عَنوة الله من سينا " اقبلت واشرقت من ساعير" لم واطلعت جبال قاران". وجبل فاران هو بالحجاز ، كما ذكر" بعضهم أنه وجده بالحط الكوفي في كتاب منازل مكة.

ما ورد بالبشارة ST 1 * K 7:136(257)

⁴ K 61:6. 5 K 3:65(70).

ا يكن سافقا .ST cont · Ouis

[•] ST III. 10 ST Jii From Rant Ade'in, p. 313. 11 Cf. Gen. 10:12

¹⁴ Of Deut. 18:18-19.

to Of Deut. 30240. DOB AL

If MT drop all 10 CL Deat 19:2.

واستدل صاحب كتاب الافحام الذى كان يهوديا، فعاند اليهود واسلم، بان الله تعالى قال في التوراة مخاطبا لاراهيم عمم: واما في اسماعيل قبلت دعاءك ها انا قد باركت فيه واثمره واكثره جدا جدا. ولفظة جدا جدا في لغة التنزيل هي بماد ماد، وحساب حروفه بالجمل مساو لحساب حروف محمد، صلى الله عليه، وهو اثنان وتسعون. وإذا كانت هذه الكلمة الدالة على المبالغة قد وردت في مثل هذه الآية الدالة على شرف اسماعيل وأولاده، فلا عجب ان تضمن الإشارة الى اجلهم قدرة، صلى الله عليه. هذا مجموع احتجاجاتهم من التوراة. وأما من كتب النبوات غيرها – في كتاب حبقوق النبي ان القدوس جاء من فاران وأنه تبع ذلك الحروب والاستيلاء على الارض وفي كتاب الشعيا النبي ذكر عمارة ارض وانه تبع ذلك الحروب والاستيلاء على الارض وفي كتاب الشعيا النبي ذكر عمارة ارض يغرس غرس في البادية وكثرة المياه فيها لتشرب منه الامة المصطفاة وفي حرفيل النبي انه يغدد اللغة يغرس غرس في البادية يهلك بقية امر اليهود?. وفي كتاب صفنيا النبي ان الله يجدد اللغة المختارة وجاء في الانجيل اني ارسل اليكم الفارقليط والمناه على المنصف يعلم من هذا كله المختارة وجاء في الانبيل اني ارسل اليكم الفارقليط والمنصف يعلم من هذا كله اله المه المراد به الا النبي محمد عم وامته.

قال الامام فخر الدين الرازي، رحمه الله، على هذا في كتاب المحصل:

انكم إما ان تقولوا انه جاء فى هذه الكتب صفة محمد عمّ على سبل التفصيل، بمعنى انه، تعالى، بيّن انه سيجىء فى السنة الفلانية رجل من البلدة الفلانية، وصفه كذا وكذا، فاعلموا انه رسولى؛ وإما ان لا تقولوا ذلك بل تقولوا انه تعالى بين ذلك بيانا مجملا من غبر ثميين الزمان والمكان والوصف.

فـان ادعيتم الاول، فهو باطل، لانا نجد التوراة والانجيل خاليا عنه.

لا يقال اليهود والنصارى حرفوا هذين الكتابين لانها نقول: هذان الكتابان كانا مشهورين في المشارق والمغارب، ومثل هذا مما لا يتطرق التحريف اليه، كما في القرآن 21.

وإن ادعيتم الثانى، بتقدير المساعدة عليه، لا يدل ذلك على النبوة، بل انها يدل على ظهور انسان فاصل شريف. وإن يدل على النبوة لكن " لا يدل على نبوة محمد عم، اذ ريما كان المبشر به انساناً الخر".

¹ Gen. 16:20. Cf. Samau'al, p. 32 f. ² O -. ⁸ O li-: ⁴ A V. ⁵ Hab. 3:3ff.

⁶ Isa. 42:11; 35:1-2, 6 ff. ST ايشيا O يشيا 7 Ezech. 19:13-14. A الحبة T حزقيل T حزقيل T حزقيل T الحبة S A الحبة S Zeph. 3:9. 10 Cf. John 14:16. 11 ST . Cf. chap. 15 in Māwardī's A'lām al-nubūuna. 12 ST الحبة ST war. 14 Only S acc. 15 ST cont. with a slight change: مبنة الذي ذكره منذا الإبام إنها هم الراد الذي ذكره منذا الإبام إنها هم الراد الذي Cf.

¹⁵ ST cont. with a slight change: رهغة الذي ذكره هذا الإمام انها هو اراد الخ. Cf. Muhassal, end of p. 153, and p. 154.

هـ أا ايراد اجماني على البيان التفعيلي حساصة في ولا يصلح ايرادا على البيان الاجمالي في بل الذي يقال على الإجمالي انه أنما يكون قعله مبطلا لمقصوده ، حيث اخبر بان ذكره في التوراة والانجيل ، لو كان قد خاطب البود او القصاري بذلك ، وجاز انه لم يكن احد منهم حاضرا وقت قراءة هذه الآيات على الحاضرين ، وكان بظن ان ذلك لا ينتشر فيصل البهم ، او انه قال ذلك بعد تمكنه بناء على عدم التفاته الى انكارهم ، او انه سمع ان ذكره في هذين الكتابين من بعض من اظهر الاسلام من اهل الكتاب تقربا البه ، فظنه صادقا ، كما حكى في التواريخ ان يهوديا جاء الى صاحب الربخ الذي ظهر في زمان المهتدى والمعتمد وسجد له وقال – ان أن نجدك في التوراة . وقد طعن جماعة من علماء المسلمين في ما يروى عن امثال هؤلاء من الحكايات والاخبار . او ان ذلك الحقه بعض المنافقين في يقول : تفاصيل آيات القران ليست متواترة . او انه قيل ذلك لغرض آخر لا نطلع العله يقول من ويقال على البيان التفصيلي ايضا ان قوله – يده في الكل ويد الكل فيه – لا نسلم انه يريد به البيان التفصيلي ايضا ان قوله – يده في الكل ويد الكل فيه – لا نسلم انه يريد به المنال الذلك . والمناس المن على تخوم ارض جميع يريد به ال لذلك الذلك . والمناس المن المناس الموته بيان لذلك . والمناس المن المناس المنا

واما النبى الذى يقيمه الله من اخوة بنى اسرائيل فالحراد بذلك انه يكون منهم لانه اكثر ما وردت لفظة اخوتكم في مخاطبة بنى اسرائيل اريد بهادا من هو منهم الا فى النادر مثل قوله - اخوتكم بنى عسواً. وقوله - لا يقوم نبى من أل ينى اسرائيل كوسى أ- اريد به فى كونه خوطب شفاها من غير واسطة، فى كل شيء.

غاصا ST الوجه ST ا

وقد تكلف بعضهم ايرادا على البيان الإجمالي بقوله اله النع : ST cont .

⁴ A 'an. 5 ST -ki.

⁴ ST cont. المنافقين منهم تقريا الغ 7 B àmaka.

¹⁶ AB 11 16 AB 11

¹¹ ST alker Perhaps VIII pass.

وهذا جميع ما يمكن ان يقال في هذا الموضوع، وإن كان فيه ما يملم فساده ضرورة : ST cont.

¹⁴ O -, 14 O -him. 15 AO masc.

¹⁶ Deut. 2:4. 17 O + Juil

¹⁸ Deut. 34: 10. Saadia translates شانهة اله شانهة and the MS comment is من غير واسلة Cf. Guide II, chap. 35.

واما قوله - وظهر من جيل فاران - فالتوراة تنطق ان موسى وبنى اسرائيل اجتازوا بفاران واقاموا بها، وخوطب موسى هناك عدة مرار وفاران، وان سلمنا انه سمّى به موضع بالحجاز ، على ضعف الرواية قيه ، فقد سمى به موضع ليس بالحجاز وينسب البه جماعة ، من جملتهم صاحب كتاب ديوان الادب ، وهو اشهر من حكى انه بالحجاز . وايضا فإن من قرأ ما قبل المستشهد به وما بعده علم ان الكلام كله محقص ببنى اسرائيل لا بما يشاركهم فيه غيرهم . ثم ان الألفاظ كلها غيرة عن امر ماض ، مثل اقبل واشرق واطلع ، لا عن امر متوقع . وان حمل على المتوقع فهو مجاز وخروج عن الطاهر . ولانه يستهجن ان يكون مراده متوقع . وان حمل على المتوقع فهو مجاز وخروج عن الطاهر . ولانه يستهجن ان يكون مراده واطلعت - ويكون إخبارا عما يأتى . ولو كان قول من يقول ان قوله - اقبلت من سيناء - واطلعت - ويكون إخبارا عما يأتى . ولو كان قول من يقول ان قوله - اقبلت من سيناء - إشارة الى نبوة موسى ، واشرقت من ساعير - نى نبوة عيسى ، واطلعت من جبال فاران - الى نبوة محمد . لكان قوله بعد ذلك - وانت من ربوات المقدسين - اشارة الى شربعة رابعة ، نبوة عمد . لكان قوله بعد ذلك - وانت من ربوات المقدسين - اشارة الى شربعة رابعة ،

واما ما استدل به صاحب كتاب الافحام بحساب الجمل فهو ارك من ان يتكلم فيه. فع ذلك، فاذا اللفظ الذي قد كلت حروقه بالجمل اثنين ونسعين قد ورد في عدة مواضع في غير حق اسماعيل. ولو فسرت الكتب النبوية بحساب حروفها بالجمل الحرجت النصوص عن ظواهرها ولتوجه على المستشهد بها من الاعتراض اكثر مما يتوجه له.

واما ما استشهد به من كتب انبياء بنى اسرائيل، فمن يطلع على كتبهم ويقف على سياق الكلام فيها يظهر له وجه التحريف من المستشهد، ويتبين له ان لا حَجة منها اصلا.

والفارقليط الذى ذكر فى الانجيل فقد ارسل الى الحواريين بعد رفع عيسى عمّ. وذلك من المشهورات فى اخبارهم. والقصارى باسرهم مجمعون عليه. وفى الانجيل النهى عن الاغترار بمن يدعى النبوة بعد السيد المسيح.

¹ ST fs. Deut. 33:2. 2 ST bi-.

³ S bihā. 4 ST fi-l-. 5 O bihi.

عدة مواضع غيره. :.ST cont

وهي كلمة عبراتية معربة. قيل هي اسم قرية مي نواحي سند، من اعمال سموقند. وقيل هي من قرى سموقند. وقالوا ان فاران والطور كورثان من كور مصر القبلية. ويقاربها في التعريب فارب وثارب، وهما اسم ناحية كبيرة واسعة وراه نهر جيحون وينتقسب الى هذه الاماكن جاعة من العلماء. وهذه اشهر من اللني حكى انه بالحجاز.

⁷ ST الراد In O, two pages are missing.

ويبين 🗚 8

⁹ ST + الذي معهم Matt. 7: 15.

وما استشهدوا به من التوراة وغيرها فلم ينقلوا الالفاظ الى العربية بمعناها، بل حرفوها تحريفا كليرا. يظهر ذلك لسن يعرف تلك الكتب. ولقوة هذه الاعتراضات وامنالها، لم يعول الامام فخر الدين على الاحتجاج بورود البشارة في الكتب المتقدمة، بل جعله ايضا من قبيل ما يورد لتكيل الاحتجاج بالقرآن، اذ هو الذي عول عليه في كتاب المحصل، دون غيره من الاحتجاجات.

الدليل الخامس

الانسان اما ان يكون ناقصا، وهو ادنى اللهرجات، وهم العوام ؛ واما ان يكون كاملا، ولا يقدر على التكيل، وهم الاولياء وهم فى الدرجة المترسطة؛ واما ان يكون كاملا فى ذاته، ويقدر على التكيل، وهم الانبياء، وهم فى الدرجة العالية." ثم ان هذا الكمال والتكيل يعتبر فى قوتى العلم والعمل. ورئيس الكمالات المعتبرة فى العلوم النظرية معرفة الله تعالى. ورئيس الكمالات المعتبرة فى العلوم النظرية معرفة الله تعالى. ورئيس الكمالات المعتبرة فى تكيل الكمالات المعتبرة فى تكيل المن كانت ورجته فى تكيل الغير فى هاتين المعالى كانت درجات نبوته اكل.

وعند مقدم محمد عتم كان العالم عملوء من الكفر: اما اليهود – فلتشبيههم الله تعالى بخلقه، وافتراتهم على الانبياء وتحريفهم التوراة؛ واما النصارى – فلقولم ان الله ثالث ثلاثة وان المسيح ابن الله وان الله حلى فيه واتحد به، ولتحريفهم الانجيل؛ واما المجوس فلإلباتهم الاهين ووقوع المحاربة بينها، وفي تحليل نكاح الاخوات والبنات؛ واما العرب فلعبادتهم الاصنام واستحلالم الهب والغارة وقتل البنات وغير ذلك؛ واما الهند والصين والترك والسودان والبربر فجهالتهم الهام الفرق.

فحيث بعث الله محمدًا هاهيًا الى الدين الحق ، انقلبت الدنيا من الباطل الى الحق ،

¹ ST -.

^{*} O resumes.

³ ST mimmā.

⁴ ST -. 5 T ft.

F ST cont.;

وقد اجاب بعضهم عن هذه اللایجادات بدعوی الضرورة فی ان كل من وقف على ما فی تلك الكتب عام انه لیس المراد بها الا البشارة لهمند صم و بظهور دین الاسلام. وما یذكره اهل الكتاب فی نقلهم عن هذه الكتب مما بخالف ذلك فهو خبر موثوق الله.

Of Muhassal, pp. 153 f. The following is from Ma'ālim, pp. 94 ff.

⁷ S Light 8 ST ---

الرات ABO fem. 10 O الرات

H ST PTYL

ومن الكفر الى الايمان، ومن الكذب الى الصدق، ومن الظلمة الى النور. فقد علمت هذه الكفريات وزالت هذه الجهالات من أكثر البلاد التي أ في وسط المعمورة. وانطلقت الألسنة بتوحيد الله تعالى واستنارت العقول بمعرفته. ورجع الحلق من حب الدنيا الى حب الموليُّ بقدر الأمكان. وإذا كان لا معنى للنبوة الا تكميل الناقصين في القوة النظرية والقوة العملية، ورأينا انه حصل هذا الاثر بسبب مقدم محمد صلعم اكل واظهر مما ظهر بسبب مقدم موسى وعيستى عليهما السلام، علمنا أنه سيد الانبياء وقدوة الاصفياء.

وأنما قلنا أن حصول هذا الاثر بسبب مقدمه أكثر لان موسى عمّر كانت دعوته مقصورة على بني اسرائيل وهم، بالنسبة الى امة محمد، قليلون جدا. واما عيسى عمُّ فدعوته الحقة ما بقيت البتة. وهذا الذي يقوله هؤلاء النصاري فهو الجهل المحض والكفر الصرف. فظهر ان انتفاع أهل الدنيا بدعوة محمد عمر اكمل من انتفاع ساثر الامم بدعوة سائر الانبياء فوجب ان يكون محمد افضل من سائر الانبياء.

وهذه الطريقة قد ذكرها الامام فخر الدين الرازى فى كتاب المعالم ورجمها على سائر الطرق⁶.

واقول"

ان تقسيمه نوع البشر الى العوام والاولياء والانبياء ليس بحاصر لانه اخل بالعلماء. وفي تفسير كل واحد من الاقسام بما فسره به تظر.

والكامل القادر على تكيل الغير ليس هو النبي بمعنى ان يكون محاطبا من جهة الله تعالى ، بل العالم المحقق يصدق عليه انه كامل ويقدر عبى التكميل، مع انه ليس بنبي المعنى المقصود اثباته. ولو اراد كل الكمالات او اكثرها، منعنا حصول ذلك لاحد من الناس". وان نزلنا عن هذا المقام، فلا نسلم انه زاد في معرفة الله تعالى وفي طاعته شيئا على ما ورد في الشرائع قبله.

اما حكمه على اليهود بالتشبيه فمنوع لا بال دينهم ومعتقدهم نني التشبيه. وان شذ منهم من يخالف، فلا عيرة به. فان قيل ــ قد ورد في توراتهم وكتب13 انبيائهم واخبارهم كلام

¹ O masc. 2 T Juli

وان كان ذلك لا مطلقا، بل على الوجه الذي ذكر في باب نبوته. :. ST cont في ال

⁵ T adds an illegible word. عل نبينا وعليه السلام T 4

[•] ST + وند اورد عليه Cf. p. 98, n. 6. Cf. Rāzī Ma'ālim, p. 110. 7 ST -.

^{*} ST JI 10 ST art. 11 ST om. the rest of the paragraph.

^{11 89 +} pu " ST wa-fi-.

صرح فيه بالتشبيه. ــ قبل ــ قدا ورد عند المسلمين أضعاف في ذلك مما هو أصرح بالتشبيه منه، لا سيما في كتب الحديث، كالصحيحين وغيرها. * فان قال * ان المسلمين تأولوا ذلك بما يخرجه عن ظاهره ـ قلنا ـ واليهود ً تأولوا ما عندهم بما هو احسن من تأويلاتهم واقرب الى القبول. بل عند المسلمين من الاخبار الموثوق الى صدق رواتها في التشبيه والتجسيم ما لا يحتمل التأويل او لا يكاد يحتمله الا بتكسف، لا تقبله الطباع السليميُّو. ومع هذا فالمسلمون ليس كلهم استجازوا تاويله، لا سيها السلف من اصحاب الحديث. وكثير منهم صرح بان معبوده صورة ذات اعضاء وابعاض يجوز عليه الانتقال والبزول والصعود والاستقرار والتمكين والملامسة والمصافحة، وإن المخلصين يعانقونه في الدنيا والآخرة، وانهم يزورونه ويزورهم. أو وقال بعضهم: اعفوني عن الفرج واللحية، واسالوني عما وراء ذلك. قالواً: هو جسم لا كالاجسام، ولحم، لا كاللحوم، ودم، لا كالدماء. وبعضهم" يقول: هو اجوف من اعلاه الى صدره مصمت. ما سوى ذلك، وان له وفرة سوداء وشعر قطط علم ويدا ورجلا ورأساً ولسانياً وعينين علم واذنين وغير ذلك من الاعضاء". وكالامهم في هذا طويل. ولولا ما استفاده بعضهم من كتب الفلاسفة لما وجد في نصوصهم ما يمنع من اعتقاد كون البــاريء جــما، وإن كان لا كغيره من ــ الاجسام، مراعاة لقوله تعالى ليس كمثله شيء والحب ان يقف على اخبار التشبيه والتجسيم فلينظر الى الكتب الخصوصة بذلك، ير عجباً قل ولقد بلغت هذه الاخبار في الكثرة الى حد إن قد صار القدر المشيرك بينها، وهو القول بالتجسيم، متواترا، لا مروينا بالاحاد وان كان كل واجد منها مرويا رواية احاد. وقد قال بعض المتأولين ان الزنادقة المتظاهرين بالاسلام روواً المنه الاخبار وسيلة الى القدح في الدين. وهذا، وإن كان ممكنا في البعض، الا انه لا يتاتى في الاجاديث التي " أشهر عن رواتها الدين والصلاح، ولا" يشك احد في صحة عقيلتهم في وعولوا على روايتهم ورواية امثالم في معظم فقههم.

¹ AB we-. 2 ST - 3 ST om, five words.

⁴ AO dual. 5 A pass sing. ST act pl

^{*} ST Cont.: يتمون انهم تأولوه ايضا بل الخ. * ST Cont.

ويعض ST + كا زعوا + 10 AB ... 11 ST ويعضهم ST العموا + 10 AB ...

¹² AST like 12 BO nom. except in dual, in this list.

¹⁴ ST om. twenty-two words, resumes 36 313 18 K 42:9(11).

وقد قال ,before this word. ST om. twenty-nine words, resumes وقد قال ,

ول 17 A درنوا 18 ST -. 19 ST

²⁰ ST end paragraph thus:

الا أن يقال إن لها من المعاني ما هو مستور (مطوي S) ومحجوب عنما لا تشهد به الفاظها.

وافتراء اليهود على الانبياء وتحريفهم التوراة فهو منوع أ. وقد سبق الكلام فيه.

واما قول النصارى ان الله ثالث ثلاثة "، نقد عرفت كلامهم فى الثالوث". وإنه، وإن جرى ذلك على لسانهم "، الا انهم موحدون. يقولون: الله واحد لا شريك له. وقولهم بالثالوث مع وحدة الذات كقول مثبتى الصفات القديمة الزائدة على " الله تعالى من المسلمين مع وحدة ذاته عز وجل. وقول النصارى بالحلول والاتحاد فقد يتأولونه بما يخرجه عن كون اعتقاده ضلالا وجهلا "، كما تأول المسلمون ما يدل على التجميم"، ولا مزية لهم في ذلك عليهم. وتحريفهم الانجيل فلا يسلمونه " وهو دعوى من غير حجة.

واما اثبات المجوس لإلاهين "والمحاربة بينها"، فليس بحق. بل يقولون ": الإلاه واحد، وان فاعل الحير يزدان، وفاعل الشر اهرمن. ويعنون بهما ملكا وشيطانا. والمانوية والديصانية منهم يقولون ان فاعلها النور والظلمة. وإباحهم نكاح الاخوات والبنات فغير ممنوع عقلا بل هو من الشرائع السمعية، وانما صار شنعا عندنا لتحريم " اكثر انترائع التي نعرفها له. واما عبادة الاصنام فهي موجودة الى الآن في طوائف الصين والرك والهند وغيرهم. نعم زالت عن العرب بمقدم محمد صلعم وعلى انه أنه قد " قيل ان الحجر الاسود كان صنا من جلة الاصنام التي كانت في الكعبة، وانه " ما ازيل بازالة " غيره من الاصنام منها، وهو الى " والآن يتقرب المسلمون الى الله تعالى بتقبيله بوبلامسته. وهذا فرع من العبادة، لان عباد الاوثان لا يعتقدون انها خالقة السموات والارض. فان عاقلا لا يعتقد ذلك. بل يعتقدون ان عباد عبادتها تقرب الى الله تع، كما حكى القرآن انهم قالوا انها تقربنا الى الله زلق ".

¹ ST -. 2 ST fa-. 3 ABO fem.

⁴ ST cont.: واعتقادهم به وقولهم بالحلول والاتحاد (omission of lines).

يتوجه A 8 وجهالة O 7 . ذأت + A 6 السنتهم 5. A

^{*} ST om. six words. 10 ST om. five words.

¹¹ Prep. only in BO. 12 ST cont.; نلا يتعبون ال ذك بل

⁽see note 10, p. 98). الخوات BO الخوات (see note 10, p. 98).

¹⁵ AS bi-. 16 ST -. 17 ST wa-.

¹⁸ T two lines illegible. Presumably identical with S.

وان المسلمين الآن يتقربون الى اله تم بتقبيله. : . 18 S cont

Further ST:

ونقل من يعلمن القراطة انه قالى، حيث من الحجر بدبوس وتساقط منه حدة شنانيا ؛ الى كم نعبد عدا ؟ واعدًا المسلمون بعد ذلك ما تساقط منه وعجنو بالمسك والصقوم به كما كان اولا. ذكر ذلك المؤرخون. وزمم هؤلاه ان عباد الاوقان لا يعتقدون ان عبادتها تقرب الغر.

²⁰ A ka-, 21 A --.

¹² K 39:4.

هذا واما طاعة الله تم فهي مأمور بها في سائر الشرائع. فان قيل ما يفعله غير المسلمين من صلاتهم وصيامهم وغيرهما مما يختص بهم ليس بطاعة ، بل الطاعة ما يؤتى به على وفق اوامر الله تم ولا نسخه شريعة اخرى ، والذى يفعلونه فهو على غير هذا الحكم ، ما قلنا : انه لا يثبت لكم انه على غير هذا الحكم الا اذا تُبتت ثبوة محمد صلعم. فلو اثبتموها بذلك لزمكم البيان اللورى ، وهو محال.

ثم كيف يقولون ان محمدا اكل الناس في الحكمة العملية. ويحد ملوك الاسلام مضطرين، في اقامة السياسة وضبط انتظام امر المدينة الى مخالفة شرعه في الحدود والقصاصات وغيرها. ولو عمل المحل على وفق شريعة الاسلام، من غير زيادة ولا نقصان، لاختل النظام وذهبت دماء الناس واموالهم بغير توحق في ولا يحتى ذلك على كل من يعرف الفقه ويباشر احوال الرعايا في توصلهم الى التحيف والفساد أ. وقد بان انه لا حجة في حصول ما ادعاه من الكال والتكيل، وان كل ما ذكره أن من ذلك، مثل قوله – انقلبت الدنيا من الباطل الى الحق، ومن الكذب الى الصدق، ومن الظلمة الى النور، وغير ذلك مما ادعاه – لم تقم الحجة على شيء منه وليس منازعة المخالفين الا فيه.

ولهذا لا نرى احدا الى اليوم يدخل فى الاسلام الا ان يكون عليه خوف، او فى طلب العز، او يؤخذ فى حراج ثقيل، او يهرب من الذل، او يوخذ فى سبى، او اليعشق مسلمة أن او ما اشبه ذلك. ولم نر رجلا عالما بدينه وبدين الاسلام، هو عزيز موسر متدين، انتقل الى دين الاسلام بغير شىء من الاسباب المذكورة، او ما ماثلها.

وكثرة الاتباع وانتشار الدعوى في البلاد الكثيرة لا حجة فيه. فقد رثى من العبيد وغيرهم من يخرج وحده فلا يزال يحسن التدبير حتى يصير معه الالوف الجمة. ومن ينظر في التواريخ ير " من ذلك شيئا كثيراً.

¹ A - . 2 A fa. 3 A pl.

A om. fifteen words (h.).

ST -. O lan.

⁷ ST cont.:

يعد ثبوت نسخ كل (تلك T) للشرائع وهو محتاج الى دليل. قالؤ - ثم كيف يقولون ان شريعتنا اكل الشرائع ؟ رنجد ملوك الاسلام. (.Gf next passage)

^{*} B no alif. * * \$1 عاللتها في يعفي المدود \$10 * \$10 \$17 إلى المدود \$10 .

الله الشريعة من غير . ST cont الله الشريعة من غير .

²³ ST add quit and om, the next paragraph. 14 O 4 S

¹⁵ O two pages missing. 16 ST -. 17 ST + WW

¹⁰ ST -. 10 AS -. 20 ST + Jul J 41 MSS indicat.

ولما أدعى مسيلمة والاسود العبسى وطليحه ومجاح النبوة تبع كل واحد منهم خلق كثير من العرب آمنوا به. ولولا تشدد أبو يكر في قتال أهل الردة لم أمرهم، ولقد نافق خلق كثير في زمان رسول الله، صلى الله عليه، وارتد جماعة، منهم عبد الله بن سعد، كاتب النبى، وسهم عبيد الله بن جحش الذى تفصر بالحبشة، بعد أن هاجر البها، ومات نصرانيا. وكيف تجعل الكثرة حجة، وقد امتدت دولة عباد الاوثان وعبدة النيران الوفا من السنين في وسط المعمورة وفي بلاد لم تتحصر .

ولم اجد لهم دفعا لهذه الايرادات الا أن يدعوا الضرورة فى أن دين الاسلام أفضل من هذه الادبان، فيجتمع له أكثرية التكيل فى الكية والكيفية، وذلك غير حاصل فى دين آخر من الادبان التى نعرفها . فن أد عيى في غيره ذلك فعليه البيان وأنه لن يقدر على بيانه أبدا. *

الدليل السادس

انه قد اجتمع لمحمد صلعم عدة امور لا يجتمع مثلها الا لنبى وهي على قسمين حسية وعقلية. اما القسم الاول، وهو الحسية، فينقسم الى ثلاثة اقسام،: امور خارجة عن ذاته، وامور في ذاته، وامور في صفاته.

اما الخارجة عن ذاته فالمجزات الظاهرة على يده.

واما التي في ذاته فكالنور الذي كان بنتقل من اب الى اب الى ان خرج الى الدنيا، وكالحاتم بين كتفيه، وما شوهد من خلقته، وصورته الدالة بحكم الفراسة على نبوته.

واما التي في صفاته فثل كونه لم يجرب عليه الكذب، ولا فعل القبيح، ولا فر عن احد من اعدائه، وإن عظم الحوف، وإنه كان عظيم الشفقة والرحمة على امنه، وكان شديد السخاء، ولم يكن للدنيا في قلبه وقع، وكان عظيم القصاحة، وإنه بتى على طريقته المرضية إلى آخر عمره،

واقيل لهم في دفع علم الإيرادات ان تدموا " ST cont " والاسد AB الاسد B

^{*} A Id. Only A reads in this sentence.

⁴ ST cont.

وما ذكروه من تقييل الحبر الاسود فليس بعيادة، اذ المعتبر في عبادة الثيء احتقاد انه يضر وينفع مع شرائط اخرى لا تتم بمبعرد ان تقييله يقرب الى الله تتم. وإذا روى عن هر رآع : أني اقبلك وأعلم الله لا تضر ولا تنفع. وما ذكره من اتتظام السياسة يغير الشرع بهن تعديل الشرع لا يقتضى التقرير بالضرب وغيره لن لمله برى ه لا الماقبة بالشبة، كا يضله الولاد خاليا. وأما اسلام بعضهم لغرض دنيوى لا يناني أمان غيرهم لغير ذلك، كالذين آمنوا في مبدأ الاسلام بسياع القرآف وفيه من المواحظ. وقد وجدنا بقرب زماننا من أسلم وأحد يتقض قواحد ملته الاولى. وكثرة الانهاع وانتشار اللهوري أنما صاد حجة الاقران الموارق به. وأنما استقصيت في ذكر شبه المقافين في هذا الموضوع وفي غيره لئلا آمنل بها أشتركه في صدر الكتاب من بلوغ الفاية فيها يقال من الجانبين. هذا الموضوع وفي غيره لئلا آمنل بها اشتركه في صدر الكتاب من بلوغ الفاية فيها يقال من الجانبين. هذا الموضوع وفي غيره لئلا آمنل بها اشتركه في صدر الكتاب من بلوغ الفاية فيها يقال من الجانبين. هذا Only in ST. The argument follows Arther pp. 309 sq. 7 ST ...

وَكَانَ فَى غَايَةَ الْرَفَعَ عَلَى اهل الدنيا والرَّروة، وفي غاية التواضع مع الفقراء والمساكين واهل الدين. ومع كونه فى كل واحدة من هذه الصفات فى الغاية فهو مستجمع لحا باسرها. ولم يتفق ذلك لاحد من الحلق.

واما القسم الثاتي، وهو الامور العقلية، فهي ستة انواع.

النوع الأول انه ظهر من قبيلة ليست من اهل العلم، ولم يسافر من تلك البلدة الأ مرتبن الى الشام، وكانت مدة سفره قليلة، ولم يعرف انه تتلمذ لاحد. ومع هذا المائة فانه بلغ في معرفة الله تم وصفاته وافعاله واسماله واحكامه هذا الملغ العظيم، وذكر بعض قصص الاولين وتواريخ المتقدمين. وذلك لا يتيسر الا بالمفاية الرباتية.

النوع الثانى انه انقضى من عمره حدود اربعين سنة ولم يخض فى شيء من هذه المطالب العلمية، والا لذكر ذلك اعداؤه، ثم انه خاض فيها دفعة واحدة بكلام عجز الاولون والآخرون عن معارضته. وما ذلك الا لانه على سبيل الوحى والتنزيل.

النوع الثالث انه تحسل فى إداء الرسالة انواعا من المتساعب والمشاق ولم يظهر فى غرضه فتور، ولا فى اصراره قصور أ. ثم لما ظهر على الاعداء، وصارت له دولة، لم يتغير عن منهاجه فى الزهد فى الدنيا والاقبال على الآخرة. والمزور انما يسعى لتحصيل الدنيا. فاذا وجدها ولم ينتفع بها فكانما كان ساعيا فى تضييع الدنيا والآخرة وذلك فها لا يفعله عاقل.

النوع الرابع انه كان مجاب الدعوة. فانه قال: اللهم اشدد وطأك على مضر واجعل عليم سنبن كسني يوسف. فنع المطر عهم. فاستشفعوا به فسأل انزال المطر عليم. فجامعم حتى خافوا منه الغرق. فعادوا سألوه أن يدعو حتى ينزل بقدو الحاجة. فقال: اللهم، حوالينا، ولا علينا؛ اللهم، على الجبال ويطون الاودية. فاتدفع ذلك البلاء عنهم. ولما كتب كتابا الى كسرى، مزق كتابه وبعث اليه حقطة من التراب. فقال: اللهم، مَرْق ملكه. وقال لأصحابه: انه بعث بتراب بلده الينا، وهذا يدل على تملك بلاده. وكان كما قال.

¹ O resumes.

s ST al

^{*} T -- O -- 10- T

ST masc.

A -. 7 ST

B مسر S مسر CL Bubbiri, vol. II, p. 131.

ST JE

¹⁰ ST -. 11 ST me.

¹² This phrase is repeated in O.

وقال في حق عتبة بن إلى لهب : اللهم ، سلط عليه كلبا من كلابك. فافترسه الاسد بعد ذلك. وقال عن عبد عبد الله بن عباس : اللهم ، فقيه في الدين وعليمه التأويل. فصار رئيس المفسرين. ولما وصل الكفار الى الغار قرأ عليهم : وجعلنا من بين ايديهم سدا ومن خلفهم سدا فاغشيناهم قهم لا يبصرون. فأولئك كانوا ينظرون الى الغار ، ولا يرون النبي عيم وحيث قوب اليه واحد من الكفار ، بعد خروجه من الغار ، قال : يا ارض ، خذيه . فغاصت قواعم في فرس ذلك الكافر في الارض .

النوع الخامس ورود البشارة بمقدمه العزيز في التوراة والانجيل. وقد سبق تقرير ذلك. النوع السادس إخباره عن الغيوب. وقد مضى ذلك أيضا.

ويرد

على هذا الاستدلال بان اكثره زواية أحاد، فلا يفيد اليقين.

وما ذكر فيه من محاسن احواله فدلالته على النبوة، لو سلمنا صحة الرواية به، "ضعيفة، بل غايته ان يدل على كون الانسان متميزا عن سائر الناس بمزيد الفضيلة. ولكن من اين يدل على النبوة ؟ وكيف ويحكي عن افاضل الحكماء في الاخلاق امور عجيبة جعلها الناس قدوة لانفسهم في الدنيا والآخرة، ما نقل عنهم من العلوم الدقيقة التي لم ينقل عن المحمد منها شهره البتة.

ومدة سفره الى الشام لا تقصر عن تعلم 12 القدر المورد فى القرآن من القصص وغيرها، بل يكنى اقل منها بكثير. وكونه لم يتتلمذ لاحد فغير مثبقن.

ومعرفته بذات البارىء تم وصفاته وغير ذلك فلم يكن مجهولا قبل مبعثه، بل جاهلية العرب كانوا عالمين به، واشعارهم واخبارهم " تدل على ذلك.

وخوضه في هذه المطالب دفعة واحدة الله في أن العله الله على عنوض في ذلك الله الحفية ولم يظهر. ولقد كان يدعو العرب في مبدأ امره الى دين ابرهم عمّ ، وتدرج من ذلك الى ان

¹ ST -. ² T -. Ibn Sa'd. vol. I/II, p. 120. ³ K 36:8. ⁴ O -.

ان A الغيب A 5 ° واو ردوا ST 8 الغيب A 5

⁹ ST -. Rāzī Muhassal, p. 154, l. 4. 10 ABO no wa.

¹¹ ST 'anhu and om. next word.

¹² O change of hand; nineteen lines to the page instead of fourteen; more careful; may ont vowels; goes on over four pages.

^{13 / 14} A dell 15 A -.

دعا الى دين نفسه. وما زال يريد فيه وينقص بحسب ما كانت تقتضيه المصلحة الحاضرة. فكيف يقال انه اتى بما اتى به دفعة من غير تدريج؟

والعجز عن معارضة القرآن فقد سبق الكلام لهه.

واما كونه، حيث صارت له دولة، لم يتغير عن منهاجه في الزهد في الدنيا، فهو مكابرة2. فانه بعد تمكنه، اباح لنفسه أن ينكح من غير دحصر في النساء، ولم يبح لامثه نكاح أكثر من الاربع ، وإن ينكح بلفظ الهبة من غير مهر ، ولا ولى ولا شهود. وإذا رغب في نكاح امرأة منكوحة كان على زوجها طلاقهـا، كزينب التي طلقها زيد ً لرغبة رسول الله فيها، * فتروجها ثم كان له ان ينكح من غير انقضاء عدة. ولم يوجب على نفسه القسم " بين نسائه على اصح الوجهين عند الفقهاء. وحكم بانه اولى بالمؤمنين من انفسهم وجعل لنفسه صفية من المغنم، وان يستبد بالخمس منه.

وكان يخرج سراياه لجرد شهب اموال الكفار وتجارثهم ٥٠٠.

وجم بين تسع نسوة، وكان له ام ولد وجوار كثيرة أ. وكان يحب العطر ويستكثر منه. وكان غير مهمل لتناول ما يحبه من الماكولات. ونقل انه كان يقول: أذا طبختم لمدوا فاكثروا فنها من الدبا. وكان يأكل القثاء الإبارطب وبالملح، ويحب البطيخ والعنب، وربما اكل العنب حتى طار" وواله على كريمته الحرب العام اليه اللحم". وكان يأكل الثريد باللحم والقرع، وياكل لحم الطير الذي يصاد. وكان يأكل الخبز والسمن، ويأكل الماء " والتمر ويجمع " اللين بالتمر. وكان يحب من الشاة الذواع والكتف، ومن القلر الدبا ومن الصباغ الحل، ومن التمر العجوة ومن البقول الهنديا والكادروج والبقلة الحمقاء. "

ومن كانت عده حاله فكيف يسمى زاهدا في الدنيا ؟ ثم الاستبلاء والاستبداد بالحسكم من اعظم الملاذ في الدنيا. ولا عجب الوترك غيره من الملاذ محافظة عليه.

واما كونه مجاب الدعوة، فروايته من باب الاحاد. وإما البشارة بمقدمه وإخباره عن الغيوب، فقد مضى ما قيل فيه ..

^{10 -.} کا زموا + ST * * A --.

زويها TS 4 المن ST - AL ST المن

⁹ ST -. وكتب التأريخ الصحيحة دالة عل ذلك. : 10 ST am.; cont.

القر A الله 13 O علم 14 ما كثيروا 12 A الله 14 A مصد 15 A علم 15 A علم 15 A مصد 15 A علم 15 A مصد 15 A علم 16 A مصد 15 11 ABO masc.

¹⁴ O # 15 Oct STale

يكم 180 ماء نالوا + ST وا 17 A om.

فهذا اقصى ما قبل في هذا المرضوع + ST 00

ولهم ان يقولوا: ان ما ذكرنا هذه الاشياء لنستدل باحدها، بل بمجموعها، فان منعم دلالة المجموع من حيث هو مجموع، ادعينا الضرورة فيها. ولا نبالى بانكاركم فلا منعم دلالة المجموع من حيث هو مجموع، ادعينا الضرورة فيها. ولا نبالى بانكاركم فلا ومن اكثر النظر فى القرآن والاخبار، وعضد ذلك بتجربة ما قاله فى العبادات وتأثيرها فى تصفية القلوب؛ وكيف صدق فى قوله المن اصبح وهمومه هما واحدا كفاه فى قوله امن اصبح وهمومه هما واحدا كفاه الله هموم الدنيا والآخرة ، وغير ذلك مما نطق به من الحكم والآداب ونظر فى تأييده اللاهمى؛ وان الجلف العربى يرى وجهه الكريم فيقول: والله ما هذا وجه كذاب؛ وآخر يقول له : انشلك الله الله بعثك نبيا، فيقول: اى والله الله بعنى نبيا، فصدقه بيمينه. ومن اعتبر باتباع الامم الكثيرة له أن وانتشار دعوته، وما شمل الناس من الرحة بمعثه وعدل شريعته، كفاه ذلك دلالة على صدقه ونبوته.

وهذا وجه حدسى، قد10 لا11 يوجد سبيل الى تحقيقه عند من ينكره12، كونـه لم يجد ذلك الحدس من نفسه.

فان قبل:

كيف تصح شريعة محمد عمّ، مع النقل المستفيض المتواتر عند ملى اليهود والنصارى ان شرعها مستمر الى يوم القيامة؟ ولو اخبر موسى او عيسى أن ان شرعه منقطع لتواتر ذلك، كتواتر اصل شرعه، فلم أن يمكهم انكاره؛ ولو امرهم بشرعه مطلقا، من غير بيان التوقيت والتأبيد، لما وجب، بمقتضى شرعه، شىء من الاعمال الا مرة واحسدة، اذ لا يقتضى الامر المطلق اكثر من ذلك. ومعلوم ان شرعهما ليس كذا. ولو اخبر احدهما

13 ST wa-.

¹ ST باحادها . The passage follows Mungid, p. 43, last paragraph.

² T cont.:

فلا تضر رواية الاحاد في كل خبر وغير منها. ولو تعلم في الشام او نتلمة لاحد، لذكر ذلك اعداؤه في زمانه. وجهالات العرب الجاهلية، الا الشاذ منهم معلومة. وخوضه دفعة أنما هو في اصول الدين ، لا في فروعه. و زهده - ترك حب الدتيا من القلب، فلا تقدح فيه لحصائص النهى في النكاح وغيره، لا سيها اذا امكنه الجمع بين الجانبين. وما شنع به من اخذ مال الكفار، على الوجه الذي قالوه، فهو من قبيل الجهاد المفروض، ولم يقصد به اكتساب الملك، بل تقوية الدين وكسر شوكة المشركين. وما قبل في المأكول، فهو محمول على ترك المتكلف والاحتشام، ولا على الشره. ومع هذا، فا كان المقصود أن يدل باحاد هذه الامور المذكورة في هذه العاريقة، بل مجموعها.

² ST بانكا رهم A imperf.

⁴ T cont. من اعان ظالمًا عمل عا علم (i.e., confuses the two sayings).

⁵ ST nom. Ibn Māja, Sunan, al-Intifa'. 6 ST imperf.

⁷ T perf. Cf. Dārimī, Sunan. Istîdān 4. ⁸ S -. Cf. Bukhārī, vol. 1, p. 26 £

⁹ ST om.; cont. wa-. 10 ST -. 11 ST fa-12 ST cont.: منادا وان علم صحته من نفسه ولا عند من ينكره

ان شرعه ادائم، ولم يدم، جَارَ ان لا يدوم شرع محمد، وإن اخبر أنه دائم، ومذا مما لا يقول أ به مسلم.

ء ²اناة

لا سبيل إلى ذلك الأ بانكار محمة تواتر البهود والقصاري، وقد عرفت كيفية الكلام في ذلك. وقد طعن يمطاعن كثيرة واجيب عنها. ويحتمل هذا الموضع مباحث اخرى. ولكني لا ارى الزيادة على القلير الذي ذكنه.

ومن الله تعالى اسأل الهداية والعصمة وحسن الحاتمة والرحمة، وأن يجعلني بسعادة الابد من الفائزين ولعقابه من الآمنين'. والحمد لله رب العالمين؛ وصلواته على اصفيائه وانسائه المقربينُّ.

ا منظ OST ا

الطريق الى ذلك انكار . ST cont

ما يقال في ذلك . ST cont عا يقال في ذلك .

[•] ST وأجبت (first person).

⁵ A no wa.

ST + LL

أنه ارسم الراحين واكرم الاكرسين : 5T cont

انبياته واصفياته الطاهرين: ST

امين بارب العالمين T adds

ما داست السبوات والارضين .A cont

وخصيصا على محمد وآله الطاهرين: BU conclude the prayer

Α

TITLE PAGE:

كتاب تنقيع الابحاث تأليف المولى العلامة عزّ الدولة المعروف بابن كمّونه وتحشية الجليل ابو الحسن بن ابرهيم المعروف بابن المحرومة الماردي قدّس الله انفسهما ونور ضربحيهما بعفوه ورحمته امين.

1 Sic 2 With d instead of d.

OPENING (cf. B):

بسم الله الرحن الرحيم. ربّ تيم " بالخير.

قال الشيخ الفاضل المؤيد في مطالبه مشيد حجج المحدثين ومرشد فرق الباحثين عز الدولة النخ وتفع طلاب العلم بما الخ.

COLOPHON:

انهاها نقلا وتحشية العبد الفقير الى رحمة الله، المقرّ بذنبه الراجي عفو ربّه، مسعود المعروف بابن ارجوك، الماردي مولدًا المسيحيّ معتقدًا، في نهار الجمعة ثاني كانون الآخر سنة خمس وخمسين وسبعياتة، بمدينة ماردين، حماها الله تعالى من الآفات. ورحم الله تعالى من وصل اليه هذا الكتاب وترحم على كاتبه وعلى جميع المستغفرين، امين.

والحمد لله، رب الارباب والاه الآلهة، ما دامت السموات والارض.

سأشكرك حين أصبيح، الاهي، وحين أمسي مدَّ الدهر، حيثًا كنتُ او كنتُ في رمسي وارجو يكن يوى الذي قد بلغته بتوفيقك المعهود اجود من أمسي

DATE: January 2, 755/1354.

R

TITLE:

תנקיח אלאבחאת (לל)מלל אלתולאת

OPENING:

بسم الله الرحمن الرحيم وهو ربّ العالمين. قال الشيخ العالم الفاضل المؤيد في مسالكه باشرف شهم، علاّمة الأمم، مشيّد حجج الاقدمين والمحدثين، ومرشد كافّة فرق الباحثين، سيدّنا ومولانا عزّ الدّولة سعد بن منصور بن سعد بن الحسن بن هبة الله المعروف بابن كمّونة، وفقه الله لما يرضى وجعل آخرته خيرا من الاولى، ونقعنا بما افاد به واملى. انه ربّنا ونعم المولى.

COLOPHON:

نجز تصنیف ذلك فی جمادی الآخرة من سنة تسع وسبعین وستهانة هجریة هلالیة والسلام.

The date in 679 H. = late October 1280.

Although the above is written in Hebrew characters, the following is in the Arabic script:

بلغ ممارضته بالاصل المنقول منه. والحمد لله وحده. يلغ نقله من نسخة الاصل على إلى التحرير الحقيق. والحمد لله وسلام.

In both scripts the following note appears:

قرأ هذا الكتاب الفقير ابرهم القرا البهودي ولمد موسى القرا اليهودي.

(i.e., by a Karaite.). The following also appears in both scripts, not without mistakes.

الحطّ يبتى زمانا بعد كاتبه، وفعل الانسان مذكوراً بعد موته، ان كان خير فهو عليه مشكورا، وان كان ويل فهو لجهـّنم محشورًا.

In this MS, at the end of Ibn-Kammuna's second treatise (on the differences between Rabhanites and Karaites), the date 1652 of the Seleucid era (=1341) is given, either as that of the MS or of the MS from which it was copied.

0

OPENING:

The opening is as in B, but reads باشرف الحمم and om. ين الحسن and om. ين الحسن. Colophon:

Also as in B. Seven pages of notes contain also two Hebrew notes by an owner, dated 1664 of the Seleucid era (=1353).

S

COLOPHON:

وقع الغراغ من تحرير هذا الكتاب يوم الحميس من ذي القعدة لسنة خصو في المدرسة النورية من يلمدة موصل، حماها الله من الآفيات، على يدي العبد الفقير الى الله، الغني بالله، محمود بن الشريف الكرماني، سعد جده وجد سعده.

Presumably الخاس , the fifth of the month, would refer to August 25, 696/1297.

T

TITLE:

رسالة تنقيح الابحاث للملل الثلاث لسعد بن كونه.

The Tanqih is followed by Samau'al al-Maghribi's Ifham al-Yahud, at the end of which the copyist signs his name and indicates the place and time: Muhammad b. Mas'ud wrote in Shiraz in 685 (1286).

المصادر عن ابن كمتونه

من كتابين لابن الفوطى حققهما الدكتور مصطفى جواد.

١. الحوادث الحامعة والتجارب النافعة في الماثة السابعة

(بغداد ۱۹۳۲ ص. ۲۶۱–۲۶۱)

[سنة ٦٨٣] وفيها اشتهر بيغداد ان عز الدولة بن كونة اليهودى صنق كتابا سماه والإبحاث عن الملل الثلاث، تعرّض فيه بذكر النبوات، وقال ما نعوذ بالله من ذكره. فنار العوام وهاجوا، واجتمعوا لكبس داره وقتله. فركب الأمير نمسكاى، شحنة العراق، وبجد الدين بن الاثير، وجماعة الحكام، الى المدرسة المستنصرية، واستدعوا قاضى القضاة والمدرسين لتحقيق عنا. وطلبوا ابن كمونة، فاحتفى. واتقق ذلك اليوم يوم الجمعة. فركب قاضى القضاة للصلاة. فنعه العوام، فعاد الى المستنصرية. فخرج ابن الاثير ليسكن العوام، فاسمعوه قبيح الكلام، ونسبوه الى التعصب لابن كمونة والذب عنه. فامر الشحنة بالنداء في يعداد بالمباكرة في غد إلى ظاهر السور الإحراق ابن كمونة. فسكن العوام، ولم يتجدد بعد ذلك له ذكر. واما ابن كمونة فإنه وضع في صندوق بجلد وحدمل الى الحلة. وكمان ولده كاتبا يها. قاقام إيناها وتوقي هناك.

ب. تلخيص عجمع الآداب في معجم الالقاب.

الجزء الرابع، القسم الأول

(دمشق ۱۹۹۲ هن ۱۹۱۱–۱۹۹)

114، عزّ الدولة ابو الرضا ستعد بن نجم الدولة منصور بن سعد بن الحسن بن هبة الله بن كمونة الاسرائيلي البغدادى الحكيم الادب، كان عاليماً بالقواعد الحكيمة والقوانين المنطقية، مبرزا في فنون الآداب، وعيون النُكت الرياضية والحساب، شرح كتاب والإشارات، لابى على بن سيناً وقصده الناس للاقتباس من فوائده ولم يتعقى لى الاجتماع بخدمته المرض الذي عرض لى وكتبت الى خدمته التمس شيئا من فوائده لأطرز به كتابى فكتب لى مع صاحبنا وصديقنا شمس الدين عمد بن أبى الربيع الحاسب المعرو ف بالحشف سنة ثلاث وثمانين وصدياة:

صُن العلم عن أهل الحيالة دائماً ولا تُولِه مَن لا يكون له أهلا فيكُونُ له أهلاً فيكُونُ له أهلاً فيكُونُ من عقله جهلاً فيكُن أبدًا من صَوْنه عنه جاهدًا ولاتطلبن الفضل من ناقص أصلا توفى بالحلة سنة ثلاث وثمانين وستمائة،

INDEX

PERSONS

عام 22	22 n. 6, 33, 34, 57, 60
حباح ١٥٥	ارامیم 35, 60, 95 ارامیم 32, 60, 95
سليم 88	ابن مسود 73-71
عليان 27, 28, 46, 47, 62, 90	ابن المتنم 82
سوید بن تاریب 88	ابر بکر 87, ۲۵3 م
شميون القوريني 60	بر برا ابر خزیم 75
شمرن 63,64	ابتي بن كب آ 71, 73
غيث 22	احاق 22
صنبا 95	الإسكندر 28
طليعة 103	اسا ميل 94،95
طيطوس 28	الأسود الميسي 103
عابر 22	اشياً 62,95
عباد الصيمرى 78	الامشى 79
عباس 87	اغاتا ديمون 21
عبدالله 88	اقليدس 82
عبد الله بن سعد بن ابي سرح ٪ 70, 103	الِ 24, 47, 57, 61
عبد الله بن عباس 105	اليشع 42
عبد الله بن عمر 72	اليفآز 36
عيد الله بن جحش 103	ام القضل 87
عتبه بن ابی لحب 105	انوش 22
71, 72, 74	ايشرع ميسي 51, 58-60, 62, 63, 65 كا
عدى بن حاتم 87	اپرب 62
عزرا 32	يختفسر 24, 27, 28
عزير 90 32,	يطلميوس 82
عقيل 88	عارح 22
مل 87	جبرئيل 58, 76
عار بن ياس 87	حزتيلي 95
71-73, 75, 87, 103	71, 72, 75
غران 90 عم عم	حسنای 28
عبسر 36,96	حول 57
عيسى بن مريم	حور 22 مینا میں
خشن بن عبانی ۱۳ مرد فولوس ۱۳ م	خزيمة بن ثابت 75 ا
خوتوس باز قابوس بن وشمكير 82	داررد 45, 46, 48, 58, 60, 62, 64
قان 22	زراد شت 21,43,91 زکریا 62
دى 22 ئىن 88	روري ع ⁰ 0 زيد 106
سر تــلنطين 52, 59	ريد پيد پن ثابت 71,73,75
عالب 22 كالب 32 كالب 34 ماريات	زید بر ۱۰۶ /5, /5 بن <i>ت</i> ۱۰۶
	100 2003

النجاشي 77, 87	كسرى 105-104
النضر بن الحارث 83	کسے بن زمیر 79
نرح 22	لبيه بن ربيعة 79
مايل 22	لوتا 53, 60
هاجر 94	لوي، لاري 25
هارين 27, 25, 23, عارين	ماثان 60
هامان 45	مئى 53, 58, 60
هرمس 21,37	21, 49, 50, 67, 70, 76, 77, 83, 87-91,
حشام الفوطي 78	94-100, 105, 108
غير ودوس 64	مرقوس 62, 58, 62
ميلاني 59	مروان 72
یحیمی بن ذکریا 🛚 58	مريم 90, 51, 58, 64, 90
رميا 28	مسيلية 82, 103
يعقوب – أسرائيل 22	المعرى 82
يمقرب 58, 60, 63, 64	عربى 21-25, 27, 33, 34, 40, 41, 55, 60,
يهوذا 58, 60, 64	61, 63, 64, 66, 67, 94, 96, 97, 99, 107 `
يو اکين 90	النابغة الجمدى 79

GEOGRAPHICAL AND ETHNIC TERMS

المبين 31	ارين 31
عماليق 36	اریحا پریجا 36
شام 28	بابل و 28, 29
عرن 29, 32	بنداد 56
فاران 97, 95, 94	ثارب 97 n. 6
فرس، فارس (28, 29	نهر جيمون 97 n. 6
نرنجه 32	الحبشة 28, 31, 77, 103
قبط 31	الحجاز 94,97
بحر القلزم 23	اخيرة 87
قيدار 95	المزريق
كرمل 24	الديني 31
كسدانيون 29	رامة بهود 61
المدائن 28	الروم 28, 31
معبر 97 م	ساعير ، سيمير 35, 36, 94, 97
67, 77, 85, 87 5	سا 90
مواب £9, 32	السُدر آ 3
ناصرة (نصرة) 58	بند 97 n. 6
نيط 28, 3i	سرتند 97 n. 6
النوبة 31	السرّدس 31
المند ع	سوراً 18
75 äule	سيناً (طور سينين) 24, 44
من 87	أسعالية 31
يونان 98, 29	مہیون 62

SECTS

الفريشانيون 48	راهة 84, 88
المحوس 101	ديصائية 101
مائرئية 101	ربانيون 48
ملكا نية 53, 57	السامرة 31
نـطورية 52,53,56	السابة 37-39, 42
يىقوپية 52, 53, 56	صدوقيون 48

Books

ك النفاء 13 Notes احتجاج الملة الصابة 37 78, 100 ilmanil لا الاربعين في اصول الدين , 18, 86, 94, الاربعين في اصول الدين 103 ك الاسطياخي 37 ك الطلسيات لارسطو 37 ك طمعلم 37 18, 29 n., notes 43-46, 95, 97 انحام البود الفلاحة النبطية 37,41 كَ المباحث المشرقية Notes 13 تاریخ (ابن الجوزی) 88 Notes 3 تيافت الفلاسفة Notes, 7, 8, 10, 15, 18, 19, 28 88-91, 105; 89, 95, 98 ك الخزرى , Notes pp. 22-25, 32-34, 42, 43, ك المالم Notes 8, 98; 85, 99 ك المتبر 88 الفطائ والصور الطالعة 37 ا دلالة المائرين , Notes pp. 4-6, 37-39, 41, 46, لهُ منازل مكة 94 ك النجاة 13, 13 النجاة Notes pp. 12, 13 The Guide... ك النفس من ك الشفاء Notes p. 12, De Anima ديوان الادب 97 ك نهاية المقول 78 ك السرب 37 ك نواميس الصابة 37 كَ الشامل في اصول الدين (للجويني) النقد من الضلال 107 Notes pp. 20, 46, 107

AUTHORS

الجويق امام الحرمين 78 الرازى محمد بن زكريا 83 الرازى فخر اللاين Notes pp. 7, 8, 10, 15, 18 الرازى فخر اللاين 85, 89, 95, 98, 99 السوال المغربي انظر لك المحام يحيى بن عدى 56 ابن الجوزى 88 ابن سينا Notes, 12, 13 ابن المحرومة ... 15 n ابن وحشية 37 ابو البركات (ابن ملكا) 88 ارسطى، ارسطوطا ليس 37, 83

SCRIPTURAL REPERENCES

Genesis		Malachi	
16:12	94	3:24	61
16:30	95	•	
49:10	63	Psalms	
Exodus		44:24	58
4:22	57	89:7	58
20:16	60	110:1	62
21:2,6	49	121:4	58
24:7	6o	•	•
33:20	6o	Job	
34:29-35	61	19:25	62
Deuteronomy			
2:4	96	E ₂ ra	
18: 15, 18	63	3:4-6	29
18:18-19	94	9:1-5, 10-14	29
33:2	94, 97	10:10	29
34.10	94, 96		
I Kings		Nehemiah	
8:27	б 2	8:13-18	29
0.2/	02	13:23-29	29
II Kings		Matthew	
23:21-23	29	i:18	-0
Isaiah	,	4.	58 58, 59
	6.	5:17	58
2:4	61	5:17-19	48
7:14 9:6		6:4-15	54
11:6	59, 61	6:43-45	58
· 35: 1-2, 6 ft.		7:15	59
42:11.	95 95	8: 23-25	58
7	93	12:49-50	57
Ezechiel		13:22	58
19:13-14	95	13:55-56	58
Joel		16:34	58
_		17:20	59
3:1	61	24:11, 24	59
Habakkuk		26:2, 36, 39,	
3:3 ff.		40, 46	59
2.2 111	95	26:67-68	60
Zephaniah		27:32, 34, 36	
3:9	05	27:57-60	61
J · J	95	28: 17-20	64

Luke		9:30	90
2:11,43	62	9:33	86
3:48	58	9:129 ;	75
4:8	60	10:39	69
22:44	58	11:16	69
••	J	12:96	70
7.1		13:8	93
John		14:4	72
1:14	62	17:61	93
12:28	61 .	17:90	69:
13:5	59	17:92-95	93
14:9-11	62	17:156	94
14:16	95	19:29	90, 100
19:17	6 0	20:63	74
	. "	21:5	93
A -4-		22:51	76
Acts	•	23:14	70
3:22	63	24:54	87, 89
8:37	63	25:6	89
·	•	27:16-20	90
Koran		27:20-44	90
		28:85	86
I : 4	72	29:49-50	93
3:31	86	30:1	89
2:21, 24	62	30:1-3	86
2:58	87	34:13	90
2:73,74	48	38:36	90
2:192	72	39:4	101
3:31	90	41:53	86
3:63	94	42:9	100
4:46	49	48:16	86
4:84	72, 73	48:27	88
4:156-157	90, 100	48:28	86
5:69	90	53:19-20	76
6:26	94	54:45	86
6:38	72	61:6	94
6:59	72	62:6	88
6: 109	93	87:16-19	49
8:7	86	96:1	73
8:31	89	99:7-8	67
8:32-33	93	00.46 4	- 1 3.·

EXAMINATION OF THE INQUIRIES INTO THE THREE FAITHS

in Teheran, in a volume that also contains Samau'al al-Maghribi's Silencing the Jews² (written over a century earlier) and a philosophical epistle from Ibn Kammina to his son. The manuscript is in poor condition. The Examination is copied on one hundred and ten pages of nineteen lines to a page, in a Persian hand. The Samau'al text following states that the manuscript was written near Shiraz in 685/1286.

A volume of Ibn Kammuna's treatises, in various hands, on narrow sheets, in the Suleymaniye Library, Istanbul, gives a text that generally shows a remarkable affinity with the Teheran copy. It neglects diacritical points frequently; it carries the date 695/1297, and was prepared in the Madrasa Nüriya in Mosul.3

The manuscript in the Biblioteca Angelica, Rome, is a well written copy dated 753/1354. Both the copyist and the Christian annotator lived in Mardin. 4 From Mardin, also, comes the copy in Hebrew characters, now in Berlin, made in 1652 of the Seleucid era (=1341). This volume contains the only copy of our author's work on the differences between rabbinic Jewry and the Karaites.5 The date of writing is given in this manuscript as 679/1280.

The second copy in Hebrew characters is in the Bodleian Library, Oxford, as MS Huntington 390. One owner purchased it in 1664 of the Seleucid era (= 1353). Some pages are missing, and a different hand appears toward the end.6

The fact that the texts, including those in Hebrew characters, contain eulogy formulas for the prophet of Islam gave rise to the notion that the author might have been converted to Islam. But it is more plausible that they were penned by Muslim copyists,7 Possibly the original had mentioned "God's chosen prophet," a noncommittal formula, equally acceptable to Jews (with reference to Moses) and to Muslims (with reference to Muhammad). D. H. Baneth suggested that the author had sought, by using Islamic eulogies, to pave the way for his tract among Muslim readers, and to placate them in advance, which was an acceptable position for a philosopher to whom all religions were, if not equally valid, at least equally creations of divine providence.

A translation of the work is expected to follow the present publication.

¹ Y. Ettesami, Catalogue des mes, persans el crabes de la bibliotheque du Madjloss (Tehran: 1933), I, 1845

^{11, 593.}Al-Maktaba (Baghdad), Vol. III, no. 2 (1962), pp. 28. II, mentions what is apparently a copy of this MS in the possession of Dr. Husayn Ali Mahfuz in Kazimiya; cf. Vol. III, no. 4, p. 35. Cf. the Review of the Institute of Arabic Manuscripts, Vol. VI (1960) p. 56, under no. 318.

2 Red. M. Perimann (New York: 1964). Proceedings of the American Academy for Jewith Research.

Vol. XXXII

This MS was pointed out to me by Professor H. Ritter. It is classed as Fatih 3141.
 High Guidif Cataloga dri codini orientali della Bibliolesa Angelica di Rama (Florence: 1878), pp. 64-66.
 M. Siennichneider, Verziehnitz der hebraeitehn Handsehriften der K. Bibliotast zu Berlin (Berlin: 1897),

I, The library of A. S. Yahuda had a copy made from this MS.

Neubauer, Catalogue of the Hebrem manuscripts in the Badleian Library (Oxford: 1886); col. 453 f.,

hat would presuppose that the MSS in Hebrew characters are copies from MSS that were written in Arabic characters by Muslims.

discussion of the majoria laith, and, possible the fate of the author, are to be seen against the particular background, predicated upon the time and place of the author.

The book consists of four sections: one on religion and prophethood in general, and one on each of the monotheistic faiths. The discussion is dispassionate, claims to be and tries to appear unprejudiced and objective, treating all parties with equal detachment. The most important section is that on Islam. From a somewhat parallel work by our author on inter-lewish dissensions (between rabbinic lewry and Karaites)1 we see that he quite consciously pursued this line of eliminating heat while throwing light on the problem under discussion. The Examination is indeed a piece of comparative religious study by a thirteenth-century author.

Ibn Kammuna uses extensively quotations and expositions of passages from earlier authors, in an eclectic excepting manner, in order to give the various factions their say. What remains original is the approach, and the spirit of fairness, which the author consciously and explicitly sought to apply.

It is known that the book evoked two Muslim retorts that, it would seem, have not been preserved.2 A third, a brief and meager sketch, is preserved in an Istanbul manuscript,3 A Christian retort is contained in a bulky series of notes by a fourteenth-century author. Ibn al-Mahruma.4 And apart from those literary echoes, we know that the book itself was used as a present for a mob attack.6

Ibn Kammuna's works, especially on philosophy, were known, used, and studied in later times. A century ago, Moritz Steinschneider felt that the Examination was perhaps the most interesting piece of medieval interreligious controversy in Arabic, and was, indeed, a summary and compendium of this literary genre. 7 David H. Baneth, in a penetrating study of the book, noted that Ibn Kammuna's writings were "exceptionally interesting documents of the rationalist trend in the middle ages."8 Apart from the quotations adduced by these scholars, a section of the chapter on Judaism was published by Leo Hirschfeld.9

The present edition is based on five manuscripts. Two of these are in Hebrew characters, and one is of Christian origin. The oldest is in the Library of the Majlis

(London: 1942).

1 Published from the text in the Berlin MS by H. Hirschfeld in Arabic Christomathy in Hebrew Characters (London: 1892), pp. 69-103. D. H. Baneth and L. Nemoy suggested various emendations to this text in Tarkiz, vol. 24.

* See Steinschneider, 40. eil., pp. 47 f., 107.

1274.)

A list of works is in Brackelmann, op. cit. Israelaul libraries possess several volumes of Ibn Kammuna's works. The forthcoming work by Funt Sergin will list these. Professor Sergin was kind enough muna's works. to point out some of them to mr. On the later influence of Ibn Kammina's philosophical writings, see Baneth's article (mentioned in note 11), p. 296.

L. Nemoy published Iba Kammūna's The Arabic Tractice on the Immortality of the Soul (New Haven:

1904), p. 178. In Monatrschrift fum Geschichte und Wissenschaft des Judentums, vol. 69 (1925), pp. 295—311. So'd b. Manste fin Kammins und seine polemitche Schrift (Berlin: 1893).

Studies in Memory of W. Harper (Chicago: 1908), II; A. S. Tritton, The Caliphe and Their Non-Muslim Subjects (1930), pp. 56-76; J. Tajir (Tagher), Agost two-Muslimin (Cairo: 1931), pp. 172-194; M. Belin in Journal Asiatique, 1851-1852; and M. Perlmann in Bulletin of the School of Oriental and African Studies A.

³ Kitāb itbāt on Nubina, amonymous; pointed out by Professor M. Tanil; in the Suleymaniye Library.

Istanbul.

M. Perlmann in the H. A. Wolfion Jubilee Volume, Vol. II (Jerusalem: 1963).

The el-Fuwnii, es. cit., pp. 441-442, translated by Fischel, es. cit., pp. 1942. (used above, on p. i, with certain changes). The governor mentioned is a Mongol officer. Majd ad-Din libn al-Aşir was nortured to death in 685 H. (Fuwnii p. 448.) Spuler, Die Mongolen in Iran, p. 213, mentions earlier instances of mobs clashing with Muslims officials. (The officials protected Christians in 1960, 1964-2963, and

¹⁹⁴⁵⁾ and translated it in the ignaz Goldziner Memorial Volume II () crusslem: 1958)

Steinschmeider, op. cit.; see index a.v. Sand; also his Die erabische Literatur tur der Juden (Frankfurt:

EXAMINATION OF THE INQUIRIES INTO THE THREE FAITH.

thirteenth century, a province capital within the empire of the ilkans, the Mongol rulers in Iran-Iraq who were nominally dependent on Kublai Khan's (1259-1294) Far Eastern empire, that creation of Jingiz Khan.

The Mongol rulers were pagans or Buddhists. Not until 1295, a decade after the death of our author, did the ilkhan Ghazan, (1295-1304) embrace Islam, the religion of the overwhelming majority of the population of the ilkhans' empire. Thus, by the time the Examination was written, Islam had been, for a generation (since the Mongol conquest in 1258) the majority faith in Baghdad, but not the dominant faith. It had been reduced to the status of one of the officially tolerated faiths-that is, to the status allotted to the Christians and Jews under Muslim domination.

This possibly accounts for the frank criticism displayed by our author in his discussion of Islam. Though most of the arguments he adduced may occur in discussions by Muslim authors, the cumulative sting of their array was no doubt resented by some people as malevolent and arrogant.

Furthermore, we notice that the chronicler sets the agitation against Ibn Kammuna not in the year the Examination was written, 1280 (the date is known from the manuscripts) but four years later. Certain conditions of the time may serve to explain this outbreak. The conqueror of Baghdad and founder of the ilkhan dynasty, Hulagu (d. 1265), had been succeeded by his brother Abaqa (1265-1282), and it was in Abaqa's reign that Ibn Kammuna was active and that the Examination was written. Abaga was in turn succeeded by his brother Nikudar, who embraced Islam and reigned as Ahmed (1282-1284). But this Muslim ruler was overthrown by Abaqa's son, Arghun (1284-1291), who, like his father, was a Buddhist. The overthrow of the Muslim ruler by the non-Muslim ruler took place in the same year (1284) as the Ibn Kammuna incident. Perhaps there is some connection between the events: the irritation of the Muslim populace was expressed in an agitation against the fouryear-old treatise that was reputedly critical of Islam. [Cf. p. 103, n. 4.]

As a rule, religious discussions under the thirteenth-century Mongol rulers were frequent and free. It is well known that Christendom entertained high hopes that the Mongols would one day join its fold and, in a concerted effort against common enemies, mainly the Mamluk empire in Egypt-Syria, help release the last remnants of the Crusaders' possessions from Islamic pressure and open new avenues of contact with the East. In the West, this hope was nurtured by—and in turn nurtured the lore of Prester John, the legendary head of a mighty, righteous, Christian state that was believed to exist somewhere in the Far East.1

But apart from these concrete conditions of the times, there had developed over the centuries an Arabic literature of controversy among the monotheistic faiths. Indeed, it seemed to have been fostered in the period of the Crusades.2 The Examination is a work of this genre with its centuries-old history, but perhaps its outspoken

¹ See Bertold Spuler, The Muslim World (Leiden: 1960), II, 26-36, and Die Massache in Iran (2d ed.; Berlin: 1955); Claude Cahen in A History of the Crusades (Philadelphia: 1962), II, 719-725.
² See M. Steinschneider, Paloniche und abologatiche Literater in erabischer Speach, gesichen Muslimen, Christen und Juden (Abhandlungen für die Kunde des Morgenlandes, Vol. VI. no. 3) (Leipzig: 1877). With the Crusades and the Mongel menace there appears the futuel, the juridical plea or opinion as an instrument of moral rearmament, especially in the Manuluk empire. The futuel deals with the receiving the Muslime in restriction of the control of the contro position in Muslims, in particular in government service, the legality of their sanctuaries, and so on.

Ibn 1a a wrote, on Hulagu: "He is to the Muslims what Nebuchadnezzar was to the Children of Israel." (Lată'il, p. 140, quoted by Goldziher in Zeitschrift d. Danischen Morganiannizchen Gesellschaft, vol. 62, p. 26.) See also Richard J. H. Gottheil in "Dhimmis and Moslems in Egypt," in Old Testement and Semine

INTRODUCTION

Sa'd in Mansur In Kamuuna, a well-known oculist and teacher of philosophy, lived in Baghdad during the thirteenth century. He was a distinguished member of the Jewish community.

His writings, of which several volumes have been preserved, are mostly on philosophy. As to his biography, only two brief notes are available, both in the works of a contemporary chronicler. Under the year 1284 we find the following:1

In this year (683/1284) it became known in Baghdad that the Jew 'Izz al-Daula Ibn Kammuna had written a volume entitled The Inquiries on the Three Faiths, in which he displayed impudence in the discussion of the prophecies. God keep us from repeating what he said. The infuriated mob rioted, and massed to attack his house and to kill him. The amir Tamaskai, prefect of Iraq, Majd-al-din b. al Aţir, and a group of high officials rode forth to the Mustansiriya madrasa, and summoned the supreme judge and the [law] teachers to hold a hearing on the affair. They sought Ibn Kammuna but he was in hiding. That day happened to be a Friday. The supreme judge set out for the prayer service but, as the mob blocked him, he returned to the Mustanninya. Ihn al-Atir stepped out to calm the crowds, but these showered abuse upon him and accused him of being on the side of Ihn Kammuna, and of defending him. Then, upon the prefect's order, it was heralded in Baghdad that, early the following morning, outside the city wall, Ibn Kainmuna would be burned. The mob subsided, and no further reference to Ibo Kammuna was made.

As for Ihn Kazamūna, he was put into a leather-covered box and carried to Hilla where his son was then serving as official. There he stayed for a time until he died.

The author of the chronicle that contains this passage also wrote a biographical dictionary that includes a brief note about Ibn Kammuna. It stresses the scientificphilosophic erudition and fame of the man and mentions that he died in 683 H., that is, in the very year of the riot incident. "... It would seem certain therefore that his death was hastened, if not caused, by the mental and physical strain of the riot against him and his subsequent flight and probably financial rush. **2

These notes locate our authors in Baghdad which was, in the second half of the

¹ Ihn al Funnți, el-flavoidi al-Jāmi' a no-t-tojăril an-nifi'a, cd. by M. Jawid (Baghdad: 1932),

I has at Fuenti, al-Hamidis al-Jāmi a nor-t-tajārib an-niji a, ed. by M. Jawid (Baghdad: 1932), pp. 441 f.

Leon Nemoy in his study (in Reme do Études Juives, 1963) analyzing Ihm at Fuwați's note found in Talkin Majant al-Salab /t antigen al-algib, Vol. IV, pt. i, ed. by M. Jawid (Damancus: 1962).

S. b. M. h. Sa'd b. al-Hasan Hibestalläh b. Kamanina is titled 'lzz ad-Daula; his son is titled Najan ad-Daula. An Ihn Kamanina is mentioned in 1120 (S. D. Goitein, Jamid Quarterly Review [1942]. p. 68]; cf. Walter J. Fischel in Jami at the Economic and Political Life of Madison Islam, Royal Asiatic Society Monographs (London: 1937), XXII, in the note on Ihn Kamanina (pp. 134-136).

Hence the mine by J. Klaution and M. Zobel in the Encyclopacitic Juduic a little 1931), VIII, col. 1934, and G. Sarton in Introduction to the History of Science (Baltumore: 1931), II, 875, are umanisfactory in detail. That is true also of the note in Carl Brockelmann's Gaschichts der scabischen Littentur (Leiden), Supplement I (1937), 768 f., and Supplement III (1942), 1240.

However, it may be noted that a private collector had far better information than was available to scholars at the time: Jirjis Effendi Safa, writing on his MS collection in al-Mashrig (Beirat), V (1908), 164, shows acquaintance with the stury related by Ibn al-Fawati; but the case pened unnoticed. Ibn Kammina and his views are discussed by S. W. Beron in his Societ and Religious History of the Jum (ed ed.; New York: 1957), V, 102 f.

ABBREVIATIONS USED IN FOOTNOTES

```
1. A = M5 of Biblioteca Angelica, Rome
   B = Berlin MS
  O = MS of the Bodleian, Oxford
   S = MS in the Sulcymaniye (Fatih), Istanbul
   T = MS of the Library of the Majlis, Teheran
2. + = add(s), addition
   -, om. = omits, omission
   Roman numerals refer to the Arabic conjugation
3. A om. five words = In MS A the next five words are missing.
  B wa- = In B the word is preceded by wa.
  T -hu = In T the word ends in hu.
4. masc. = masculine
                                                      = active
                                              act.
                                                       = panive
          = feminine
  fem.
                                              pass.
                                                       = accusative
  sing.
          = singular
                                              ACC.
  pl.
          = plural
                                              prep.
                                                       = preposition
          = perfect
                                              subj.
                                                       = subjunctive
  perf.
  imperf. = imperfect
                                              mare.
                                                       = margin, marginal, in the margin
                                                       = homocoteleuton
  nom. = nominative
                                              h.
          = oblique case
                                              asi.
                                                       = article
5. Guide = Mairnonides, Dalālat al-Hā'irin
   K = Koran
   Kh = Kitāb al-Khazarī by Yehuda Hallewi. Das Buch Al-Chazarī . . . hrsg. v. Hartwig Kirschfeld
   Răzi = Muḥammad Ibn 'Umar Fakhr ad-din ar-Rāzi. His works:
   a) K. Muhassal afkär al-mutaqaddimin wa-l-muta'akhkhirin (Cairo: 1363/1905)
   b) Ma'ālim 'uṣûl ad-din, on the margin of (a)
   c) K. al-arba'in fi 'usul ad-din (Hyderabad: 1353/1935)
   d) K. al-Mabāhit al-Mashriqiya (Hyderabad: 1343/1925; Teheran: 1966)
```

Samau'al = Samau'al al-Maghribi, Ifham al-Yahid, ed. Moshe Perlmann (New York: 1964).

[Proceedings of the American Academy for Jewish Research, vol. XXXII]

CONTENTS

Introduction		٠.		•		•	•			٠	. ,		٠			•	•	•		•	•	•	i
ARABIC TEXT .			:			•	•	•	•	•		٠				•			•	A	ab	ric	1
Introduction	on					٠,									•			•	•				I
Chapter 1	On religion	and	pı	roţ	he	th	00	d							-				,				2
Chapter 2	Judaism		٠.								, -			-							•		22
Chapter 3	Christianity										•					•	:						51
Chapter 4	Islam'				-	-	•			•					•				. •	,	. *		67
The Manus	scripts			٠			-													-			109
On the Au	thor				-				-						-								112
Index							٠.				. •				, <u>.</u>		_						115

discussion of the majoray faith, and, pession, the fate of the author, are to be seen against the particular background, predicated upon the time and place of the author.

The book consists of four sections; one on religion and prophethood in general. and one on each of the monotheistic faiths. The discussion is dispassionate, claims to be and tries to appear unprejudiced and objective, treating all parties with equal detachment. The most important section is that on Islam. From a somewhat parallel work by our author on inter-Jewish dissensions (between rabbinic Jewry and Karaites)1 we see that he quite consciously pursued this line of eliminating heat while throwing light on the problem under discussion. The Examination is indeed a piece of comparative religious study by a thirteenth-century author.

Ibn Kammuna uses extensively quotations and expositions of passages from earlier authors, in an eclectic excepting manner, in order to give the various factions their say. What remains original is the approach, and the spirit of fairness, which the author consciously and explicitly sought to apply.

It is known that the book evoked two Muslim reforts that, it would seem, have not been preserved.2 A third, a brief and meager sketch, is preserved in an Istanbul manuscript. 3 A Christian retort is contained in a bulky series of notes by a fourteenth-century author. Ibn al-Mahruma,4 And apart from those literary echoes, we know that the book itself was used as a pretest for a mob attack.6

Ibn Kammuna's works, especially on philosophy, were known, used, and studied in later times.6 A century ago, Moritz Steinschneider felt that the Examination was perhaps the most interesting piece of medieval interreligious controversy in Arabic, and was, indeed, a summary and compendium of this literary genre. David H. Baneth, in a penetrating study of the book, noted that Ibn Kammuna's writings were "exceptionally interesting documents of the rationalist trend in the middle ages."8 Apart from the quotations adduced by these scholars, a section of the chapter on Judaism was published by Leo Hirschfeld.9

The present edition is based on five manuscripts. Two of these are in Hebrew characters, and one is of Christian origin. The oldest is in the Library of the Majlis

(London: 1942).

Published from the text in the Berlin MS by H. Hirschfeld in Arabic Chartomathy in Hebrew Characters

this text (London: 1892), pp. 69-103. D. H. Baneth and L. Nemoy suggested various emendations to this text in Tarbiz, vol. 24.

1274.)

On hist of works in Bruckelmann, op. cit. Intenbal libraries possess several volumes of Ibn Kammina's works. The forthousing work by Fust Sezgin will list these. Professor Sezgin was kind enough to point out some of them to me. On the later influence of Ibn Kammina's philosophical writings, see

1902), p. 178.

⁶ In Monatsschrift fun Geschichte und Wissenschaft des Judentums, vol. 69 (1925), pp. 295–311.

⁸ Sa'd b. Mansür lba Kanmans und seine polemische Schrift (Berlin: 1893).

Studies in Memory of W. Hasper (Chicago: 1908), II; A. S. Tritton, The Caliphs and Their Non-Muslim Subjects (1930), pp. 35-76; J. Tājir (Tagher), Agbil mo-Muslimin (Cairo: 1931), pp. 172-194; M. Belin in Journal Astatique, 1851-1852; and M. Perlmann in Bulletin of the School of Oriental and African Studies A

See Steinschneider, est cit., pp. 47 f., 107.
 Kitäb isbät en-Nabisse, amonymous; pointed out by Professor M. Tanji; in the Sulcymaniye Library. Istanbul.

^{*} M. Perlmann in the H. A. Wolfson Jubilee Volume, Vol. II (Jerusalem: 1965).

* Ibn al-Füwafi, ep. cit., pp. 441-442, translated by Fischel, ep. cit., pp. 1341. (used above, on p. i, with certain changes). The governor mentioned is a Mongol officer. Majd al-Din Ibn al-Atir was tortured to death in 685 H. (Firwafi p. 448.) Spuler, Die Mongolo in Ivan, p. 213, mentions earlier instances of moths clashing with Mission officials. (The officials protected Christians in 1960, 1264-2265, and

Beneth's article (mentioned in note 11), p. 296.

L. Nemoy published Ion Kammuna's The Arabic Treatile on the Immortality of the Soul (New Haven: 1945) and translated it in the Ignuz Goldziher Memorial Volume II (Jerusalem: 1958).

7 Steinschneider, op. cit.; see index s.v. Sand; also his Die arabische Literatur der Juden (Frankfurt;

xii EXAMINATION OF THE INQUIRIES INTO THE THREE FAITHS

in Teheran, in a volume that also contains Samau'al al-Maghribi's Silencing the 7ews2 (written over a century earlier) and a philosophical epistle from Ibn Kammuna to his son. The manuscript is in poor condition. The Examination is copied on one hundred and ten pages of nineteen lines to a page, in a Persian hand. The Samau'al text following states that the manuscript was written near Shiraz in 685/1286.

A volume of Ibn Kammūna's treatises, in various hands, on narrow sheets, in the Suleymaniye Library, Istanbul, gives a text that generally shows a remarkable affinity with the Teheran copy. It neglects discritical points frequently; it carries the date 696/1297, and was prepared in the Madrasa Nūriya in Mosul.⁸

The manuscript in the Biblioteca Angelica, Rome, is a well written copy dated 755/1354. Both the copyist and the Christian annotator lived in Mardin. 4 From Mardin, also, comes the copy in Hebrew characters, now in Berlin, made in 1652 of the Seleucid era (=1341). This volume contains the only copy of our author's work on the differences between rabbinic Jewry and the Karaites.5 The date of writing is given in this manuscript as 679/1280.

The second copy in Hebrew characters is in the Bodleian Library, Oxford, as MS Huntington 390. One owner purchased it in 1664 of the Seleucid era (= 1353). Some pages are missing, and a different hand appears toward the end.6

The fact that the texts, including those in Hebrew characters, contain eulogy formulas for the prophet of Islam gave rise to the notion that the author might have been converted to Islam. But it is more plausible that they were penned by Muslim repvists,7 Possibly the original had mentioned "God's chosen prophet," a noncommittal formula, equally acceptable to Jews (with reference to Moses) and to Muslims (with reference to Muhammad). D. H. Baneth suggested that the author had sought, by using Islamic eulogies, to pave the way for his tract among Muslim readers, and to placate them in advance, which was an acceptable position for a philosopher to whom all religions were, if not equally valid, at least equally creations of divine providence.

A translation of the work is expected to follow the present publication.

్రామం కొండానికి ఈ కోరా అయిన్ని కొయ్దారు అన్ని కార్యం కేస్ తె. - స్టామ్ కాట్లో కాట్లో కాట్లో కాట్లో కాట్లో కాట్లో స్టామ్ కాట్లో కాట్లో కాట్లో కాట్లో కాట్లో కాట్లో కాట్లో కాట

¹ Y. Ettesami, Catalogue des mss. persons et orabes de la bibliotheque du Madjiess (Tehran: 1933), I, 184;

^{11, 593.}Al-Maktaba (Baghdad), Vol. III, no. 2 (1962), pp. 28. ff. mentions what is apparently a copy of this MS in the possession of Dr. Husayn Ali Mahfuz in Kazimiya; cf. Vol. III, no. 4, p. 35. Cf. the Review of the Institute of Arabic Manuscripts, Vol. VI (1960) p. 56, under no. 318.

2 Ed. M. Perimann (New York: 1964). Proceedings of the American Academy for Jewish Research, Val. 224, 234, 234.

Vol. XXXII

This MS was pointed out to me by Professor H. Rister. It is classed as Fatih 3141.
 This MS was pointed out to me by Professor H. Rister. It is classed as Fatih 3141.
 Then Gindly Catalogd dividual grantalit delta Biblialina Angelica di Rassa (Florence: 1876), pp. 64-66.
 M. Stemschneider, Variethnirs divideration Handiserifus der K. Bibliothel in Berlin (Berlin: 1897).
 The library of A. S. Yahuda had a copy made from this MS.
 Neubauer, Catalogue of the Hebrew manuscripts in the Bodisian Library (Oxford: 1886); col. 453 f.

hat would presuppose that the MSS in Rebrew characters are copies from MSS that were written in Arabic characters by Muslims.

EXAMINATION OF THE INQUIRIES INTO THE THREE FAITH.

thirteenth century, a province capital within the empire of the ilkhaus, the Mongol rulers in Iran-Iraq who were nominally dependent on Kublai Khan's (1259-1294) Far Eastern empire, that creation of Jingiz Khan.

The Mongol rulers were pagans or Buddhists. Not until 1295, a decade after the death of our author, did the ilkhan Ghazan, (1295-1304) embrace Islam, the religion of the overwhelming majority of the population of the ilkhans' empire. Thus, by the time the Examination was written, Islam had been, for a generation (since the Mongol conquest in 1258) the majority faith in Baghdad, but not the dominant faith. It had been reduced to the status of one of the officially tolerated faiths—that is, to the status allotted to the Christians and Jews under Muslim domination.

This possibly accounts for the frank criticism displayed by our author in his discussion of Islam. Though most of the arguments he adduced may occur in discussions by Muslim authors, the cumulative sting of their array was no doubt resented by some people as malevolent and arrogant.

Furthermore, we notice that the chronicler sets the agitation against Ibn Kammuna not in the year the Examination was written, 1280 (the date is known from the manuscripts) but four years later. Certain conditions of the time may serve to explain this outbreak. The conqueror of Baghdad and founder of the ilkhan dynasty, Hulagu (d. 1265), had been succeeded by his brother Abaqa (1265-1282), and it was in Abaga's reign that Ibn Kammuna was active and that the Examination was written. Abaqa was in turn succeeded by his brother Nikudar, who embraced Islam and reigned as Ahmed (1282-1284). But this Muslim ruler was overthrown by Abaqa's son, Arghun (1284-1291), who, like his father, was a Buddhist. The overthrow of the Muslim ruler by the non-Muslim ruler took place in the same year (1284) as the Ibn Kammuna incident. Perhaps there is some connection between the events: the irritation of the Muslim populace was expressed in an agitation against the fouryear-old treatise that was reputedly critical of Islam. [Cf. p. 103, n. 4.]

As a rule, religious discussions under the thirteenth-century Mongol rulers were frequent and free. It is well known that Christendom entertained high hopes that the Mongols would one day join its fold and, in a concerted effort against common enemies, mainly the Mamluk empire in Egypt-Syria, help release the last remnants of the Crusaders' possessions from Islamic pressure and open new avenues of contact. with the East. In the West, this hope was nurtured by-and in turn nurturedthe lore of Prester John, the legendary head of a mighty, righteous, Christian state that was believed to exist somewhere in the Far East.1

But apart from these concrete conditions of the times, there had developed over the centuries an Arabic literature of controversy among the monotheistic faiths. Indeed, it seemed to have been fostered in the period of the Crusades. The Examination is a work of this genre with its centuries-old history, but perhaps its outspoken

¹ See Bertold Spuler, The Muslim World (Leiden: 1960), II, 26-36, and Die Mangelen in Iran (2d ed.; Berlin: 1955); Claude Cahen in A History of the Crusades (Philadelphin: 1962), II, 719-725.

2 See M. Steinschneider, Polonische und spologatische Literatur in arabischer Sprache, position Muslimen, Christen und Judes (Abhandlungen für die Kunde des Morgenlandes, Vol. VI, no. 3) (Leipzig: 1877). With the Crusades and the Mongel menace there appears the fethol, the juridical plea or opinion as an instrument of moral rearranness, especially in the Manulus empire. The fettor deals with the position -". Muslims, in particular in government service, the legality of their sanctuaries, and so on a wrote, on Hulagu: "He is to the Moslims what Nebuchadnezzar was to the Children Ibn la of Israel.' (Lasd'il, p. 140, quoted by Goldziber in Zutschrift d. Deutschen Mergenlaendischen Gesellschaft,

See also Richard J. H. Gottheil in "Dhimmis and Moslems in Egypt," in Old Testament and Seminic

INTRODUCTION

SA'D IBN MANSUR IBN KAMMUNA, a well-known oculist and teacher of philosophy. lived in Baghdad during the thirteenth century. He was a distinguished member of the lewish community.

His writings, of which several volumes have been preserved, are mostly on philosophy. As to his biography, only two brief notes are available, both in the works of a contemporary chronicler. Under the year 1284 we find the following:1

In this year (683/1284) it became known in Baghdad that the Jew Izz al-Daula Ibn Kammuna had written a volume entitled The Inquiries on the Three Faiths, in which he displayed impudence in the discussion of the prophecies. God keep us from repeating what he said. The infuriated mob rioted, and massed to attack his house and to kill him. The amir Tamaskai, prefect of Iraq, Majd-al-din b. al Atir, and a group of high officials rode forth to the Mustangiriya madrasa, and summoned the supreme judge and the flawl teachers to hold a hearing on the affair. They sought Ibn Kammuna but he was in hiding. That day happened to be a Friday. The supreme judge set out for the prayer service but, as the mob blocked him, he returned to the Mustanniava. Ibn al-Atir stepped out to calm the crowds, but these showered abuse upon him and accused him of being on the side of Ibn Kammuna, and of defending him. Then, upon the prefect's order, it was heralded in Baghdad that, early the following morning. outside the city wall. Ibn Kammuna would be burned. The mob subsided, and no further reference to Ihn Kammilna was made.

As for Ibn Kasnmuns, he was put into a leather-covered box and carried to Hilla where his son was then serving as official. There he stayed for a time until he died.

The author of the chronicle that contains this passage also wrote a biographical dictionary that includes a brief note about Ibn Kammuna. It stresses the scientificphilosophic erudition and fame of the man and mentions that he died in 683 H., that is, in the very year of the riot incident. "... It would seem certain therefore that his death was hastened, if not caused, by the mental and physical strain of the riot against him and his subsequent flight and probably financial ruin. m2

These notes locate our authors in Baghdad which was, in the second half of the

¹ Ibn al Furenti, el-Hamiët el-Jämi' e we-i-tojdrib en-nifi's, ed. by M. Jawkd (Baghdad: 1932),

pp. 441 f.

Loon Nemoy in his study (in Recur der Etudes Juines, 1963) analyzing Ibn al Fuwaft's note found in Talkits Majme' at atth fi me'jam at algeb, Vol. IV, pt. i, ed. by M. Jawad (Damascus: 1968).

S. b. M. b. Sa'd b. al-Rissan Hibstalläh b. Kamanina is titled 'Izz ad-Daula; his son is titled Najm ad-Daula. An Iba Kamendina is mentioned in 1170 (S. D. Goitein, Justic Querterly Review [1952], p. 68); cf. Walter J. Fischel in Just in the Research and Political Life of Machinel Islam, Royal Asiatic Society Mensographs (London: 1967), XXII, in the note on Iba Kamendina (pp. 134-186).

Monngraphs (London: 1937), XXII, in the note on Ibn Karnmüna (pp. 134-136).

Hence the note by J. Klauthin and M. Zobel in the Regelehardia Judaica (halling 1931), VIII, ed. 334 f., and G. Sarton in Introduction to the History of Science (Baltzmore: 1931), II, 875, are unsatisfactory in detail. That is true also of the note in Carl Brockelmann's Gaschichts der arabisches Litteratur (Leiden),

Supplement I (1937), 768 f., and Supplement III (1940). 1272.

However, it may be noted that a private collector had far better information than was available to scholars at the time: Jirjia Effendi Salla, writing on his MS collection in al-Makirig (Beinal), V (1902), 164, shows acquisitance with the stemy related by Res al-Fuwari; but the case pensed unnoticed. Its Kammina and his views are discussed by S. W. Baron in his Social and Religions History of the June (ad ed.; New York: 1957), V, 102 f.

לאידה الؤيدة

UNIVERSITY OF CALIFORNIA PUBLICATIONS NEAR EASTERN STUDIES

Volume 6

ADVISORY EDITORS: Wolfram Eberhard, J. J. Finkelstein, Walter Fischel, G. E. Von Grunebaum, Wolf Leslau, Andreas Tietze

APPROVED FOR PUBLICATION PEBRUARY 14. 1964

188UED JULY 31, 1967

PRICE, \$4.00

UNIVERSITY OF CALIFORNIA PRESS
BERKELEY AND LOS ANGELES
CALIFORNIA

\$

CAMBRIDGE UNIVERSITY PRESS LONDON, ENGLAND

SACD B. MANŞŪR IBN KAMMŪNA'S EXAMINATION OF THE INQUIRIES INTO THE THREE FAITHS

A Thirteenth-Century Essay in Comparative Religion

EDITED BY
MOSHE PERLMANN

UNIVERSITY OF CALIFORNIA PRESS BERKELEY AND LOS ANGELES

1967

SACD B. MANŞÜR IBN KAMMÜNA'S EXAMINATION OF THE INQUIRIES INTO THE THREE FAITHS